

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

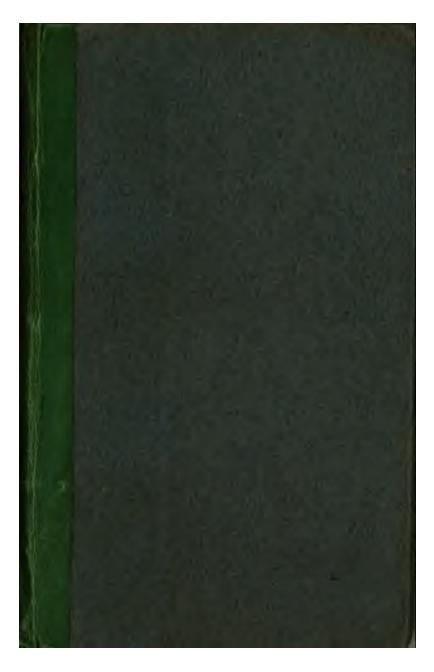
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

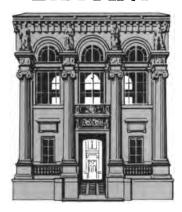
- + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse http://books.google.com



TAYLOR INSTITUTION LIBRARY



ST. GILES · OXFORD

VOLTAIRE FOUND

Arch. 120 F. 1768 (6)

ř (ţ

RECHERCHES

SUR

L'ENTENDEMENT

HUMAIN,

D'après les Principes du sens commun,

Par THOMAS REID,

Professeur de Philosophic dans le College du Roi à Aberdeen.

OUVRAGE TRADUIT DE L'ANGLOIS.

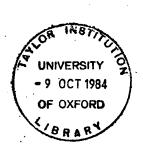
L'inspiration du Tout-puissant leur donne l'intelligence Jo B.

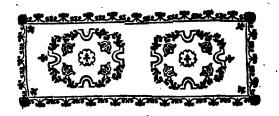
TOME PREMIER.



A AMSTERDAM,
Chez JEAN MEYER,

M. DCC. LXVIII.





A

MYLORD DESKFOORD

CHANCELIER DE L'UNIVER-SITE' D'ABERDEEN.

MYLORD,

Choses neuves & de quelque importance dans l'ouvrage que j'ai l'honneur de vous présenter, cependant ce n'est pas sans erainte, que je me suis déterminé à le publier. Ce sujet a désa été manié par des hommes de génie & de la plus grande pénétration, tels que les Descartes, les Mallebranche, les Locke, les Berkeley & les Hume. Un nouveau traité sur l'entendement humain qui présente des résultats si dissérens des seurs, ne sauvoit

IV DEDICACE

manquer d'être desapprouvé, même sans examen. On le regardera comme l'ouvrage d'un esprit téméraire & vain.

J'espere cependant qu'il se trouvera des, lecteurs pleins de candeur & de discernement, capables de suivre les opérations de leur ame, qui, avant que de condamner mon livre, voudront bien le lire attentivement, & peser dans la balance de l'équité, les principes & les raisons de ma nouvelle Théorie.

C'est à eux seuls que j'en appelle, comme à mes juges compétents. Si leur jugement est contre moi, il est probable que j'ai tort; & je suis prêt à changer de sentiment dès qu'ils m'auront convaincu que je me trompe. S'ilz me sont favorables, je réunirai tous les au. 'tres suffrages: car de tout temps les gens sensés forcent ensin la multitude à céder à leur autorité & à penser comme eux.

Quoique mes idées soient très différentes de celles des grands philosophes que je viens de nommer, je dois leur rendre cette justice, que leurs spéculations m'ont été fort utiles; ce sont eux qui m'ont frayé la route que j'ai suivie. & vous sçavez, Mylord, que la gloire

DEDICACE

des découvertes utiles n'est pas due toute entiere à ceux qui les perfectionnent; ceux qui en ont donné la premiere idée, y ont un droit aussi légitime.

Fe vous avoue Mylord, que je n'aurois jamais songé à revoquer en doute les principes généralement reçus touchant l'entendement humain, si je n'eusse lu un Traité de la nature humaine publié en 1739. L'ingénieux auteur de cet ouvrage a élevé sur les principes de Locke qui n'étoit certainement pas sceptique, un sistème complet de scepticisme, qui nous laisse toujours dans l'incertitude, ne pous donnant pas plus de raisons de croire une chose que son contraire. Ses raisonnemens m'ont paru justes. En conséquence j'ai cru qu'il: étoit à propos de remonter aux principes sur lesquels ils étoient fondés, & de les rappeller à l'examen; autrement je me voyois dans la nécessité d'admettre les conclusions qu'il en tiroit.

Un esprit sain peut-il admettre ce système; sans répugnance? En vérit, Mylord, cela, me paroît impossible. Je suis persuadé qu'un scepticisme absolu n'est pas plus destructif de

la foi du chrétien, que de la science du philosophe, & de la prudence de l'homme de bons sens. Je suis persuadé que l'injuste vit de la foi comme le juste; qu'on ne peut renoncer à la pieté, l'amour de persuasion, sans que la patrie, l'amitié, la tendresse paternelle, & toute vertu privée ne deviennent des Etres sussi vains que la chevalerie errante; & que les passions de la volupté, de l'avarice & de l'ambition ne doivent pas moins être appuyées sur la persuasion que les desirs qui sent les plus louables & les plus vertueux.

L'homme de journée s'occupe de son travail, dans la persuasion de recevoir le soir son salaire. Sil n'avoit pas cette persuasion, il ne travailleroit point.

Nous pouvons même affurer que l'Auteur ingénieux de ce Traité de scepticisme, n'a écrit son ouvrage que dans la persuasion, qu'il servit lu, & que ses raisonnemens servient impression. Je pense aussi qu'il la composé dans la persuasion qu'il servit utile au genre humain, & il y a apparence qu'il le sera, tôt ou tard. Car je me sigure la secte des sceptiques comme des hommes occupés de

DEDICACE

examiner l'édifice des connoissances humaines, & à faire des trous dans les endroits faibles & vicieux. Cependant on répare la breche; & l'édifice entier en acquiert beaucoup plus de solidité qu'auparavant.

Je Juis entré, pour ma propre satisfaction dans un examen sérioux des principes sur les quels ce système sceptique est fondé, & je n'ai pas été peu surpris de trouver qu'il avoit pour base unique une hypothèse, fort ancienne d'ia vérité & universellement reçue des philoses, mais qui ne m'en parost pas plus vraie pour cela. Cette hypothèse est que rien n'est perçu que ce qui est dans l'entendement qui le perçoit. Que nous ne percevons par réellement les choses extérieures, mais seulement certaines images intellectuelles qui les représentent, & qu'on a appellées impressions ou idées.

S'il est vrai que je ne perçoive que des impressions, des images, des représentations des choses, je ne suis sûr que de l'existence de ces représentations, sans en pouvoir inférer celle d'aucune autre chose, puisque je ne pergois réellement d'autres êtres que mes affes-

vni D E D I C A C E.

tions & mes idées; ces êtres du reste sont si fragiles si passagers, qu'ils n'ont plus d'existence dès que je ne les perçois plus. La conséquence de cette hypothèse, l'univers entier dont je suis environné, les corps, les esprits, le soleil, la lune, les étoiles & la terre, les amis & les parents & toute chése quelconque sans exception, que je regardois comme ayant une existence permanente, soit que j'en eusse la perception actuelle ou non; tout cela sévanouit comme les songes d'un malade, ou comme une vapeur légere, & sans laisser après elle aucune trace de son existence.

And like the baseless fabric of a vision Leave not a track behind.

Je crus déraisonnable d'admettre sur la seule autorité de ces philosophes, une hypothese qui, à mon avis, renversoit toute philosophie, toute religion, toute vertu, & le sens commun; trouvant d'ailleurs que tous les systèmes que je connoissois sur l'entendement humain, avoient pour base cette hy-

DEDJCACE. R

pothese singuliere, je résolus de faire de nouvelles recherches sur ce sujet sans avoir égard à aucune hypothese.

L'ouvrage que je prends la liberté de vous présenter aujourd'hui, Mylord, est le fruit de toutes les recherches que j'ai faites à ce sujet, du moins pour ce qui regarde les Cinq Sens. Je ne prétends d'autre mérite que celui d'avoir donné une grande attention aux opérations de mon propre entendement, & d'avoir exprimé avec toute la clarté possible ce que tout homme, avec la même attention, sentira & perceura comme moi. Les productions de l'imagination exigent un génie qui prenne l'essort, & qui s'éleve au dessus de la sphere commune. Mais les thrésors des sciences sont communément ensevelis fort profondément, il faut creuser pour les trouver & avec de la patience & du travail, l'homme le moins spirituel peut venir à bout de les découvrir. Les expériences dont je me suis servi en travaillant à cet ouvrage, ne m'ont pas occasionné beaucoup de dépense; elles ne m'ons

coûté que du temps & du travail, & c'étoit tout ce que je pouvois faire. Le loifir
que me laissoit une vie académique, dégagée de tout l'embarras & de toutes les sollicitudes qui marchent toujours à la suite
de l'ambition & de l'intérêt; le devoir de
mon état qui m'obligeoit à donner des lecons sur ce sujet à la jeunesse consiée à mes
soins; & un panchant particulier que j'as
eu de bonne heure pour les spéculations de
ce genre, m'ont mis en état, j'ose m'enflatter, de donner à l'objet de ce traité
une attention plus exalte & plus scrupuleuse qu'on ne l'avoit fait auparavant.

Depuis pluseurs années, j'avois réduit mes pensées sous une autre forme pour l'ufage de mes écoliers, & je les ai soumises ensuite, aux lumieres & au jugement d'une société particuliere de philosophes, dont j'ai l'honneur d'être membre. Vous-même, Mylord, vous m'avez fait l'honneur de parceurrir mon manuscrit. C'est l'approbation plutôt l'encouragement que vous m'avez donné, pous & d'autres personnes dont je

respecte les jugements, & dont l'amitié m'honore, qui a balancé ma timidité & la défiance que j'avois de moimeme, & qui m'a déterminé à l'offrir au public.

Sil vous paroft, Mylord, que cet ouprage soutienne les droits du sens-commun & de la raison de l'homme, contre les subtilités sceptiques qui dans ce fiecle ont fait sous leurs efforts pour la battre en ruine: & fe vous croyez qu'il jette quelque nouvelle lumiere sur une des plus nobles parzies des ouvrages du créateur, je m'estimerai heureux & content. La maniere dons vous honorez les arts & les sciences, l'atzention que vous avez pour tout ce qui peut contribuer à leur avancement, de même qu'à ce qui peut augmenter la félicité de votre pays, ne me laissent aucun lieu de douter que vous ne fassiez un accueil favorable à cet essai; que vous ne le receviez comme le fruit de mes travaux dans une profession où je vous suis comptable de wes moments; & que vous ne le regardiez

XII DEDICACE.

comme un témoignage assuré de l'estime & du respect avec lesquels je suis, &c.

Au college du Roi, 6 Novemb. 1763.

TH. REID.



RECHER-

RECHERCHES

S UR

L'ENTENDEMENT H U M A I N.

፠፠፠ፙ፠ፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙፙ

CHAPITRE PREMIER.

INTRODUCTION

SECTION I.

Importance des recherches sur l'Entendement humain, & maniere d'y procéder.

LA constitution de l'entendement humain est aussi merveilleuse, aussi savante que celle du corps. Les facultés de l'un ne sont pas moins sagement appropriées à leurs différentes sins, que les organes de l'autre. Ou plutôt, comme l'esprit est un ouvrage plus noble, & d'un ordre plus relevé que la machine du corps, il doit naturellement porter une empreinte Teme I.

plus éclatante de la fagesse de l'habile ouvrier qui fit l'un & l'autre. Ainsi l'entendement humain oft deja, par l'excellence de fa nature, sun objet très digne de nos recherches. Il en est encore plus digne par la grande influence que la connoissance de ses opérations, & de tout de qui le concerne, a nécessairement sur toutes les branches de la science.

Dans l'étude des sciences et des arts equi ont la moindre connexion avec l'entendement, les facultés sont les seuls moyens que nous employons pour nous y perfectionner; michx mous connoissons leur nature & la maniere de s'en servir. deurs défauts de la manière d'éviter les inconvéniens qui en réfutent, plus nous sommes capables de les appliquer convenshiement & avec finces.

Mais dans les arts plus nobles, l'esprit est lui-même le sujet sur lequel nous opérons. Le peintse, le poète, l'acteur, Former, le moraliste. l'homme d'état. s'efforcent tons d'agir sur l'esprit, quoiod'en diverses manieres & pour des fins différences: & celui d'entre eux oui ils touché d'une maniere plus donce ou plus forte, selon les circonstances, 'est celui qui a le mienz séussi. Leur art, quel qu'il soit, n'a de sondement solide & ne s'éleve à la dignité de science, qu'autant qu'il a pour base les principes même de la constitution humaine.

Les sages conviennent ou doivent "convenir unanimement qu'il a'y a qu'une seule voie de parvenir à la connoissance des ouvrages de la nature, la voie de l'observation & de l'expérience. formmes naturellement partes à nous faire des regles générales de l'observation d'un fait on de ancloues faits particuliers, & à nous en servir pour juger des autres effers, de leur enchaînement. & de leurs suites. Souvent même pous transportant cette méthode du monde phylique dans le monde focial pour nous en servir de regle de conduite. Cette maniere de procéder est familiere à tous les hommes dans le commerce ordinaire de la vie; & on la regarde communément comme le seul flambeau qui puisse nous guider pour faire de véritables & réclies déconvertes en philosophie.

Celui qui découvrit le premier que le fraid outprenificit l'eau en glace, or que le chand la convertificit en vapeurs, sui-

vit les mêmes principes généraux, & la même méthode qui firent découvrir enfuite à Newton la loi de la gravitation, & les propriétés de la lumiere. Ses regles pour procéder en philosophie (Regulæ philosophandi) ne sont que les pures maximes du sens commun, celles que les hommes prudens suivent dans la conduste ordinaire de la vie. Quiconque prétend philosopher sur d'autres regles soit qu'il s'agisse du monde matériel ou du système des esprits, court risque de se méprendre & de n'atteindre pas le but où il tend.

Les conjectures & les théories sont des productions de l'homme, que nous trouverons toujours très différentes des créatures de Dieu. Si nous voulons connoître parfaitement celles-ci, il faut les obferver, les contempler, les éprouver, les analyser, sans rien ajouter du nôtre aux résultats que nous donnera l'observation. Une juste interprétation de la nature, voilà la philosophie orthodoxe; tout ce que nous y ajoutons de nousmêmes est apocriphe.

Toutes nos belles hypotheses sur la formation de la terre, la génération des

animaux, l'origine du mal physique & du mal moral, ne sont que folie & vanité, dès qu'elles passent les bornes de la juste induction des faits; elles ne méritent pas plus de crédit que les Fourbillons de Descartes, & l'Archée de Paracelse. La science des esprits n'a peutêtre pas été moins altérée par les coniectures des philosophes, que la science du monde matériel. La théorie des idées est à la vérité très ancienne. & elle a été assez généralement reçue. Mais, comme ni l'un ni l'autre de ces deux titres, ne peut lui donner feul degré d'authenticité, parce que la vérité ne souffre point de prescription, & ne reconnoît point d'autorité à laquelle elle doive céder; cette théorie fut-elle encore plus ancienne. & plus générale, son antiquité & son universalité n'empêcheroient pas qu'elle ne dût être foumise de nouveau à un examen libre, droit & defintéressé, dans un siecle sur-tout où elle a produit un système de scepticisme qui maîtrise toutes les sciences, même les axiômes du fens commun.

Tout ce que nous favons du corps hu-

main est le produit des dissections, des des observations anatomiques. C'est par la même voie que nons pouvons espérer, de parvenir à la connoissance de l'esprit, de ses principes, de ses facultés. Il faut l'anatomiser, le disséquer pour ainsi dire si l'on veut connoître sa construction & sa constitution.

SECTION II.

Des obstacles qui s'esposent au progrès de nos connoissances sur l'Entendement humain.

I l faut avouer que cette espece d'anatomie dent je viens de parler, est beaucoup plus difficile que l'autre. C'estpossequoi il n'est pas étuange qu'on y ait fait moins de progrès. Suivre avec une esactitude scrupuleuse les opérations de l'esprit humain & la génération de ses facultés, en mesurer la portée, en évaluer la force, ce n'est pas une discussion; aisse, même pour les gens les plus accoutumés aux méditations philosophiques; & c'est quelque chose d'absolument impossible pour le commun des hommes.

Un anatomiste qui a d'heureuses occafibns de disséquer, peut voir par ses propres yeux. & examiner avec une égale attention des sujets de tout âge, de tout" sexe & d'un tempérament différent: enforte que ce qu'il trouve obscur & comme incertain dans l'un il a occasion de l'églaircie dans un sujet plusfain. Si la nature se montre altérée ou viciée quelque part, il la voit ailleurs dans son état de perfection. Celui qui cherche à faire l'anatomie de l'esprit n'a pas le même avantage; il ne peut opérer que sur son propre esprit, sans qu'il lui soit permis de lire dans les autres. Tout ce qu'il peut à leur égard, c'est de juger de l'intérieur par les signes externes, fignes fouvent trompeurs, aumoins incertains, & qu'il ne sauroit interpréter que par comparaison à ce qui se passe dans lui-même: & cela le ramene encore à l'examen de son propre esprit.

Quand il se trouveroit un homme capable de nous tracer distinctement l'histoire de toutes les opérations du principe pensant qui est dans lui, phénomene qui ne s'est jamais vu, il ne nous

8

donneroit pourtant que l'anatomie d'un fujet particulier, laquelle deviendroit trompeuse & désectueuse si l'on vouloit l'appliquer à la généralité des esprits. Car, pour peu que l'on ait d'expérience, on ne peut ignorer combien il y a de variété entre les esprits: il y en a plus que dans toute autre espece d'êtres.

Parmi le grand nombre de facultés que nous possédons, il en est quelques unes que la nature femble avoir tellement perfectionnées & développées, qu'il ne reste plus rien à faire à l'industrie humaine pour leur accroissement. Telles font les facultés qui nous font communes avec les brutes, celles qui concernent la conservation de notre être individuel & la propagation de l'espece. Il y en a d'autres dont la nature n'a fait que jetter les semences dans notre ame en nous laisfant le soin de les cultiver, de les faire croître & fructifier, C'est par une culture propre de ces facultés. que nous devenons capables de cette perfection de jugement, de goût, de moralité, qui éleve l'espece humaine au desfus de toutes les autres de ce monde.

Mais

Mais si nous les négligeons, elles se pervertissent, elles dégénerent, & nous rentrons dans la classe des especes inférieures.

L'animal à deux pieds qui mange les productions de la nature, telles qu'elle les lui offre, sans autre regle ni assaisonnement que son appétit, qui ne songe à la propagation de son espece que quand l'occasion se présente, ou que l'instinct le follicite, qui se venge sans remords du mal qu'on lui fait, & se livie tour-à-tour au travail & au repos; ce sauvage, dis-je, est comme l'arbre de la forêt, l'enfant inculte de la nature. Cependant ce même sauvage a dans lui le germe d'un logicien, d'un littérateur, d'un orateur, d'un poëte, d'un politique, d'un fage, d'un faint, si l'on veut. Mais, faute de culture, ce germe étouffé se corrompt & dépérit, ignoré du fauvage même, & méconnu des autres.

Le plus bas terme de la vie sociale, une société commencée suffiroit pour faire éclore les semences cachées dans l'ame du sauvage, & qui meurent s'il persiste dans cet état d'abrutissement. Quel-

to. Riems beines son

ques unes se développersient, sélon le degré de communication, qu'il autoit avec ses semblables, une par leur énergie naturelle, que par la force de la cul-que et es pourroient même s'élever à une très grande persection. Il y en au-roit d'autres qui féroient modifiées, même dénaturise; plusieurs, génées dans leur développement, avorteroient; quelques-autres servient absolument étouf-fiées.

Voilà ce qui produit cette multivule de formes variées que prend la Nature humaine duns les individus, de qui fervent à les diffunguer: variété si prodigions de les difunguer: variété si prodigions de la partire de beaucoup tout ce que nous pouvons imaginer. de semplit l'espace immense qu'il y a depuis les bruses, inférieures à l'homme, jusqu'aux êtres celestes qui sons au dessui de lui. Contre diversus augmente de pouvon les difficultés de la connoissance de l'esprie humain. Comment au milieu de sant de variations, reconnostre au juste les principes mutuels consumes à sous l'espece ?

Le langage des philosophes muchant les facultés primitives de l'esprie, est

L'ENTENDEMENT BUMAIN. IL

tellement approprié au système dominant qu'il ne peut convenir à aucun autre. Theft précisément comme un habit fait pour la taille d'un homme; il lui donne un air élégant & agréable; aulieu qu'un autre, avec le même habit, serois difforme & monstrueux, quoique pent-être celui-ci ait la taille aussi belle & aussi fine que le premier. Il est presque impossible de faire la moindre in novation dans le système philosophique actuel concernanti entendement bumain ses facultés & leurs opérations, saus y introduire de notiveaux mots, des phrafes nonvelles ? ou fans donner une autre fighificacion aux mots usités, anx phrafes reques: libesté qui, quoique néces. faire : peut occasionner des méprises : produire des préjugés nouveaux en détruifant les anciens, de qui de plus doit attendre la fanction du tems pour être autorifée. Car l'innovation dans le lansege; ainsi que dans la religion & le gouvernement, est toujours soupconnée & desapprouvée du grand nombre, jusqu'à ce qu'elle soit devenue familiere. & qu'elle ait obtenu du tems le droit de mescription. AG

12 RECHERCHES SUR

Si les idées & les perceptions simples de la nature se présentoient à l'esprit dans leur ordre naturel, telles qu'elles naissent, sans aucun mêlange, lorsqu'il est en état de les contempler; un homme accoutumé à réfléchir auroit beaucoup moins de peine à se les retracer dans leur progression primordiale, à les exposer, à les développer. Mais longtems avant que nous soyons capables de réflexion, elles sont déja si composées, si melées, en un mot si contresaites par une foule d'habitudes, de préjugés, d'ab-Aractions, d'associations, qu'à peine est-il possible de distinguer dans cet état ce qu'elles ont d'originel, de ce qu'elles emprantent des accidens qui les modifient. L'esprit peut être comparé à cet égard à un chymiste. Toutes les matieres sur lesquelles il opere, lui sont fournies par la nature; mais les regles de son art & le but où il tend, lui apprennent à les décomposer, à les mêlanger, à les dissoudre, à les évaporer, à les sublimer, jusqu'à ce que par une multitude de progédés & de manipulations, il parvienne. à leur donner une forme toute différente de leur état naturel; de sorte qu'il esti Fort difficile alors de reconnoître ce qu'elles ont été d'abord, & encore plus de leur rendre leur forme originelle.

Il y a pourtant cette différence entre le chymiste & l'esprit, que celui-ci n'opere pas suivant des principes résiéchis, ni des procédés étudiés qu'il pourroit se rappeller dans la suite, ni d'après une mure délibération de sa raison. Il suit aveuglément des goûts, des instincts, des habitudes, des préjugés, & d'autres moyens pareils qui agissent avant l'usage de la raison.

Delà vient qu'il lui est si difficile de revenir sur ses pas, de se rappeller la marche qu'il a suivie depuis l'instant qu'il a commencé de penser, & de résiéchir sur ses pensées.

Si nous pouvions avoir une histoire complette & suivie de tout ce qui s'est passé dans l'esprit d'un enfant depuis sa premiere sensation, c'est-à-dire depuis le premier mouvement de vie qu'il a eu, jusqu'au premier usage qu'il a fait de sa raison; une histoire où nous vissions ses facultés enfantines commencer d'opérer, produire & façonner toutes les dissérentes notions, opinions, jugemens, que

14. RECERRORES STRA

nous trouvous dans notre ante lorfque: nous fommes capables de réfléchir; ce feroit un tréfer d'histoire naturelle qui répandroit beaucoup plus de lumiere fur « la science de notre esprit & de ses fais cultés, que tous les systèmes bâtis par les philosophes depuis la naissance de la philosophie Mais il y ausoit de la puémilité à fouhaiter ce que la nature n'a pas mis en notrepouvoir. La sédesion est le foul moyen que nous ayens de descendre en nous-mêmes, pour y contempler les opérations de notre esprit. Comment conneître ce qui s'y passe, lessque son flambeau ne nous éclaire pas encore? Elle wient trop tard, pour que nous puisfions observer les premiers progrès de l'esprit, les premiers développemens de Ser facultés, jusqu'à leur état de perfeetion.

Quelle précantion, quelle étude, quelle application ne faut-il pas à un homme élevé dans tous les préjagés de l'éducation, de la coutame de la feience, pour élémoniller le tiffu de ses idées & de ses opinions, josqu'à ce qu'il en trouve la trans originaire? Quelles décomposetions il lui sant faire pour popurais aux principes primitifs de la confinition de fou espait, dont on ne peut donner d'antre paises que la volunté de celui qui l'a faite. C'est-là ce qu'on peut appeller l'analyse des facultés humaines, de jusqu'à ce que neus l'ayons, on ne doit pas espérer de système exact sur l'espris : c'est-à-dire une énumération exacte des paissances originelles de des loiz de non tre constitution intellectuelle, avec une explication des phénomenes de la nature, humaine d'accord avec ces loix, de fondés sur l'énergie constatée de cespais, fances.

It ne faut pas préfamer un faccès complet dans une recherche de ce genre;
peut être aufin éti-ilpas impossible d'éviten l'errent étrace de précaution de d'exactitude. Le labyrimble peut être l'instrueux,
ét si rempli de détours, que le fal ne soit
pit affez long ni affen foet peur nous y
conduire; mais si nons nous autôtons dès
que nous ne croyons pas pouvoir avaneer plus lois sans risque de nous éganes,
ét si parvenus à ce point nous avans foin
de nous bien afferer du terrain que nous
avons gagnés, ce fera déja heaucoup.

Lis plus habile pourra faire dans la suite
un pas de plus.

16 RECHERCHES SUR

C'est le génie, & non le manque de génie, qui remplit d'erreurs les voies de la science: c'est lui qui altere la philosophie. Un esprit créateur doué d'une imagination ardente dédaigne les petits moyens, & les petits détails. Semblable à un architecte il trace le plan, & laisse à des ouvriers insérieurs le soind'écarter les décombres, d'amener les matériaux, & de creuser les sondements.

· Le système est beau: l'invention & le caprice l'ont embelli de tous les ornemens dont il est susceptible; & la hardiesse supplée à la solidité. Le charme de l'illusion le fait admirer. L'ouvrage plaît à tout le monde, au moins tant que dure le prestige. Il semble même affez d'accord avec les phénomenes naturels, jusqu'à ce que le souffle envieux d'un nouvel architecte fasse crouler l'édifice pour en élever un autre sur ses ruines. sout aussi apparent que le premier. Heureusement pour notre siecle, les faiseurs de châteaux bâtissent plus dans le pays de la Romancie, que sur le sol de la Philosophie. Le premier est leur véritable domaine. C'est-là que l'imaginazion peut exercer sa fécondité. Les enfans auxquelles elle donne le jour y font reconnus pour légitimes, au-lieu qu'ilsne jouissent pas du même privilege dans les régions de l'austere Philosophie.

SECTION III.

De l'état présent de cette partie de la Philosophie; de Descartes, de Mallebranche & de Locke.

Que cette partie de notre philosophie qui traite de l'esprit & de ses facultés, soit encore dans l'enfance, c'est de quoi conviendront non seulement ceux qui sont versés dans cette branche des sciences, mais encore ceux qui n'en ayant pas fait une étude particuliere ne la connoissent que superficiellement. Y a-t-il en esset quelques principes à cet égard, qui soient établis avec cette clarté & cette évidence qui accompagnent ceux de l'astronomie, de l'optique, & des méchaniques. Voilà ce qu'on doit appeller des sciences, puisqu'elles sont sondées sur des loix universellement reçues. Les

18 RECHERCHES SUR

découvertes qu'on y a faites ne foulifirent plus de contestation ; les âges à venir pourront y ajouter, mais tant que le cours de la nature reflera le même, lesloix qui leur servent de base subsisteront, & ne pourront être détruites. Mais firnous portons notre attention fur nous mêmes, si nous descendons dans notre intérieur, si nous considérons les phénomenes de la pensée, de l'opinion, & des perceptions humaines, cherchant à les rapporter aux loix générales, & aux premiers principes de la constitution de l'homme; alors nous femons peur ainsi dire les nuages s'affembler autour de nous: de profondes ténebres nous environnens de toutes parts. C'est alors que le sens commun. de les principes d'une bonne éducation doivent nous prêter une affiftance opiniâtre, fans quoi il vaura à parier cent contre un que nous tomberons dans le scepticisme le plus» outré.

Descartes ne trouvant rien d'établis dans cette partie de la philosophie, résolut pour jetter bien avant les sondements de l'édifice qu'il vouloit élever, de commencer par douter de sa propre existen-

ce, jusqu'à ce qu'il fût enétat de se la démontrer. C'est peat-être le premier & le feul qui ais pris une telle réfolution. Mais s'il l'eût exécutée, & qu'il fût réellement vonu à bout de se pessuaderqu'il n'existoit pas, cet état auroit été: bien déplorable; & ni la raison, ni la philosophie n'eussent pu y apporter de rémede. Un homme qui ne croit pas. fon existence est forement aussi propre à raisonner & à entendre raison, que celui qui croit que son corps est de verre. La foiblesse humaine peut être sujette à: des maladies qui produisent ces extravagances; elles feront toujours l'écueil du raisonnement. Descartes à la vérité veut nous faire croire qu'il se guérit de ce délire par cet argument, Je pense, done je Juin. Il est plus probable qu'il resta touiours dans fon bon lens, malgré ce prétendu délire; & qu'il ne douts jamais fésiensement de son existence; caril la remade comme prouvée par un raisonnement qui dans le fends ne prouve rien. Je pense, donc je suis, ditil; mais ne pent-on pas dire également, Je dons, dans je fais; om Je repose, done. ja hais, &c. Sa ma corps est en mouves.

ment, il faut qu'il existe: cela est indubitable; s'il est dans le repos, & dans l'inaction, il faut aussi qu'il existe.

Peut-être que Descartes ne prétend pas assurer sa propre existence dans cet enthymême, mais seulement l'existence de sa pensée. Notre intérieur, dira-ton, la prouve affez; mais qui est-ce qui prouvera cet intérieur, & quel est l'homme qui puisse dire que cet intérieur ne peut pas le tromper? Personne assurément n'osera l'assurer; & la meilleure raison que nous puissions donner de la confiance que nous avons en ce sentiment intérieur, c'est que tout homme. lorsque son esprit est sain, est déterminé par la constitution de sa nature à croire implicitement à ce sentiment intérieur. & a regarder avec compassion un homme qui douteroit de son témoignage.

La même objection peut avoir lieu pour l'autre proposition comprise dans cet argument; la pensée ne peut sui ster sans l'esprit ou sans un sujet pensant. Ce n'est pas qu'il manque d'évidence; c'est que son évidence n'est pas plus claire, ni plus concluante que celle de la proposition à laquelle il sert de preuve. En prenant

toutes ces propositions à la fois. Je pense, j'ai un sentiment intérieur, tout ce qui pense existe, j'existe, &c. tout homme qui est dans son bon sens ne regarderoit il pas avec compassion celui qui douteroit sérieusement de l'une ou de l'autre? Et s'il avoit un ami, cet ami ne lui conseilleroit-il pas plutôt d'attendre son salut du secours de la médecine & d'un bon régime, que des lumières de la métaphysique & de la logique?

Supposons pourtant qu'il sût prouvé que ma pensée & le sentiment intime que j'ai de moi-même dussent avoir un sujet, & par conséquent que j'existe; comment puis-je savoir que toute cette chaîne & cette succession de pensées dont je me ressouviens, appartient à un seul sujet, & que le moi du moment où je parle est le même moi individuel d'hier & de tous les jours qui se sont écoulés depuis que je pense?

Descartes n'a pas jugé à propos de former ce doute, mais Locke l'a élevé; & dans l'intention de le résondre, il détermine gravement que l'identité personelle consiste dans le sentiment intime, c'est-à-dire que si vous êtes persuade intérieurement que vous avez fait telle chose il y a un an, cette persuation intérieure prouve essez que vous êtes vraiment l'agent de telle action passée. Or le sentiment intérieur de ce qui est passée ne peut prouver autre chose que la réminiscence de l'action. Le principe de Locke devroit donc être, que l'identité consiste dans le souvenir tout homme qui ne se ressouverent pas d'une chose, perdra son identité personnelle relativément à chaque chose qu'il aura ombliée.

Ces exemples se sont pas les seuls qui fassent soir que notre philosophie touchant l'esprithumain, est très séconde en doutes, & très stérile en conneillances réelles.

Descaries, Mallebranche & Locke ont employé unt leur génie à prouver Peristence d'un mendematériel, ét il paroît qu'ils l'ent fait avec peu de fuccès.

Les habitans de la campagne & des forêts, les passures, les bergers, les ouvriers, les artifans, & le commun des hommes croient tous fermement qu'il y a un foleit, une lune, des étoiles; une terre que nous habitons; une patrie, des mis, & des parens que nous aimons;

¿des terres de des maisons que nous posfédons. Les philosophes regardant en pitié cette orédulité du vulgaire, ne croient & ne venient croire que ce qui est véritablement fondé sur le raisonnement. He weutent puifer dans les sources de la philosophie, & ils y trouvent des motifs de croire ce que le genre humain avoit toulous cru fans raifonnement. On devoit s'attendre que dans des macieres si importantes leur pseuve sergit nifée & la portée de sout le monde: su contraire, c'est là précisément ce qu'il y a de plus difficile a comprendre. trois grands hommes avec toute la bonne volonté possible, d'ent jamais été capables de tirer des trésors de la philosophie un feul argument propre à convaincre un homme qui sait raisonner, de l'existence d'un seul des corps qui l'environnent. O sublime philosophie! Fille de la fumiere! mere de la lagelle & de la feience! fi un es selle, à coup sur tu ne t'es pas encore montrée à l'esprit humain. Et tu n'as encore répandu fur nous de l'éclat de tes rayons, que ce qu'il en falloit pour nous faire appercevoir l'observité qui couvre les facultés hu-

24 RECHERCHES SUR-

maines, & pour troubler cette paix & cette tranquillité dont jouissent les heureux mortels qui n'ont jamais encensé tes autels, & qui n'ont point reçu tes célestes influences. Si tu n'as pas la puissance de dissiper ces nuages & ces phantômes que tu as toi-même élevés, retire ce rayon que tu ne donnes jamais que d'une main avare, & qui a jetté une espece de sort sur nos esprits. Je n'ai plus pour toi, ni foi, ni respect; je renonce à ton slambeau. Laisse mon ame suivre bonnement la pure lumiere du sens commun.

SECTION IV.

Apologie de ces Philosophes.

A u lieu de déclamer contre la Philofophie, nous devrions en espérer, en souhaiter les progrès. Au lieu de blâmer ces philosophes, & de rélever les défauts de leurs systèmes, nous devrions plutôt respecter leur mémoire, & les honorer comme

comme les premiers qui ont découvert en philosophie une vaste région trop longtems incomue. Et en effet, quelque peu de progrès qu'ils aient fait, ils ont tracé la route aux découvertes à venir. & ils doivent partager la gloire qui en résultera. Ils ont écarté tous les décombres & toutes les ruines qui leur fermoient le passage, & que les siecles des sophistes y avoient entasses. nous ont mis dans la route la plus droite, celle de l'expérience & d'une sage Ils nous ont appris à donner des définitions exactes, à éviter toute ambiguité, à ne laisser rien d'équivoque dans les mots, & ils ont parlé & écrit fur ce sujet avec une clarté & une prévision qu'on ne connoissoit pas avant eux. Ils ont donné des ouvertures qui peuvent conduire à des vérités qu'ils n'ont pu atteindre, & faire éviter des erreurs dans lesquelles ils sont involontairement tombés.

Il faut observer que les taches qu'on reproche à cette partie de la philosophie moderne qui regarde la science de l'esprit humain, & les désauts qui ont le plus contribué à l'exposer au mépris &

Tome. I.

fe rapporter à ceci, savoir que les partisas de cette philosophie, par un préjugé naturel en faveur de cette seinnee, se sont efforcés d'étendre son domaine au-delà de ses justes limites, en voulant lui soumettre les regles du sens commun, Celles ei ne sont pas de son district, elles dédaignent avec raison l'examen du raisonnement dont elles récusent l'autorisé, Elles n'ont pas besoin de la philosophie, & n'en ont rien à graindre.

Dans cette contestation inégale entre de sens commun & la philosophie, cette derniere aura goujours le dessous, & ne de retirera jamaia du combat qu'avec desbonneun & avec pente. Mone faut par mu'elle s'attende à gagner du gerrain, avant que ceue rivalisé no fois évanouie. que les usurpations ne cessent de sa part, & qu'une amitié cordiale ne soit rétablie des deux côtés. Dans le fait, le fens commun ne doit rien à la philosophie parce qu'il ne tient rien d'elle. Celle-ci au contraire, s'il m'est permis de passer à une autre métaphore, est, comme un arbre qui a pour tronc & pour racines de sens commun & ses principes.

L'ENTENDEMENT MUMAIN. 27

ré de ce tronc & de ses racines à qui il doit sa naissance, son accroissement & sa sorce, l'arbre philosophique voit stétrir ses senilles, & sa seve s'exhaler en vapeurs; il se desseche & tombe bien-

tôt en pourriture.

Les philosophes du dernier siecle ons paru oublier qu'il leur importoit extrêmement de maintenir cette union & cette subordination, & de la maintenir avec tout le soin qui convenoit pour l'honneur & pour l'intérêt de la philosophie. Nos contemporains ont déclaré une guerre ouverte au sens commun, & ils n'esperent rieu moins que de faire la conquête entière de son domaine à l'aide des subtilités scolastiques: projet aussi vain, aussi insensé, & aussi audazcieux que celui que les Titans conçurent contre suppose.

李安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安

SECTION V.

De Berkeley, de l'Auteur du Traité de la Nature Humaine, & du Scepticisme.

Le siecle présent n'a pas produit, ce

me Temble, deux hommes plus subrils ni plus exercés dans les subtilités de la philosophie que l'Evêque de Cloyne, & l'Auteur du Traité de la Nature Humaine. Le premier n'étoit pas l'ami des sceptiques, & il avoit pour les principes de la religion & de la morale, un zele & une chaleur convenables à l'état qu'il avoit embrassé. Cependant le résultat de ses recherches fut qu'il étoit férieusement convaincu qu'il n'y avoit point de monde matériel; qu'il n'existoit dans la nasure que des esprits & des idées; & que la croyance des substances matérielles & des-idées abstraites, étoit la cause principale de toutes nos erreurs en philosophie, & de toutes nos infidélités en religion. Ses argumens sont fondés sur les principes établis avantluipar Descartes, Mallebranche & Locke, & qui depuis ont été généralement adoptés. Les personnes les mieux instruites & le plus en état de juger son ouvrage, sont d'avis qu'on n'a jamais réfuté, qu'on ne pourra jamais réfuter son système; 💸 qu'il a prouvé par des arguments insoluples ce qu'aucun homme dans son bon ens ne peut croire.

L'envendement humain. 29

Quant à l'Auteur du Traité de la Nature Humaine, il procede sur les mêmes principes; mais il les développe entiérerement, & leur donne plus d'étendue; & comme l'Evêque de Cloyne désait & détruit tout le monde matériel, celuici usant des mêmes armes, sait main basse sur tout le monde des esprits, & ne laisse dans la nature que des idées & des impressions, sans y souffiir aucun

sujet qui puisse les recevoir

Je crois que cet Auteur a voulu s'égayer, lorsque dans son Introduction il promet gravement de ne pas donner moins qu'un système complet de toutes les sciences, sur un plan entiérement nouf, c'est-à-dire, un Traité nouveau de la nature humaine; tandis que dans tout le cours de son ouvrage, il fait voir qu'il n'existe ni nature hamaine, ni science, dans le monde. Il seroit peutêtre injuste de blâmer ce procédé dans un-homme qui ne croit ni sa propre existence ni celle de son lecteur; & qui par conséquent n'a point prétendu le tromper, ni rire de sa crédulité. Cependant je ne puis me persuader que l'Auteur de ce livre singulier soit affez sceptique pour

révoquer en doute ou pour contéster, cette apologie. Il crovoit contre ses princioes mêmes qu'il seroit lu, & qu'il devoit encore retenir son identité personnelle jusqu'à ce qu'il eut recueilli l'honneur. & la gloire justement dus à ses subtilités. métaphyfiques. Il confesse ingénuement que ce n'étoit jamais que dans la solitude & la retraite, qu'il pouvoit donner, croyance à sa propre philosophie. fociété comme la lumiere du jour dissipoit les mages & les ténébres du fcep-. ticisme, & le ramenon aux notions & aux regles du sens commun. point entendu dire qu'il est jamais rien. fait, même dans la retraite, qui prouvât qu'il eût pratiqué ce scepticisme jusqu'au point que les principes l'exigeoient. Certainement si ses amis eussent craint qu'il se livrât ainsi à son sy-Rême, ils auroient bien fait de ne le hisser jamais seul

Pyrrhon d'Elée, le pere de cette philosophie, semble l'avoir portée à une sigrande persection, de à un si haut degréqu'aucun de ses successeurs n'a jamais puy atteindre. Si nous en croyons Antigone le Carien, dont parle Diogene Lacre-

LENTENDEMENT HOMAIN. 31:

ee, la vie de Pyrrhon fût toujours con forme à fa doctrine. Si un chien faisoit mine de l'allafilir. où s'il venoit à rencontrer un précipice, il ne branloit pas, à ne vouloit point le retirer pour fuir le danger; ne croyant fien de tout ce que: fes lens lui représentoiente Heureusement pour lui ses disciples qui l'accome pagnoient & qui ne portoient pas le doute aussi loin que leur mastre, avoient foin d'y suppléer, enforte qu'il vécut ainsi toujours d'accord avec lui-même julqu'à l'age de quatre-vingt-dix ans. Il ne faudroit cependant pas croire que ses principes cuffent une influence habituelle sur toutes les actions de sa vie; ou il faudroit supposer en même tems que ses amis ne le quittoient point d'un seul pas, & qu'ils veilloient continuellement sur

Il est probable que le Traité de la nature humaine n'a pas été écrit dans la société; cependant on y trouve des indices manisestes que l'Auteur retomboit de tems en tems dans sa croyance vulgaille, de ce n'est guere que dans une douzaine de pages qu'il prend le caractere d'un scepuique absolu.

Ainsi le grand Pyrrhon lui-même quoi qu'on en dise, aublioit quelquefois ses principes, pour se rapprocher des maximes du sens commun; & l'on dit qu'un jour il étoit dans une telle colere contre son cuisinier qui n'avoit pas apparemment accommodé quelque mets à la fantailie, qu'il le poursuivit jusqu'à la place du marché la broche à la main.

C'est une philosophie bien hardie, que celle qui rejette sans scrupule & sans céz rémonie toutes les regles qui gouvernent irrévocablement la croyance & la conduite du genre humain dans les affaires & dans le train de la vie, & auxquelles. le philosophe lui-même est obligé de céder dans le tems même qu'il s'imagine les avoir détruites. Ces regles ont plus d'antiquité & plus d'autorité que la philosophie. Elle en doit faire sa base, au lieu que les axiômes du sens commun; n'ont besoin ni de l'appui ni de la protection de la philosophie. S'il arrivoit jamais qu'elle les renversat, elle s'en: seveliroit elle-même sous leurs ruines. Du reste un tel malheur n'est pas à craindre, toutes les forces & les rules subtiles de la philosophie ne peuvent aller jusques-là. Cette entreprise ne seroit pas moins ridicule que si un méchanicien prétendoit inventer un levier pour remuer la terre & l'écarter de son point d'appui, où que si un mathématicien vouloit démontrer que deux choses égales à une troisseme ne sont pas égales entre elles.

Zénon s'est efforcé de démontrer l'impossibilité du mouvement. Hobbes a cru qu'il n'y avoit point de dissérence entre le juste & l'injuste ou le bien & le mal; & l'Auteur du Traité de la nature humaine pense qu'on ne doit point donner de crédit ni à nos sens, ni à notre mémoire, ni même à la démonstration. Une telle philosophie paroît ridicule à ceux mêmes qui ne sauroient en appercevoir le désaut ni en découvrir le soible. Elle ne peut avoir d'autre objet que celui de saire briller la vaine subtilité d'un sophiste, aux dépens de la raisson.

ture tel qu'il sortit de ses mains? Je pense qu'il n'est pas aussi aisé de voir ce qui se passe derrière la toile dans le spectacle de la nature, & surtout des esprits. Cet homme n'est à coup sûr qu'une marionnette, fabriquée par quelque téméraire apprentif de la nature qui aura voulu contrefaire son ouvrage. La vue en est : agréable à la chandelle; on reconnoît au grand jour combien la machine est grossiere & mal fabriquée. Plus nous connoissons les autres parties du grand tout, plus elies nous charment, plus nous les admirons. Pour peu que je connoisse la formation du monde planétaire, la terre que nous habitons, les minéraux, les végétaux, les animaux, mon propre corps, & toutes les loix qui regnent dans ces différentes parties de l'univers; cette connoissance offre à mon esprit des scenes admirables, grandes, majestueuses qui contribuent toutes également à mon bonheur & à ma félicité. Lorsque je rentre en moi-même & que je m'attachea confiderer mon esprit, cet esprit qui me rend capable de jouir de cette vue déliciense & qui me procure ce bonheur que j'éprouye au-dedans de moi, si je le trou-

LENTENDEMENT HUMAIN.

ve ou si je le crois tel que le représente l'Anteur du Traité de la nature humaine. alors je sens que j'étois dans châteaux enchantes qui n'avoient rien de réel, & que j'ai été trompé par des spectres & de vaines apparitions; je rougis intérieurement d'avoir été ainsi la dupe de moi-même; je suis honteux de ma fragile structure & de l'illusion qu'elle m'a fait; je ne puis m'empêcher de plaindre ma triste & cruelle destinée. Nétoit-ce donc que par voie d'amusement, ô nature, que tu formas l'homme? Pourquoi en avoir imposé si cruellement a une innocente créature? Ou du moins, pourquoi lui ôfer le masque & lui laisser voir jusqu'à quel point tu l'as trompé? Si cette philosophie est celle de la nature humaine, n'entre point, o mon ame, dans ses secrets. C'est sûrement le fruit de l'arbre defendu. & je n'en aurai pas plutôt goû. té, que je me verrai nud, dépouille de tout, peut-être même privé de moimême. Je verrai mon être & celui de toute l'espece se réduire à quelques idées. passageres qui comme les atômes d'Epicuré flottent dans un vuide immense. B.7

38 Recherches sura

for the second s

SECTION VII.

Le système de tous ces Philosophes est le méme & conduit au scepticisme.

L'ît-il donc de la destinée de ces profondes & savantes recherches sur les premiers principes de la nature humaine. de plonger l'homme dans l'abîme du scepticisme? Nous n'en pouvons guere douter à en juger par ce qui est arrivé. Descartes n'eut pas plutôt commence à éventer cette mine, que le scepticisme fut prêt à en fortir; & il manqua luimême d'en être la premiere victime. Il fit ce qu'il put pour la refermer : il étoit trop tard. Mallebranche & Locke qui creuserent beaucoup plus avant que Descartes, trouverent aussi plus de difficultés à contenir l'ennemi & à l'empêcher de s'élancer fur eux; leurs efforts multipliés l'empêcherent d'envahir le domaine de la science. Cependant il gagna du terrain. Alors Berkeley qui conduitit l'ouvrage plus loin que les autrei, deselpérant de mettre le tout en

L'ANTENDEMENT HEMAIN.

fureté, s'avisa d'un expédient. Il livra les mondes matériel aus scepticisme croyant.pouvoir le lui abandonner impunément, même avec avantage; car il respéroit, au moyen d'un retranchement qu'il croyoit impénétrable; mettre à convert le monde des esprits. Mais, hélas le Traité de la nature humaine, d'un foufle léger, a sappé les fondations de ce retranchement, & il a tout plongé dans un deluge univerfel.

Ces faits qu'on ne peut névoquer en donte donnent effectivement lieu de graindre que le système de Descares for l'entendement humain qu'on me permetera d'appeller ideal, système qui, i demuis que quelques Auseurs l'one sendu moins imparfait, est anjourd'hai uni. versellement reçu,n'ait originairement & dans ses principes des défauts essemiels. sin levair caché de fceptioifine, qui a famenté depuis de s'est développé à mes fare que le fyftême.lei-même a été pous lé-& persectionné. C'est pourquei nous devons descendre jusqu'aux fonde mens or en examiner tous les marés. riaux, avant que nots puilleurs efpérer d'élever lur cette base un édifice solide & durable.

40 RECHERCHES STE

SECTION VIII.

Nous ne devons pas desespéser d'avoir un meilleur système.

 ${f P}$ arce que Descartes & ses fuccesseurs sont tombés dans l'erreur, devons nous perdre toute espérance d'avoir un meilleur système? Cette pusillanimité seroit injurieuse à l'homme & à la vérité. Les découvertes utiles sont quelquesois le ... produit d'un génie supérieur; elles sont plus souvent un effet du tems & du hazard., Un voyageur, quoique rempli de jugement, peut se tromper de chemin, & s'égarer par mégarde dans des routes écartées. Le chemin le plus beau du monde sera devant lui, mais il ne l'appercewra pas; il en-prendra un autre sans se : douter qu'il y en ait un meilleur; peutêtre encore que d'autres voyageurs s'égareront à sa suite. Mais lorsqu'il trouvera des endroits inaccessibles, il s'appercevra alore qu'il s'est trompé, & peut-être austi-qu'il reconnoîtra: ce qui enra caulé la méprile.

L'état- déplorable de cette partie de la philosophie a produit un effet qui n'inspire que le découragement & le dégout pour toute entreprise de cette nature: c'est pourtant un effet auquel on devoit s'attendre. & auquel le tems seul & un effort plus heureux peuvent rémedier. Les gens de bon sens qui bannissent tout ce qui a l'air sceptique des affaires de la vie, traitent avec peu de ménagement tout ce qui a été dit ou tout ce qu'on peut dire sur ce sujet. C'est de la métaphysique, disent-ils, qui est-ce qui peut s'en soucier? Abandonnons les sophistes à eux-mêmes, & laissons ces araignées scolastiques s'embarrasser dans leur toile légere. Nous fommes réfolus de croire fermement notre existence & celle de tous les êtres qui nous environnent; nous voulons croire que la neige est froide & que le miel est doux, nonobstant tout ce qu'on pourroit nous dire pour nous en faire douter. Il faut, continuentils, que le sophiste soit fou, & qu'il veuille me rendre fou comme lui, s'il prétend me faire raisonner d'une maniere si déraifonnable & si peu d'accord avec mes Cens.

RECHERCHES SUR

Je ne vois pas, je le confesse, ce qu'un sceptique peut répondre à cela, ni ren vertu de quoi il puisse même obtenir le droit de représentation; car, ou ce qu'il dira ne sera que du sophisme tout pur, & alors on ne doit pas l'écouter; ou il voudra nous persuader qu'il n'y à point de réalité dans les sacultés humaines, & en ce cas il est inutile de raisonner avec lui.

Quand un homme de bon sens, qui cherche de bonne foi la vérité, se trouve pris dans toutes ces subtilités métaphysiques, est-il étonnant qu'il maudisse cette partie de la philosophie, & qu'il disfuade tous les hommes de s'y appliquer? Si j'avois été conduit dans des fondrieres & des précipices, en suivant un feu follet, pourrois-je rien faire de mieux que d'avertir les autres de se tenir sur leurs gardes, & de ne pas se laisser prendre à : cette lueur trompeuse? Si la philosophie est en contradiction avec elle-même, si elle rend insenses ses sectateurs & ses partisans. & si elle les dépouille cruellement de tous les objets qui méritent leur r attachement & dont ils jouissent, pourquoi ne la pas renvoyer dans les régions

l'enténdement nomain. 25

fouterraines où il est probable qu'elle a

pris naissance?

Mais tous ces reproches sont ils bien fondés? Ne pourroit il pas arriver qu'on eût représenté la philosophie sous de fausses couleurs? Des hommes de génie dans les siècles passes ont souvent donné leurs rêves pour des oracles; n'en seroitil pas ainsi des déclamations contre la philosophie? Enfin doit - on la condamner sans l'entendre? Cela ne seroit pas. raisonnable. Pour moi, je l'ai toujours. trouvée dans toutes les autres branches des sciences, une compagne agréable, un conseiller fidele, l'amie du sens commun & du genre humain. Tous ces titres m'autorisent à lui donner ma confiance, jusqu'à ce que j'aie des preuves. de son infidélité.



44. RECHERCHES SUE

CHAPITRE SECOND

DE L'ODORAT.

SECTION I

Ordre de procéder dans cette recherche. Du moyen de sentir, ou de l'organe de l'ordorat.

I'L est si difficile d'éclaircir & de débrouiller les opérations de l'entendement. humain, & de les ramener à leurs premiers principes, que nous ne devons pas nous flatter de réussir dans cette entreprise si nous ne commençons par les choses les plus simples, en avançant douce, ment & avec circonspection vers des objets plus compliqués. Les cinq sens extérieurs exigent par cette raison d'être considérés les premiers dans une analyse des facultés humaines. Le même motif nous a déterminés à faire un choix parmi ces cinq fens, or a commencer, non par le plus noble ou le plus utile, mais par le plus simple de tous, celuidont les objets sont le moins en danger d'être confondus avec toutes les autres choses.

Dans cette vue, il me semble qu'on peut donner une analyse de nos sensations avec beaucoup de précision & de clarté, si on les range dans cet ordre: l'odorat, le goût, l'ouie, le toucher, & la vue.

L'histoire naturelle nous apprend que tous les animaux & les végétanx, & probablement tous ou presque tous les autres corps, tandis qu'ils sont exposés à l'air, exhalent continuellement une quantité étonnante de matiere fort subtile, non seulement dans leur état de vie & d'accroissement, mais encore dans l'état de fermentation & de putréfaction. Ces particules volatiles se poussent probablement les unes les autres, & se répandent dans l'air jusqu'à ce qu'elles aient trouvé quelque autre corps avec lequel elles aient assez d'affinité pour s'y attacher, s'y incorporer, & former ainsi un nouveau composé. L'odeur des plantes & des autres corps odoriférans est produite par ces parties volatiles, & elle se fait sentir par tout où l'air les

46 RECHERENES SUR

porte. La finesse de l'odorat dans certains animaux, nous fait voir que ces écoulemens de particules volatiles se répandent fort au loin & qu'il faut qu'ils soient d'une subtilité inconcevable.

Quelques chymistres prétendent que chaque corps specifique a un esprit recteur, (Spiritus mor), c'elt. à dire une forte d'ame qui produit l'odeur & toutes les autres vertis de ce corps, & que cet esprit étant extrêmement agile & fobtil, il voltige dans l'air, cherchant quelque réceptacle qui lui foit propra Mais cette question est étrangere à mon sujet. Cette théorie, comme presque toutes les mures, est pent-être plutot un jeu de l'imagination que le réfultat d'un juste raisonnement. Que tous les corps à une certaine distance, soient fentis par le moyen d'un flux de particules volatiles qu'ils ne cessent d'exhaler. & que ces mêmes particules passent avez Vair dans les narines, c'est de quoi il n'oft pas possible de souter. Or il paroit manifestement que la nature a ett un dessein particulier en plaçant l'organe de l'odorat dans l'intérieur du canal au travers duquel l'air passe conti-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 47

nuellement foit par l'inspiration soit

par l'expiration.

L'anatomie enseigne que la membrane pituitaire & les nerfs olfactifs distrihués dans les parties de cette membrane garnies de poils, sont les organes
destinés par la nature à cette sensation; ensorte que, quand un corps n'exhale point de ces particules, ou lorsqu'elles n'entrent pas dans le nez, ou lorsque
la membrane pituitaire ou les nerfsolfactifs sont devenus inhabiles à remplir
leur sont jon, ce corps ne peut être
senti par l'odorat.

Cependant nonobliant cela, il est suident que ni l'organe de l'odorat, ni le milieu qui nous transmet certe sensa, sion, ni tous ces mouvemens que nous soncevons excités dans cette membrane nituitaire ou dans les ners ou dans les esprits animaux, ne ressemblent en aucune maniere à la sensation de l'odorat de l'odorat de l'odorat de l'emission considérée en elle-même ne nous auroit jamais conduits à songer aux ners, aux esprits animaux, & à l'émission des particu-

les volatiles.

48 RECHERCHES SUR

SECTION SECTIONS

SECTION M.

La sensation de l'odeur considérée abstractivement.

A près ces préliminaires touchant l'organe de l'odorat, & le milieu ou medium qui nous transmet les odeurs, considérons à-présent avec attention quel est le sentiment intime dont l'ame est agitée, lorsque nous respirons l'odeur d'un lis ou d'une rose; & puisque notre langue ne nous fournit point d'autre expression que cellé d'odear, nous attachant serupuleusement à ne rien entendre par ce nom que la sensation elle même, du moins jusqu'à ce que nous l'ayons sois gneusement examinée.

Supposons un homme qui ait toujours été privé d'odorat, & qui tout-à coup éprouve une sensation d'odeur en flairant une rose. Peut on croire qu'il trouve aucune relation ou ressemblance entre l'odeur & la rose, ou entre cette odeur & quelque autre objet que ce soit? Non,

assurément; il se sent affecté d'une maniere nouvelle, fans favoir à quelle occasion, ni pour quelle cause. Ainsi ému il ressemble à un homme qui éprouve un plaisir ou une peine dont il n'a jamais eu d'idée, & qui sait seulement qu'il ne s'est point donné à lui-même cette sensation desagréable ou flatteuse. Il ne sauroit déterminer, par la nature de la chose, si c'est un corps où un esprit qui agit fur lui, ni si cet agent est près de lui ou s'il en est à quelque distance. Il ne connoît rien à quoi il puisse comparer l'état où il se trouve, & par conséquent il n'en peut conclure autre chose, sinon qu'il y a là-dedans quelque cause extraordinaire à lui inconnue.

Il feroit évidemment absurde de donner à cette impression de la figure, de la couleur, de l'extension, on quelque autre qualité corporelle. Il ne peut pas plus lui attribuer une place qu'à la joie ou à la tristesse; & il ne peut s'imaginer que la rose ait de l'existence, que lorsqu'il la porte à son nez. Il a donc lieu de croire que c'est une affection simple, un sentiment original de l'esprit, qui est inconcevable & inexplicable. En effet Tome I.

il est impossible que cette affection réside en aucun corps; c'est une sensation, & une sensation ne peut être inhérente

que dans un sujet sentant.

Les odeurs ont chacune leur degré de force & de foiblesse; la plûpart sont agréables ou desagréables, & souvent celles qui sont agréables dans un certain degré de foiblesse, deviennent desagréables quand elles ont acquis plus de force. Quand on vient à comparer les odeurs entre elles, on n'y apperçoit que très peu de ressemblance, & très peu de relations d'une espece avec une autre. Elles sont toutes si simples en elles-mêmes. & toutes si différentes les unes des autres, qu'il est presqu'impossible de les diviser ou de les classer par genres & especes. La plûpart des noms que nous leur donnons sont particuliers à chacune; nous disons l'odeur de la rose, l'odeur du jasmin, &c. Elles ont aussi des noms généraux : l'on dit une odeur douce, fétide, rance, cadavéreule, aromatique, &c. Quelques unes de ces différentes odeurs semblent réjouir l'esprit & l'animer; & d'autres paroissent le faire languir & le jetter dans le dégoût & l'abattement.

l'entendement Humain. 51

といいいい いいいいいいいい

SECTION. III.

La sensation & la mémoire, principes naturels de la persuasson intime.

Jusqu'ici nous avons considéré la sensation prise abstractivement. Nous allons à présent la comparer avec d'autres choses auxquelles elle a quelque relation; je la comparerai d'abord avec le souvenir & l'imagination d'une telle affection.

Je puis penser à l'odeur d'une rose. quoique je n'aie pas cette rose présente, & que je ne la sente pas; & il est très possible que, lorsque je pense à cette odeur, il n'y ait ni odeur, ni rose actuellement existante. Mais lorsque je la sens, je suis nécessairement déterminé à croire que la sensation existe. Ceci est commun à toutes les fensations; & comme elles ne peuvent exister si elles ne sont perçues, de même elles ne peuvent exciter de perception si elles n'existent. Je pourrois aussi aisément douter de mon existence, que de l'existence de mes sensations. Les grands philosophes qui se sont efforcés de croire qu'ils n'existoient pas, ont cependant laissé subsister leurs sensations en entier; & ils les ont plutôt laissé exister sans sujet, que de douter de la réalité de leur existence.

Une sensation, telle que l'odeur, par exemple, peut donc se présenter à l'esprit sous trois formes différentes: peut l'éprouver; on peut se la rappeller. ou s'en souvenir; on peut l'imaginer ou en avoir une idée. Dans le premier cas, elle est nécessairement accompagnée de la persuasion que l'on a de son existence actuelle. Dans le second. elle est nécessairement accompagnée de la persuasion que l'on a de son existence passée. Dans le troisieme cas, elle n'est absolument accompagnée d'aucune persuasion ni d'aucune idée d'existence, & elle est précisément ce que les logiciens appellent une simple appréhension.

Pourquoi une sensation nous force-telle à croire l'existence d'une chose? Pourquoi la mémoire produit-elle la persuasion d'une existence passée; & pourquoi l'imagination n'imprime-t-elle le sentiment d'aucune d'existence? C'est de quoi les philosophes n'ont jamais donné une raison plausible. Ils se contentent de dire que telle est la nature de ces opérations, qu'elles sont simples & primitives, & par conséquent des actes inex-

plicables de l'esprit.

Supposons qu'étant entré une seule fois dans une chambre où j'aie vu une tubereuse élevée dans un pot, & senti l'odeur charmante qu'elle répandoit dans tout l'appartement, le lendemain je raconte ce que j'ai vu, & ce que j'ai senti. Si à cette occasion rentrant en moi-même, je prends garde à ce qui se passe dans mon esprit, il me parost évident que la tubereuse que je vis hier & fon odeur que je respirai, sont actuellement les objets immédiats de ma pensée. lorsque je me les rappelle. Bien plus. je puis imaginer que le pot & la fleur que i'ai vus hier ailleurs que chez moi, sont actuellement transportés dans ma chambre & près de la place où je suis assis; je puis même imaginer que cette fleur jette le même parfum. Alors il me paroît encore évident que ce que j'ai vu & flairé hier, devient actuellement l'objet de mon imagination. C 3

Les philosophes me disent que l'objet immédiat de ma mémoire & de mon imagination, dans un cas semblable. n'est pas la sensation passée, mais seulement une idée de cette sensation. une image, un phantôme, un modele. de l'odeur que j'ai fentie; que cette idée existe présentement dans mon esprit; que contemplant cette idée qui lui est pré: fente, il la trouve une représentation de de qui s'est passé, ou de ce qui peut exister; & qu'en conséquence il appelle cela mémoire ou imagination. Tel est le dogme ou la doctrine de cette philosophie idéale, c'est-à-dire fondée sur les idées. Nous allons l'examiner d'abord afin de ne pas couper le fil de la question présente.

Il me paroît, après la plus scrupuleuse attention, que la mémoire a pour objet des choses qui sont passées & non pas des idées présentes. Nous examinerons dans la suite ce système des idées, & nous ferons en sorte de montrer qu'on n'a jamais donné de preuves solides de cette prétendue existence des idées; qu'elles ne sont qu'une siction vuide, & une pure hypothèse imaginée pour résoudre les phénomenes de l'entendement humain; qu'elles ne répondent point à cette sin pour laquelle elles ont été inventées; & que cette supposition des idées ou des images des choses dans l'esprit, dans le siege de nos pensées, est la source d'où sont sortis ces paradoxes infinis en nombre si révoltans pour le sens commun, & sinalement le scepticisme, stéau terrible de la philosophie, qui l'a décréditée auprès de bien des honnêtes gens, qui même a jetté sur cette seience respectable un ridicule & un mépris dont elle aura de la peine à se préserver dans la suite.

Pour moi, je demande la permission de penser avec le vulgaire que lorsque je me ressouviens de l'odeur d'une tubereufe, cette sensation que j'éprouvai hier & qui actuellement n'a plus d'existence, est l'objet immédiat de ma mémoire, & que, quand je l'imagine actuellement présente, c'est la sensation elle-même, & non pas l'idée de cette sensation, qui est l'objet de mon imagination. Mais quoique dans le cas présent, l'objet de ma sensation, de ma mémoire & de mon imagination soit le même, cepen-

dant ces opérations de l'esprit sont aussi différentes & aussi aisées à distinguer que l'odorat, le goût & le son. Je sens qu'il y a une différence spécifique entre la fensation & la mémoire, & une autre entre elles & l'imagination. Je trouve encore que la sensation atteste l'existence actuelle de l'odeur, & que ma mémoire en atteste également l'existence passée. Dès qu'il y a de l'odeur, il y a aussi un témoignage de sensation; dès qu'il y a eu de l'odeur, il y a un témoignage de mémoire. Si vous demandez, pourquoi je pense que cette odeur existe ou a existé hier, je ne puis & ne pourrai jamais vous en donner d'autre raison, si non que je la sens actuellement ou que l'ai sentie hier.

La fensation & la mémoire sont donc des opérations de l'esprit simples, originales & parsaitement distinctes; & elles sont l'une & l'autre les principes fondamentaux de la persuasion intime. L'imagination, différente de ces deux sensations, n'est point un principe de persuasion intérieure. La sensation renferme en elle-même l'existence présente de son objet; la mémoire l'existence passée fée de ce même objet; & l'imagination ne renferme aucune idée d'existence, ni de non-existence; elle montre son objet nud & dépouillé de toute persuasion intérieure qu'il existe ou n'existe pas; & c'est là ce qu'on appelle dans l'école une simple apprébension.



SECTION IV.

Le jugement & la persuasion dans quelques cas particuliers précedent la simple apprébension.

Voici le système des idées qui se trouve encore dans notre chemin. Il nous apprend que la premiere opération de l'esprit n'est qu'une simple appréhension, c'est à dire un concept pur d'une chose, une idée nue, sans aucun jugement intérieur. Il nous apprend encore que plusieurs de ces idées simples étant présentes à l'esprit, il les compare & sent par la comparaison qu'il en fait, en quoi elles se ressemblent, en quoi elles different; & que c'est cette perception de la convenance ou de la disconve-

nance des idées entre elles que nous appellons jugement, persuasion, ou connoissance.

Pour moi j'avoue que cette théorie me paroît une pure fiction, sans fondement réel. Tout le monde reconnoît que la sensation doit précéder la mémoire & l'imagination: d'où il s'enfuit nécessairement qu'une appréhension accompagnée d'une persuasion ou connoissance intérieure doit précéder une simple appréhension, du moins pour ce qui regarde les matieres que nous agitons actuellement. Ainsi, au lieu de dire que la connoissance intime & la persuasion sont venues de ce qu'on a comparé entre elles les simples apperceptions, il faudra dirè que le concept pur est formé par la réduction & l'analyse d'un jugement naturel & primitif. Il en sera alors des opérations de l'esprit, comme des corps naturels qui font réellement composés d'élémens ou de principes simples. La nature ne nous montre point ces éléments séparés, pour que nous puissions en faireun composé; mais elle nous les fait voir mêlés & composés dans les corps concrets, & ce n'est que par l'art des

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 59

analyses chymiques qu'on peut en faire la séparation.



SECTION V.

Réfutation de deux théories sur la nature de la persuasion. Conclusion de ce qui a été dit.

Qu'est-ce que cette persuasion intime ou cette connoissance, dont la sensation & la mémoire font accompagnées? Tout le monde le sait, & personne ne peut le dire. Qui pourra définir la sensation, ou décrire le sentiment intime? C'est un bonheur en vérité que cela ne soit dans la puissance d'aucun homme; & si les philosophes ne s'étoient jamais mêlé de vouloir expliquer & définir le fens intime. nous ferions encore à avoir ces beaux paradoxes d'une philosophie idéale qui paroîtra toujours aussi étrange aux gens fensés, que les rêves de l'enthousiasme & les folies de la superstition. Il faut mettre au même rang cette prétendue découverte des philosophes idealistes qui

veulent que la sensation, la mémoire, le fens incime, & l'imagination, dès qu'ils ont un même objet, ne soient que des différens degrés de force & de vivacité dans l'idée. Supposons que cette idée foit celle d'un état futur après la mort, & qu'un homme le croie fermement. Eh bien! cela ne voudroit dire autre chose, sinon qu'il en a une idée forte & vive. Un autre n'a pas de croyance décidée sur ce dogme, c'est qu'il n'en a qu'une idée foible. S'il y en avoit un troisieme fortement persuadué qu'il n'y a point de tel avenir, je voudrois bien favoir si son idée seroit foible ou forte. Si elle est foible, il peut donc vavoir une persuasion forte dans une idée foible; si son idée est forte, alors la croyance d'une vie future. & la persuasion du contraire feront absolument une même chofe. Les argumens dont on se sert à prouver que la persuasion intime n'est qu'une idée plus forte de l'objet que la simple appréhension, pourroient également prouver que l'amour n'est qu'une idée plus forte de l'objet que la froide indifférence. Alors que dirons-nous de la haine qui doit, dans cette hypothese, n'être autre chose qu'un degré d'amour, ou un degré d'indifférence? Si l'on dit que dans l'amour il y a quelque chose de plus qu'une idée & qu'il y a encore une affection de l'esprit, pourquoi ne pourra-t-on pas dire également que dans la croyance il y a quelque chose de plus qu'une idée. savoir un sentiment, une persuasion de l'esprit?

Mais peut-être, dira-t-on, qu'il est aussi ridicule de combattre cette étrange opinion que de la maintenir. Si quelqu'un en effet vouloit soutenir que le cercle, le quarré, & le triangle ne different qu'en longueur ou en largeur & non pas en figure, je crois qu'il ne se trouveroit personne assez simple pour le croire ou pour le réfuter. Il n'est pas moins déraisonnable, selon moi, de prétendre que la sensation, la mémoire & l'imagination ne different qu'en degrés & non pas en espece. S'ensuit il delà que ceux qui ne sont ni plongés dans un rêve, ni ensévelis dans le délire, ne puisfent ou ne fachent pas les distinguer? Comment un homme saura-t-il qu'il n'est pas dans le délire? Je ne saurois le dire, & je ne faurois dire non plus comment un homme fait qu'il existe. Mais s'il se trouvoit un homme qui doutât sérieusement s'il est en délire, je penserois qu'il y seroit réellement, & qu'il devroit au plutôt avoir recours à des remedes qu'il ne trouvera jamais dans le système entier de la logique.

J'ai exposé plus haut la notion que Locke nous donne de la croyance ou connoissance. Il la fait consister dans une perception de la ressemblance ou de la différence des idées: ce qu'il regarde comme une découverte très importante.

Nous aurons occasion dans la suite d'examiner plus particuliérement ce grand principe de la philosophie de Locke, & de faire voir que ce principe est une desplus fermes colonnes du scepticisme moderne, quoique Locke n'ait jamais pensé à en faire un pareil usage; voyons seulement ici combien ce principe s'accorde avec les exemples de persuasion intime que nous considérons à présent.

Je crois que la sensation que j'ai actuellement, existe; & que la sensation dont je me ressouviens, n'existe pas à la vérité, mais qu'elle a existé hier. Lei, suivant le système de Locke, je com-

pare l'idée d'une sensation avec les idées d'une existence présente & passée. Je percois, ou je sens dans un tems, cette idée s'accorde avec celle de l'existence présente, & qu'elle differe de celle de l'existence passée; une autrefois elle a de la convenance avec l'idée de l'existence passée, & de la disconvenance avec celle d'une existence présente. En vérité ces idées font paroître bien du caprice dans leurs rapports de convenance & de différence. Outre cela. ie ne puis, à quelque prix que ce soit, concevoir ce qu'on entend par ces deux idées. Quand je dis: Cette sensation existe, je crois que je comprends parfaitement ce que cela veut dire. Mais vous devez vous expliquer plus clairement, dira-t-on, & pour cela il faut dire qu'il y a un rapport de convenance entre l'idée de cette sensation & l'in dée de l'existence.

A parler ingénuement, ceci ne fair qu'embrouiller une chose très simple, au lieu de l'éclaireir; & tout ce que j'y conçois, c'est qu'une telle façon de s'exprimer est étrange, obscure & bisarne. Il faut donc que je conclus que la

croyance ou perfuation dont la fensation & la mémoire sont accompagnées, est un acte simple de l'esprit vraiment indéfinissable. Il en est de même des organes de la vue & de l'ouie; on n'en donnera jamais une explication assez claire, pour les faire comprendre à ceux qui sont privés de ces deux facultés, & quant à ceux qui en jouissent, il n'y a point de désinition, quelle qu'elle soit, qui puisse leur rendre ces opérations plus claires qu'elles ne l'étoient auparavant. C'est ainsi qu'un homme qui se sent intimement perfuadé de quelque chose, & que la curiosité porte à rechercher s'il a réellement une telle persuasion ou s'il ne l'a pas, sçait très bien qu'il l'a & en quoi elle consiste, sans pouvoir en donner de désinition ni d'explication.

Je conclus aussi que la sensation, mémoire, & l'imagination, lors même qu'elles ont un même objet, font des opérations d'une espece absolument différente, & très aisées à distinguer, pour ceux au moins qui ont l'esprit sain, un fens droit & une imagination qui n'est affectée d'aucun vice. Quiconque est fujet à les confondre mérite de la com-

L'ENTENDEM ENT HUMAIN. OF

passion. Il pourra trouver quelques remedes à son mal dans les arts ou dans les sciences, mais à coup-sûr la logique & la métaphysique ne lui en fourniront

point.

Je conclus encore que la nature humaine est tellement constituée, que fommes aussi forces d'admettre nous l'existence présente de nos sensations. & l'existence passée d'une chose dont nous nous ressouvenons, que de croire que deux & deux font quatre. L'évidence du sentiment, l'évidence de la mémoire. & l'évidence des relations que les choses ont nécessairement entre elles, sont des genres d'évidence parfaitement distincts & originaux, également fondés sur notre constitution, tous indépendans les uns des autres, & tous d'une nature inaltérable. Il seroit absurde de combattre ces genres d'évidence; que dis-je? il seroit absurde de vouloir les prouver. Ce font des premiers principes qui ne sont pas même du domaine de la raison: ils appartiennent uniquement au sens commuri.

66 RECHERCHES SUR



SECTION VI.

Apologie pour les abfurdités métaphysiques.
Que la sensation sans un sujet sentant est
une conséquence de la théorie des idées.
Autres conséquences de cette étrange opinion.

A près avoir considéré le rapport qui se trouve entre la sensation de l'odorat & le souvenir & l'imagination de cette senfation, nous allons examiner quelle relation elle a avec l'esprit, c'est-à-dire avec le principe fentant. Il est certain qu'il n'est point d'homme dans l'univers, qui puisse concevoir ou croire que l'odeur existe par elle - même, sans un principe qui la reçoive, sans un être, un sujet qui ait la faculté de respirer une odeur. & fur lequel tombe cette fensation, cette opération, ce fentiment. Si quelqu'un demandoit une preuve que cette fensation ne peut pas exister sans un sujet ou un être sentant, je lui dirois que je ne prétends lui en donner aucune; & qu'il seroit aussi ridicule de vouloir le prouver que de le nier.

Ceci n'avoit pas besoin d'apologie avant que le Traité de la Nature Humaine parût dans le monde; car je ne sache pas que personne jusqu'à cette époque, ait jamais songé à révoquer en doute ce principe, ou à demander pourquoi on l'admet. On avoit bien disputé sur la nature des êtres pensans, sçavoir si elle étoit éthérée ou ignée, matérielle ou immatérielle; mais on avoit toujours accordé que la pensée étoit l'opération d'un être, quel qu'il sût, d'une espece ou d'une autre; & on l'avoit accordé comme un axiôme sur lequel on ne pouvoit former aucun doute.

Cependant puisque l'Auteur de ce traité, qui est sans contredit un des plus habiles métaphysiciens qui aient jamais paru, a regardé ce principe comme un préjugé vulgaire, & qu'il a soutenu que l'esprit n'est absolument qu'une succession d'idées & d'impressions sans sujet pensant, il faut qu'il ait eu quelques raisons pour cela; & son opinion, quelque contraire qu'elle soit aux idées communes du genre humain, demande des égards & de la considération. Je supplie donc une sois pour toutes qu'on ne me fasse pas un

crime de montrer que ces notions métaphysiques & d'autres semblables sont remplies d'absurdité & incompatibles avec le sens commun. Je ne prétends point avilir ou rabaisser l'esprit de ces Auteurs, ni de ceux qui croient pouvoir maintenir, ou devoir soutenir de telles opinions. Et en vérité, ce n'est jamais l'esprit qui manque dans leur maniere de procéder; on doit dire au contraire qu'il y en a trop & qu'ils ne tombent dans l'erreur que parce qu'ils veulent trop rassiner; ils s'y laissent entraîner par une maniere de raisonner qui répand souvent beaucoup de jour sur les sujets qu'ils traitent, & qui montre toujours dans eux une pénétration profonde: ensorte que les prémisses font quelque chose de plus que cacher les vices des conséquences.

S'il existe des principes certains, ainsi que je le pense, des principes que la constitution de notre nature nous force d'admettre, que nous sommes nécessités à regarder comme des données, des axiômes admis dans les affaires de la vie commune, sans que l'on puisse toujours en rendre raison, ces principes doivent être

ce que nous appellons les regles ou les maximes du fens commun: tout ce qui leur est manifestement contraire doit é-

tre réputé une absurdité.

S'il est vrai, en effet, & si l'on doit admettre pour un principe philosophique. que la sensation & la pensée peuvent être sans sujet pensant, comme le prétendent ces auteurs; il faut convenir que c'estlà la plus étonnante découverte qui ait été iamais faite. La doctrine ordinaire des idées est la cause génératrice d'une conséquence aussi singuliere; elle a du y conduire tout raisonneur conséquent. Il est à croire qu'elle a été entre-vue par plus d'un philosophe; & qu'elle auroit été avouée & soutenue plutôt, si elle n'étoit pas si révoltante & si contraire aux notions ordinaires pour lesquelles les esprits les plus forts conservent toujours une sorte de respect dont ils ont peine à se désai-Elle demandoit donc un degré d'intrépidité philosophique extraordinaire & peu commun pour l'introduire dans le monde & l'y accréditer.

C'est un point fondamental du système des idées, que chaque objet de la pen-

sée doit être une empreinte ou image. c'est-à-dire une foible copie de quelque impression précédente. Ce principe est fi généralement reçu & tellement accrédité que l'Auteur de ce Traité de la nature humaine dont nous avons parlé, en fait la base sur laquelle porte tout l'édifice de son système, sans se mettre seulement en devoir de le démontrer, sans en présenter la moindre preuve. C'est comme un fort sur lequel il dresse toutes ses batteries métaphysiques pour porter la destruction dans le ciel, sur la terre, fur le corps & sur l'esprit. Il sentoit tout le parti qu'il pourroit en tirer; & réellement ce seul principe lui suffisoit pour parvenir à son but. Si les empreintes intectuelles sont les seuls objets de la pensée, il faut que la terre & le ciel, les esprits & les corps, & tout ce qu'il vous plaîra, ne désignent que des empreintes intellectuelles & des idees; ou bien il fant qu'elles soient des expressions vagues, des mots vuides de sens. comme cette conséquence; toute étrange qu'elle paroît, est étroitement liée avec la doctrine des idées; il faut, de toute nécessité, ou combattre celle-ci, ou admettre l'autre.

Les idées semblent être d'une nature ennemie de toutes les autres. Elles furent d'abord & premiérement introduites dans la philosophie sous l'humble dénomination d'images ou de représentations des choses, & l'on ne crut pas que fous une dénomination si douce & si modeste en apparence, elles pussent jamais nuire. Au contraire, on s'en servit avec une adresse merveilleuse à expliquer heureusement les opérations de l'entendement humain. Dès qu'elles furent admises & adoptées, elles commencerent à s'en prévaloir. A mesure qu'on raisonna & qu'on se familiarisa avec elles, elles s'autoriserent du crédit qu'elles avoient pour supplanter peu-à-peu des êtres plus réels: elles sapperent pour-ainsi dire l'existence de toutes les autres choses pour mieux affermir la leur propre. Elles attaquerent d'abord toutes les qualités secondaires des corps; elles firent voir d'une maniere assez plausible, que le feu n'étoit pas chaud, que la neige n'étoit pas froide. & que le miel n'étoit pas doux; en un mot, que la chaleur, le froid, les sons, les couleurs, le goût, & l'odorat leur appartenoient, n'étant que

des idées & des impressions. L'évêque de Cloyne agrandit encore leur domaine. Il trouva, en suivant toujours les mêmes principes avec autant de justesse & de précision que de clarté, que l'étendue, la folidité, l'espace, la figure, & les corps, étoient aussi des idées; & qu'il n'y avoit dans la nature que des idées & des esprits. Enfin le triomphe des idées fut parfait dans le Traité de la nature humaine qui anéantit les esprits, en ne laissant dans l'univers d'autre existence que celle des impressions & des idées. Qui sait si. dans la fuite des tems ces deux puisfances ne tourneront pas leurs armes contre elles-mêmes, & si, ne trouvant plus rien à combattre, elles ne s'entredétruiront pas, plongeant alors la nature entiere dans un vuide affreux, sans qu'ily ait aucune existence quelconque? Cet événement mettroit à-coup-sûr la philosophie aux abois; car quelle matiere de dispute lui resteroit-il, si les idées & les impressions étoient détruites?

Jusqu'ici néanmoins ces philosophes ont reconnu l'existence des impressions & des idées; ils admettent certaines loix d'analogie, certaines regles de pré-

féance

séance en vertu desquelles les idées & les impressions s'arrangent elles - mêmes sous différentes formes, & se succedent l'une à l'autre dans un certain ordre. qu'elles appartiennent à l'esprit, qu'elles forment son domaine, qu'elles n'existent que par lui & dans lui, c'est ce qu'ils regardent comme une erreur de la philosophie vulgaire. Ces idées sont aussi libres & aussi indépendantes, selon eux, que les oiseaux de l'air, ou les atômes d'Epicure errans dans un vuide immense. Ne pourrions-nous pas les imaginer semblable à ces simulacres déliés des choses qui jouent un si grand rôle dans le même systême?

Principio boc dico, rerum simulacra vagari, Multa modis, multis in cunctas undique parteis Tenuia, quæ facile inter se junguntur in auris, Obvia cum veniunt. Luca.

Peut-être qu'elles ressemblent plutôt aux especes intelligibles d'Aristote, après qu'elles ont été fournies par leur objet, & avant qu'elles viennent frapper l'intellect. Mais pourquoi chercher quelque chose à quoi l'on puisse les comparer, puisqu'elTome I.

les font seules dans la nature & qu'il n'y a point d'autre existence que la leur? Elles forment elles seules l'ensemble de l'univers, prenant & quittant elles - mêmes leur existence sans aucune cause extérieure, se combinant ensemble sous des formes variées & produisant ainsi divers petits composés que le vulgaire appelle Esprits, se succédant ensuite les unes aux autres suivant des loix sixes dont l'Auteur est aussi inconnu que le tems & le lieu où elles s'exécutent.

Malgré cette brillante & fubtile théorie, ces idées existantes par elles-mêmes, & indépendantes de tout sujet d'inhérence, paroissent bien nues, quand on les considere ainsi abandonnées à ellesmêmes & flottant toutes seules dans cet immense univers; à la rigueur, leur condition est pire que celle où elles étoient auparavant. Descartes, Mallebranche & Locke qui faisoient un grand usage des idees, les traiterent poliment, eurent des égards & de la considération pour elles: l'un les logea dans la glande pinéale, l'autre leur assigna le pur intellect pour demeure, le troisieme les plaça dans Dieu. Ils leur donnerent en-

core une commission fort honorable & ils les regardoient comme les représentations des choses; ce qui les anoblit & leur donna un caractere & de la dignité. Mais l'Auteur du Traite de la Nature Humaine, quoiqu'il ne fût pas moins redevable aux idées que ces grands hommes, ne paroît pas avoir eu assez de reconnoissance pour les services qu'elles lui ont rendus, en leur faisant présent d'une existence indépendante; puisque par-là elles se sont vues honteusement chassées des postes honorables qu'elles occupoient, & obligées de voguer sur l'océan immen-· fe de l'univers, sans amis, sans secours. nues, & privées de tout. Qui sait si elles ne périront pas; & à qui en attribuer la cause, si ce n'est au zele indiscret de leurs amis qui ont voulu les trop exalter?

Quoi qu'il en puisse arriver, c'est toujours une grande & surprenante découcouverte, que celle qui nous fait voir la penice or les idées subsistantes sans être pensant; découverte accompagnée de conséquences qui ne seront jamais comprises ni adoptées par ces pauvres mortels plongés dans l'illusion & les ténebres de

76 RECHERCHES SUR

l'ignorance, ni par les hommes judicieux qui ne veulent penser & raisonner que sur les principes du sens commun.

Nous avions toujours cru jusqu'ici que la pensée supposoit un sujet pensant, la trahison un traître, l'amour un amant. Tout cela n'est que sumée, erreur & mensonge. Aujourd'hui il est démontré qu'il peut y avoir de la trahison sans trastre; de l'amour fans amant; des loix sans législateur; des châtimens sans coupables; des successions de tems sans un tems réel; du mouvement sans choses mues, & sans espace où elles se meu-Mais si dans ces exemples nous devons regarder les idées comme l'amant. comme le coupable, comme le traître, l'Auteur de ce système auroit du par bonté, nous apprendre si ces idées conversent ensemble, si elles ont des devoirs & des obligations réciproques, si elles se doivent mutuellement des égards, si elles peuvent faire des promelles, des traités, des alliances; si elles doivent les garder, ou si elles peuvent les rompre à volonté, si l'on punit l'infracteur. &c. En supposant qu'une suite ou plutôt une compagnie de ces idées fasse un traité,

qu'une autre le rompe & qu'une troisseme punisse celle-ci de cette infraction, il y aura lieu de croire que la justice, dans ce système n'est qu'une vertu idéale.

Il paroissoit fort naturel de croire que le Traité de la Nature Humaine avoit eu pour Auteur un homme d'un esprit subtil & ingénieux; mais à présent nous voyons que cet Auteur n'étoit qu'un composé d'idées, nées toutes ensemble. & qui se sont arrangées elles-mêmes en vertu de certaines loix, de certaines attractions.

Après tout, ce système si curieux ne paroît point adapté à l'état présent de la nature humaine. Il ne convient véritablement qu'à ces esprits sublimes, à ces génies d'élite, fort élevés au dessus de la sohere du reste des mortels, & qui ne portent point l'empreinte de la tache du fens commun. Tout le monde reconnoît, je pense, qu'il n'y a que les plus subtils spéculatifs qui puissent atteindre à une si haute contemplation: de cette hauteur inaccessible à tout autre, ils perdent de vue ce monde périssable, & donnent un nouvel essor à leur esprit

pour s'attacher uniquement à la poursuite de ces idées existantes par elles mêmes. Il est vrai que, lorsqu'ils redescendent parmi les mortels & qu'ils viennent converser avec leurs amis, ce monde idéal s'évanouit comme une ombre légere. Le sens commun comme un torrent rapide les entraîne malgré eux; & en dépit de leurs raisonnemens & de toute leur philosophie, ils sont obligés de croire à leur propre existence & a celle de tout ce qui les environne.

A dire vrai, c'est un bonheur pour eux; car s'ils apportoient dans le monde la science de leur cabinet, on les regarderoit bientôt comme des esprits malades, ou dignes d'avoir place aux petites maisons. Te crois encore la prudence exigeroit d'eux, qu'ils imitassent Platon: ce Maître dans l'art de philosopher n'admettoit personne à son école que sous de certaines conditions. Les docteurs de cette école idéa. le devroient agir sur les mêmes principes & avoir la précaution de ne point recevoir indifféremment parmi tous ceux qui seroient assez foibles pour croire qu'ils doivent dans la société avoir les mêmes fentimens & la mêmes doctrine que dans le fond de leur cabinet, & qu'ils doivent suivre dans le cours ordinaire de la vie les principes sur lesquels ils philosophent. Cette philosophie ressemble assez à un de ces petits chevaux sur lesquels se promenent les enfans. Un homme peut, sans faire tort à sa réputation, équiter ainsi puérilement dans le sécret de son cabinet & sans témoins; mais s'il se servoit d'une pareille monture pour aller ou à l'église, ou à la bourse, ou à la comédie, ses parens obtiendroient bientôt un ordre pour le saire rensermer.

SECTION VII.

Notre propre constitution nous force à croire l'existence d'un être sentant, ou de l'esprit. La notion des relations n'est pas toujours acquise par la comparaison des idées considérées sous leurs différent rapports.

Nous abandonnerons donc cette philo-

fophie idéale à ceux qui veulent s'y appliquer, & qui regardent cette étude comme un exercice qu'ils peuvent prendre dans l'ombre de leur cabinet. A préfent nous nous occuperons uniquement à rechercher pourquoi tout le reste des hommes, en y comprenant même les adeptes (excepté dans les momens où ils sont livrés à la contemplation dans leur folitude) croit si fortement & si irrévocablement que la pensée doit un sujet, & qu'elle doit être l'acte ou l'opération d'un être pensant; & pourquoi chaque homme se croit lui-même quelque chose de très distinct de ses idées & de ses impressions, en un mot quelque chose qui continue toujours d'être identiquement la même, malgré la succession, & pendant la variation de ses idées & de ses impressions. Il est impossible de remonter à l'origine de cette opinion: tous les monumens historiques la montrent établie & universellement reçue, sans indiquer l'époque de sa naisfance, ou de son introduction parmi les hommes. Tous les peuples l'ont adoptée dès leur fondation, comme un point de doctrine incontestable. Tous les gou-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 81

vernemens, toutes les loix, de même que toutes les fonctions de la vie, l'ont également supposée comme invariable de toute certitude.

Il est encore impossible à chaque individu de se ressouvenir du moment où il a reçu cette notion; car d'aussi loin que nous pouvous nous reflouvenir, nous avons toujours été aussi fermement persuadés de notre existence & de celle de toutes les autres choses, que nous avons été perfuadés qu'un ajouté à un' faisoient deux. Il semble donc que cette opinion a précédé tout raifonnement. toute expérience, toute instruction; ce: qui est d'autant plus probable que nous ne pouvons l'acquérir par au-cune de ces voies différentes. Voici donc un fait qu'on ne peut révoquer en doute, savoir que tous les hommes, depuis le premier moment qu'ils ont réfléchi, ont intérieurement & constantment reconnu que leurs pensées & leurs; sensations leur attestoient une faculté de penser & de sentir, avec un être permanent; un esprit dans qui résidoir cette faculté; & que nous rapportons tous, d'une maniere uniforme, faus crainte,,

même fans foupçon de méprife, toutée. les especes de nos sensations & de nos pensées à un esprit qui reste individuellement le même, quelques différentes &

multipliées qu'elles soient.

Par quelles regles de logique tironsnous ces conféquences? C'est ce qu'il est impossible de dire. Bien plus, il est également impossible de montrer comment nos sensarions & nos pensées nous donnent cette notion & cette conception intérieure d'une telle faculté & de son: sujet d'inhérence. La faculté de l'odorat, par exemple, est quelque chose de très différent de la sensation actuelle de l'odeur; la faculté peut réster lorsque nous n'avons plus de sensation; l'odorat. fans que nous fentions actuellement aucune odeur. De même l'être sentant est différent de la faculté de sentir: il perfiste encore dans son identité individuel. le après avoir perdu cette faculté. pendant cette sensation annonce dans nous une faculté & un esprit; elle nous. porte, disons mieux, elle nous force à an croire l'existence, quoique la raison ne puisse découvrir aucune liaison essentielle, aucune connexion nécessaire enpre la fensation d'une part, & la faculté de sentir & l'être sentant de l'autre.

Que croire dans cette alternative? Regarderons - nous le témoignage de nos fensations, lorsqu'elles nous attestent l'existence de l'esprit & de ses puissances, comme un préjugé de l'éducation & de la philosophie, comme: une pure fiction de l'imagination, qui ne: mérite pas plus de foi auprès des gens: sensés que les contes des Fées? Croirons-nous au contraire que ce font des oracles de la nature, des jugemens que: nous n'avons pas portés en comparant: des idées entre elles, ou en percevant leur convenance & leur disconvenance. mais qui nous sont intimés par la voix même de la nature, qui partent du fond! même de notre être. & sont dans nous aindépendamment de nous?

Si ce dernier parti est le seul raisonnable, le seul conforme à la vérité,, comme je le pense, il nous sera impossible de nous désaire de ces opinions, quelques efforts que nous puissons faire; pour les rejetter; & si, par une obstination inconcevable, nous venions à blant de les bannir entiérement de notre: esprit, nous n'agirions plus en philosophes, mais en vrais insensés. Il faut que ceux qui pensent que ce ne sont pas la des principes naturels fondés sur la constitution de notre être, nous montrent en premier lieu par quelle autre voie nous pouvons acquérir la notion d'un esprit & de ses, puissances, ensuite comment nous sommes venus à nous tromper nous-mêmes en croyant que la sensation ne peut exi-

fter sans un sujet sentant.

C'est une doctrine reçue de tous les philosophes, que nous n'aequérons de notion des relations qu'en comparant nos idées fous leurs différens rapports. Ce qui se passe dans le cas présent semble. contraire à cette doctrine. Ce n'est point d'après les notions d'esprit & de sensation, mi d'après la comparaison que pous sommes supposés en faire, que nous percevons que l'une a relation avec un. fujet; & l'autre, avec un acte, ou une opération. Au contraire, une seule de ces deux choses relatives, savoir la fensation, nous découvre à la fois. & fans aucun préalable, le correlatif & la relation.

L'esprit a donc une certaine faculté.

d'inspiration, ou de suggestion, si j'ose ainsi parler, laquelle a échappé à la pénétration de presque tous nos philosophes, & a laquelle nous fommes redevables d'une infinité de notions simples qui ne font ni des impressions ni- des idées. mais des principes de persuasion intime, en un mot une espece de suggestion naturelle. Je vais donner un exemple qui fera mieux entendre ma pensée, que touto autre explication. Nous connoissons tous un certain bruit qui, lorsque nous l'entendons. atteste immédiatement qu'un caroffe passe dans la rue; & non feulement ce bruit nous fait imaginer qu'un caroffe passé dans la rue, mais il nous le fait croire & nous le persuade. Cependant il n'y a point ici de comparaison d'idées, ce n'est point une perception de convenance ou de disconvenance qui produit cette persuasion; &: il n'y a aucune ressemblance entre le bruit que nous entendons & le carosse que nous imaginons & croyons passer dans la rue.

Il est vrai que cette suggestionci n'est point naturelle, ni primitive; elle est le résultat de l'expérience & de

l'habitude. Mais je crois avoir fait voir par ce qui a précédé, qu'il y avoit aussi des suggestions naturelles; & particulié rement que la sensation inspiroit immédiatement la consoissance de l'existence présente, en portant avec sei la persoasson intime de l'existence actuelle de l'objet perçu ou senti; que la memoire suggéroit de la même maniere la notion de l'existence passée en donnant la serme croyance que l'objet de notre souvenir a existe dans un tems passe; de ensin que nos fensations & nos pensées nous inspiroient auff la notion d'un esprit avec la persuasion iname de son existence & de la relation avec nos sensations & nos penstes: C'est par un principe naturel semblable, qu'il arrive qu'un commencement d'existence on quelque autre changement dans la nature, nous fuggere l'idée d'une: cause, & nous force à croire son existence: C'est ainsi que certaines sensations du toucher, comme nous le ferons voir lorsque nous traiterons ce chapitre, nous suggerent immédiatement, en vertu des loix de noure constitution, l'extension, la solidité, & le mouvement,. qui ne sont absolument point semblables,

L'ENTENDERENT BURGUN. OF

ank ferifacions ; quoique jufqu'ici on air roujours confonda routes ces chofes ensemble.

SECTION VIII.

Ou'il y a dans les corps une qualité ou une versu que nous appellons odeur. Quelle liaison elle a dans l'imagination avec les sensation de l'odeur.

ous avons confidéré l'odeur, comme une fenfation, un touchet, ou une impression qui affecte l'esprit; & c'est en ce fens qu'elle ne peut être lans un esprit. ou sans un sujet sentant. Mais il est évident que tous les hommes donnent beaucoup plus souvent le nom d'odeur à quelque chose d'extérieur & hors de l'esprit, la régardant comme une qualité des corps. Ils entendent par le nom d'odeur quelque chose qui n'appartient point a l'esprit; & ils ne se font pas la moindre difficulté de concevoir des plantes oderiférantes répandant leur parfum dans les déferts de l'Arabie ou dans quelque

MECHERCHES STR.

isse incomue & où l'on n'a point encorrapperçu de traces humaines. Il n'est point de laboureur, pour peu qu'on lui suppose de bon-sens, qui n'ait une idécelaire de ce que nous disons ici, & qui ne soit aussi convaincu de cette possibilité qu'il est convaincu de sa propre existence; ensorte qu'il ne doute pas plus

de l'une que de l'autre.

Supposons que cet homme se rencontre avec un philosophe moderne, & qu'il lui demande l'explication de l'odeur dans. une plante. Le philosophe lui dit qu'il n'y a point d'odeur dans une plante, ni dans aucune autre chose; que l'odeur est toute entiere dans l'esprit, & que c'est un point démontré dans la philosophie moderne. Ce bon laboureur, il n'en faut pas douter, regardera d'abord ce philosophe comme un plaisant qui veut rire & se divertir de lui. Mais si le philosophe insiste en prenant un ton platonique, & que le laboureur ait lieu de le supposer persuadé de ce qu'il dit, il le regardera comme un fou à lier; ou bien il croira que cette philosophie est une magicienne qui transporte ses disciples dens un monde nouveau, & qui leurs

donne des facultés différentes de celles dont jouissent les autres hommes. C'est ainsi que la philosophie se brouille avec le sens commun. Mais à qui en est la faute? Pour moi, je pense que le philosophe est le seul blamable: s'il entend par odeur ce que les hommes entendent communément, il est certainement fou: s'il attache un autre sens à cette expression, sans en avertir les autres, & sans y prendre garde lui même, il abuse du Lngage, il deshonore la philosophie & ne rend aucun service à la vérité. C'est comme si un berger changeoit ces expressions de fille & de vache, & qu'il s'efforçat de prouver à son voisin que sa vache file sa quenouille & que sa fille broute l'herbe.

La plûpart des paradoxes de la philosophie idéale ne me semblent guere moins déraisonnables. Les gens vraiment sensés traiteront infailliblement d'abfurdités palpables ce que d'ignorans adeptes regarderont comme de prosondes découvertes. Je suis donc résolu d'avoir toujours beaucoup d'égards pour les maximes du sens commun, & de ne m'en point départir sans une nécessité absolue.

50 Rechtächts sun

C'est pourquoi j'incline à croire qu'il y a réellement quelque chose dans le lis & dans la rose, qui est appellé odeur par le vulgaire, & qui continue toujours d'exister quoique ce quelque chose ou cette odeur ne soit point flairée. Tâchons de découvrir ce que c'est; par quelle voie cette notion nous est communiquée; & quel rapport cette qualité, cette vertu des substances dites odorisérantes se trouve avoir avec la sensation de l'odeur ou la faculté de l'odorat.

Supposons donc, comme nous l'avons fait plus haut, qu'un homme fasse pour la premiere fois usage du sens de l'odorat. Une légere expérience lui fera connoître que le nez est l'organe de ce sens, & que l'air, ou quelque chose dans l'air, en est le véhicule. Avec un peu plus d'expérience, il trouvera que lorsque son nez est près de la rose, il éprouve une certaine sensation, & que lorsqu'il l'en é-Joigne la sensation ne subsiste plus. Alors il voit parfaitement qu'il y a une relation fondée en nature entre la rose & cette fensation. La rose est considérée comme la cause, l'occasion, ou l'autécédent tie la fensation; la fensation comme un effet ou comme une conséquence de la présence de la rose. L'esprit les fait toujours marcher de pair, & l'imagina-

tion ne les sépare jamais.

Nous devons observer ici que, quoique la fensation de l'odeur paroisse avoir un rapport plus intime avec l'esprit qui est son sujet. & avec le nez qui est son organe, cependant aucun de ces deux rapports n'opere auffi puillamment sur l'imagination que celui de cette même fensation avec la rose qui la donne. La raison en est, ce me semble, que sa relation avec l'esprit est plus générale & ne la distingue point des autres odeurs, ni même des goûts, des sons, & des autres genres de sensation. Sa relation avec l'organe est également générale & ne la distingue point des autres odeurs. Mais la connexion qu'elle a avec la rose, est spéciale & constante. Delà il arrive que l'odeur & la rose sont presque toujours inséparables dans l'imagination, de même que le tonnerre & l'éclair, le Froid & la gelée.

ge Recherches sun

SECTION IX.

Qu'il y a un principe dans la nature humaine, d'où la notion de l'odeur tire son origine, de même que toutes les autres causes & vertus naturelles.

A fin de mieux faire voir comment nous sommes venus à concevoir une qualité ou une vertu dans la rose, que nousappellons odeur; & pour qu'on fache mieux ce que c'est que l'odeur, il est bon d'observer que l'esprit commence ordinairement fort tard à rechercher les principes qui peuvent le diriger dans l'exercice de ses différentes facultés. L'odeur d'une rose n'est qu'une certaine affection, ou plutôt un certain toucher de l'esprit. Mais comme cette affection n'est point constante, qu'elle passe & revient, il nous faut savoir quand & où nous pouvons l'attendre; & nous serons toujours dans l'embarras jusqu'à ce que nous trouvions quelque chose qui par sa présence nous donne cette affection & nous l'enleve en se retirant. Quand nous aurons trouvé:

se quelque chose, nous l'appellerons la cause de cette affection, non pas dans un sens strict & philosophique, comme fi le fentiment du toucher étoit réellement produit & effectué par cette cause, mais dans un sens vulgaire; car l'esprit est satisfait, s'il apperçoit une liaison constante entre cette affection & sa cause, & de telles causes ne sont dans · la réalité rien autre chose que les loix de la nature. Ayant donc ainsi trouvé l'odeur constamment jointe à la rose, l'esprit est tranquille, sans désiance & sans inquiétude, & il ne se donne point la torture pour savoir si cette étroite liaison est l'effet ou non d'une influence réelle ou d'une cause premiere vraiment essiciente: cette question appartient à la philosophie & n'est point du ressort de la façon commune de penser. Mais chaque découverte d'une connexion famblable est réellement importante dans la vie, & fait one forte impression sur l'esprit.

Nous desirons si ardemment de trouver tout ce qui se passe sous nos yeux, tout ce qui nous arrive dans le cours ordinaire de la vie, lié à quelque autre cha-

i

se comme à sa cause ou à son principe, que nous fommes portés à imaginer & fabriquer des analogies & des liailons sur les plus légeres apparences. Cette foiblesse humaine est très remarquable dans les gens d'un esprit borné & sans culture, qui sont toujours ceux de l'espece qui se connoissent le moins en rapports réels établis dans la nature, & qui pour l'ordinaire ne favent pas lier deux idées ensemble. Un malheur, un accident arrive-t-il à un homme dens un certain jour de l'année; aussitôt il imagine que ce jour est un jour maudit, un jour malheureux, & il ne veut point connoître d'autre cause de son infortune. Si une année après. il lui arrive encore un accident ce jour- là ; le voilà confirme dans sa superstition, il établit entre ce jour & son malheur une liaison réciproque; il raie ce jour du calendrier, & le regarde comme jettant la fatalité sur tout ce qui se fait alors.

Je me ressouviens d'avoir vu, il y a plusieurs années, un bœuf blanc qu'on a-menoit de la campagne. & qui étoit d'une grosseur si énorme qu'on faisoit plusieurs lieues pour l'aller voir. Quelques

mois après, on vit régner une maladie parmi les femmes enceintes. On ne manqua pas de l'attribuer au bœuf blanc; & l'on dit partout que c'étoit cet animal qui avoit causé cette maladie, bien qu'il y eût des femmes malades qui ne l'eus-fent jamais vu; il suffisoit, selon le peuple, que leurs maris, des parens, des amis, même des étrangers l'eussent vu pour leur avoir communiqué le sort prétendu. Ainsi l'on mettoit une liaison secrete entre ces deux événemens dont on assure.

Quelque sotte & quelque ridicule que fût cette opinion, elle sortoit de la même source où va puiser la philosophie; c'est-à dire d'un desir ardent de trouver des rapports & des connexions entre les choses, & du penchant naturel, primitif & irrésistible qu'ont les hommes à croire que ce qui s'est fait une sois doit toujours se faire, & que si l'on a autresois ebservé tel & tel rapport, on doit encore l'observér. Les augures, les présages, les pronostics, la bonne & la mauvaise fortune, la chyromancie, l'aftrologie, tous les arts divinatoires, toutes les interprésations des songes, les

fausses hypotheses, les systèmes absurdes, & les vrais principes de la philosophie naturelle, toutes ces choses prennent également naissance de la même racine, c'est-à-dire de la constitution humaine; & elles ne sont distinguées entre elles que par les conséquences que nous en tirons, soit d'après de fausses observations qui nous jettent dans l'erreur. soit d'après un examen exact & scrupuleux

qui nous fait découvrir la vérité.

Comme ce n'est que l'expérience qui découvre ces rapports entre les causes naturelles & leurs effets, nous ne nous embarrassons pas de faire d'autres recherches, & nous attribuons à la cause une notion vague & indistincte de pouvoir, de qualité, ou de vertu pour produire son effet. D'ailleurs, il se trouve certaines circonstances dans la vie, qui ne permettent pas de donner des dénominations différentes à la cause & à l'effet. Il arrive de-là que ces deux choses étant étroitement liées ensemble dans l'imagination, & portant à l'esprit la même idée, quoiqu'elles soient fort peu semblables l'une à l'autre, le nom de l'une sert pour toutes les deux; & dans le langage ordi٠

dinaire ce nom est plus fréquemment appliqué à celle des deux qui fixe davantage notre attention. Cet inconvénient occasionne une ambiguité commune à toutes les langues & qui mériteroit l'attention des philosophes. Quelques exemples que nous allons donner, serviront a

confirmer ce qu'on vient de dire.

Le magnétisme désigne à la fois & la tendance du fer vers l'aimant, & le pouvoir qu'a l'aimant de produire cette tendance. Si l'on demandoit ce que signifie le magnétisme, & si c'est la propriété du fer ou la propriété de l'aimant qu'il veut désigner, on seroit peut-être d'abord fort embarrassé. Il est vrai qu'avec un peu d'attention, on verroit que nous concevons la vertu attractive de l'aimant comme la cause, & le mouvement du fer attiré comme l'effet. Cependant quoique ces choses soient absolument différentes, elles sont si unies dans l'imagination que nous donnons le nom de magnétisme à toutes les deux.

On doit dire la même chose de la gravitation qui souvent signifie la tendance des corps vers la terre, & quelquesois la puissance d'attraction qu'a la terre, que

Tome I.

nous regardons cependant comme la caufe de cette tendance.

La même ambiguité se présente dans quelques définitions de Newton qui a fait & fabriqué lui - même les mots qu'il y a employés. Dans trois de ses définitions, il explique parfaitement bien & avec beaucoup de clarté, ce qu'il entend par la quantité absolue, par la quantité acceleratrice, & par la quantité motrice d'une force centripete. Dans la premiere de ces trois définitions la force centripete est mise pour la cause, c'est-àdire pour cette vertu que nous concevons dans le centre ou corps central. Dans les deux dernieres, le même mot est mis pour l'effet de cette cause qui produit la vélocité ou le mouvement vers le corps central.

La chaleur signifie une sensation, & le froid une sensation contraire. Cependant la chaleur désigne aussi une qualité ou un état des corps qui n'a point de contraire, & qui n'a que des dégrés de différence. Lorsqu'un homme sent la même eau, chaude d'une main, & froide de l'autre, il distingue ce qu'il sent ou ce qu'il toutche d'avec la chaleur du corps; & quoi-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 99

qu'il fache que ces deux sensations sont contraires, il n'imagine pas qu'un même corps puisse avoir des qualités contraires en même tems. De même, lorsqu'un homme après une longue maladie revient en santé, & qu'il trouve aux mêmes alimens un goût différent de celui qu'il leur avoit trouvé lorsqu'il étoit malade; malgré cette différence, il ne laisse pas de reconnoître que la qualité appellée goût dans le corps est la même qu'auparavant, quoique les sensations qu'il en ait reçues soient peut-être opposées.

Le vulgaire est assez communément accusé par les philosophes, de porter l'absurdité jusqu'à imaginer que l'odeur dans la rose est quelque chose de semblable à la sensation qu'il éprouve. Cette accusation me paroît injuste. Les hommes ne donnent ni les mêmes épithetes à toutes les deux, ni ne raisonnent de la même manière sur l'une & sur l'autre. Qu'est ce que l'odeur dans la rose? C'est une qualité, diront-ils, ou une vertur de la rose, ou de quelque chose qui procede de la rose, que nous percevons par le sens de l'odorat; & voilà tout ce que nous en savons. Mais, qu'est ce

que l'odorat? C'est un acte de l'esprit. diront ils, & on n'a jamais imaginé que ce fût une qualité du corps. tion est bien conçue comme renfermant nécessairement l'idée d'un esprit ou d'un être sentant, mais l'odeur de la rose ne renferme point la même idée. Nous difons, ce carps sent ban, celui-là sent mauvais; mais nous ne disons pas, cet esprit sent bon, cet esprit sent mauvais. L'odeur d'une rose & la sensation que cause cette odeur, ne font donc pas conçues même par le vulgaire pour être des choses d'un même genre, quoiqu'il y ait des hommes qui leur donnent souvent le même nom.

Nous recueillons de ce qui a été dit, que l'odeur d'une rose signifie deux choses: 1. une sensation qui ne peut avoir d'existence que lorsqu'elle est perçue, & qui ne peut être inhérente que dans un esprit ou un sujet sentant; 2. une puissance, une qualité, une vertu dans la rose, ou bien un écoulement de particules qui en procede, qui a une existence permanente, indépendante de l'esprit, & qui, par la constitution de notre nature, produit dans nous la sensation. Le pen-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 10E

chant naturel qui nous porte à juger de tout, pour satisfaire la curiosité que nous avons de tout savoir, nous fait croire qu'il y a une cause permanente de la senfation; nous voulons la trouver promptement, & l'expérience nous détermine à la placer dans la rose. Les noms d'odeurs, de goûts, de sons, de même que ceux de chaud & de froid, ont la même ambiguité dans toutes les langues.

Nous devons aussi remarquer que ces noms ne sont que rarement mis en usage. dans le langage commun, pour défigner les sensations; ils ne signifient pour la plûpart que les qualités extérieures qui sont indiquées par les sensations. Je crois avoir reconnu la cause de ce phénomene. Nos fensations ont différens degrés de force; quelques-unes sont si promptes & si vives qu'elles nous donment du beaucoup de plaisir ou beaucoup de douleur; lorsque cela arrive, nous ne portons notre attention qu'à la sensation seule. & nous en faisons l'objet de notre pensée ou du discours. Nous lui donnons un nom qui ne signifie rien autre chose que la sensation; & alors par un mouves n.ent prompt & immédiat nous jugeons

que la chose désignée par ce nom, est dans l'esprit seulement & non dans un corps hors de l'esprit. Tels sont les différens genres de maladie, de peines, & les sensations de la faim, & autres appé-Mais lorsque la sensation n'est pas assez intéressante pour que la pensée puisse s'en occuper, nous ne la considérons plus que comme le signe de quelque chole d'extérieur, avec quoi elle a un rapport secret & une étroite liaison. Après avoir trouvé cette chose, c'est à elle que nous donnons le nom. La sensation alors n'a plus de nom propre, elle devient l'accessoire de la chose exprimée. elle se trouve comprise sous le même nom.

Le nom peut donc à la vérité être appliqué à la sensation, mais il est plus proprement & plus communément appliqué à la chose désignée par la sensation. L'odeur, le goût, le son & les couleurs, sont beaucoup plus considérés comme signes représentatifs qu'en eux-mêmes, & ils sont en cela comme les mots d'une langue, au son desquels on fait moins d'attention qu'au sens qu'ils présentent.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 103

CERRER CRERER COR

SECTION X.

L'esprit est-il actif ou passif dans la sensa-

Il nous reste encore une recherche à faire, savoir si, dans la sensation, l'esprit est actif ou passif. On regardera peut - être ceci comme une question de mots & peu importante. Cependant si l'on fait attention qu'elle nous conduit à considérer les opérations de l'esprit avec plus de précision & de justesse qu'on n'a coutume de le faire, on en jugera autrement. - Je crois que les philosophes modernes font dans l'opinion que, dans la fensation, l'esprit est passif. Ce sentiment est d'autant plus vrai que nous ne pouvons exciter ou faire naître aucune sensations dans notre esprit, de notre propre mouvement, & selon notre volonté; & que d'une autre part, il paroît presqu'impossible d'éviter la sensation lorsque l'objet est présent. Il paroît encore également très vrai qu'à mesure que l'attention est plus ou moins portée vers la sensation,

ou qu'elle en est plus ou moins détournée, cette sensation est plus ou moins perçue, ou plus ou moins rappellée dans le souvenir. Tout le monde a éprouvé qu'il peut être distrait d'une peine très aiguë par une surprise ou par quelque autre chose qui occupe entiérement l'esprit. Lorsque nous sommes échauffés dans la conversation, l'horloge peut sonner sans que nous l'entendions, ou du moins sans que nous nous fouvenions du moment précis où elle a sonné. C'est par la même raison que le tumulte & le bruit d'une grande ville commerçante n'est que peu entendu de ceux qui sont nés & qui résident dans cette ville, tandis qu'il étourdit les étrangers qui vivent à la campagne, dans des endroits plus tranquilles. Je ne déciderai donc pas, si lorsque l'esprit est purement passif, il s'y trouve alors quelque sensation; mais je pense que nous sommes intimement convaincus d'avoir donné quelque attention à chaque sensation dont nous nous ressouvenons, quelque récente qu'elle puisse être.

Lorsque l'impulsion est forte & extraordinaire, on ne peut pas douter qu'il

qu'il ne soit aussi difficile de retenir son attention, qu'il est impossible de s'abstenir de se plaindre & de crier dans des douleurs violentes, ou de faire un écart quand on est transporté d'une frayeur soudaine. Mais il n'est pas aisé de déterminer jusqu'à quel point une-résolution forte & une pratique constante peuvent nous roidir contre ces fortes d'attaques :ensorte que, quoique les Péripatéticiens n'eussent aucune bonne raison pour supnoser un intellect actif & passif (puisque: l'attention peut être considérée comme un acte de la volonté) cependant j'incline à croire qu'ils se sont approchés plus près de la vérité, en soutenant que l'esprit dans la sensation est moitié actif & moitié passif, que les modernes qui affirment qu'il s'y trouve dans un état purement passif. Le vulgaire dans tous les fiecles a toujours considéré la sensation. l'imagination, la mémoire & le jugement, comme des actes de l'esprit. Lat maniere dont ces mots font exprimés dans toutes les langues en est une démonstration. Lorsque l'esprit y porte beaucoun d'attention, nous disons qu'il est vraiment actif. Mais, s'il étoit vrail

que ces actes de l'esprit ne fusser que des impressions, comme la philosophie idéale voudroit nous le faire croire, nous devrions dire que dans ce cas même d'une grande & forte contention, l'esprit est purement passif; car je ne crois pas qu'un homme attribuât une grande activité au papier fur lequel j'écris, parce qu'il reçoit de ma plume une quantité étonnante de

mots & de lettres différentes.

La relation ou le rapport intime que la sensation de l'odeur a naturellement avec la mémoire & l'imagination de cette sensation, & avec l'esprit qui en est le fujet, est commune à toutes nos autres fensations. & même à toutes les opérations de l'esprit. La relation qu'elle a avec la volonté, est commune en cela à toutes les puissances de l'entendement; & son rapport avec cette qualité ou vertu des corps qu'elle désigne, est commune en cela aux fensations du goût, des sons, des couleurs, du chaud & du froid, ensorte que ce que nous avons dit de l'odorat. s'applique aisément à d'autres sens. & à d'autres opérations de l'esprit : ce qui nous fert d'apologie pour l'étendue peut-être trop longue que nous avons donnée à ce Chapitre.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 107

◆###

CHAPITRE TROISIEME.

DU GOUT.

La plus grande partie de ce que nous venons de dire touchant le sens de l'odorat, s'applique si aisément aux sens du goût & de l'ouïe, que nous laisserons cette application à faire au lecteur judicieux, & nous nous épargnerons à nousmêmes la peine d'une ennuyeuse répétition:

Il est probable que tout ce qui affecte le goût est en quelque degré dissolvable dans la salive. Il ne seroit pas possible de concevoir que les alimens entrassent si promptement & si facilement dans les pores de la langue & du palais, s'ils n'avoient une affinité chymique avec cette liqueur dont ces pores sont toujours templis. C'est donc par un art admirable de la nature que les organes du goût sont perpétuellement humectés de cette liqueur, qui est un menstrue universel, & qui mérite d'être examiné plus particulièrement qu'on ne l'a fait jusqu'ici

2 no8. Recherches sum 1

fous sa double qualité de dissolvant & de remede. La nature apprend aux chiens & à d'autres animaux, à s'ensfervir comme d'un remede; & son utilité pour le sens du goût & pour la digestion, est une preuve de l'efficacité de

la vertu dissolvante.

C'est par un dessein prémédité & pour des vues particulieres, que l'organe de ce fens garde l'entrée du canal alimentaire, comme l'organe de l'odorat garde: l'entrée du canal de la respiration. Leur position fait que tout ce qui passe dans: l'estomac subit un examen scrupuleux de la part de ces deux sens; & il est évident que la nature en leur donnant ce poste, les charges de distinguer une: nourriture saine d'avec des alimens vicieux. Les brutes n'ont pas d'autre guide pour le choix de leur nourriture; &: si l'homme étoit dans l'état sauvage, il: men connoîtroit pas d'autre. Il est probable que l'odorat & le goût, s'ils n'étoient point gâtés par l'incontinence: de par d'autres mauvaises habitudes. ne nous porteroient jamais, ou du: moins que rarement, à aller chercher quelques, alimens, nuifibles, parmi:

D'ENTENDEMENT BUMAIN. 109

sette foule de productions salutaires & variées que nous offre la nature; nous ne serions point les victimes de ces compositions artificielles d'une cuisine abondante & raffinée, ni les dupes de la pharmacie & de la chymie, si habiles dans l'ast de tromper ces deux sens, en distillant des poisons déguisés, qui donnent la mort en flattant agréablement le goûs & l'odorat. Il paroît aujourd'hui que ces deux sens sont viciés; & que par le genre de vie peu naturel auquel les hommes sont actuellement livrés, ces deux organes deviennent tous les jours moins progres à remplir leurs sonctions.

de utilité pour distinguer les corps dont la dissérence n'affecte pas les autres sens. & pour discerner les divers changemens que subit un même corps : changemens que subit un même corps : changemens qui, dans plusieurs cas, sont plutôt apperçus par le goût & l'odorat, que par d'autres moyens. Combien, par exemple, n'y a-t-il pas de choses dans les marchés qu'on juge bonnes ou mauvaises dans leur genre par le secours seul de goût & de l'odorat, & qu'on reconnaît aussit peur n'être pas ce qu'on les

fic Recherches son

fait? Il est impossible de concevoir jusqu'à quel point nous pourrions perfectionner le jugement que nous portons des choses par le moyen de nos sens, en examinant avec attention les petites dissérences de la saveur, de l'odeur & des autres qualités sénsibles. Par un effort sublime de génie, Newton entreprit de découvrir par les couleurs des corps opaques, la grandeur des plus petites partiés transparentes dont ils étoient composés. Que de nouvelles lumieres ne recevroit donc point la philosophie naturelle, si les qualités sécondaires étoient bien examinées?

Il y a des saveurs & des odeurs qui irritent les nerss, qui exakent & animent les esprits. Mais cet état d'exaltation pour ainsi dire, n'est qu'artissicel; & par les toix de la nature, il doit bientôt être suivi d'un abattement auquel le tems seul peut remédier; ou bien il faut saire un usage continuel des mêmes saveurs & des mêmes odeurs. Cet usage répété nous les rend nécessaires; & crée cians nous un appétit, ou plutôt, un besoin nouveau qui a toute la force d'une habitude naturelle. C'est de cette ma-

niere que les hommes ont contracté l'habitude du tabac, des liqueurs, du laudanum & de plusieurs drogues semblables.

La nature en vérité, semble avoir mis de sages bornes aux plaisirs & aux pernes que nous pouvons recevoir par ces deux lens. Elle les a tenfermés dans des fimites fi étroites que nous ne pouvous placer, ni fur l'un ni fur l'autre, aucune partie de notre bonheur. Il n'y a peutêtre pas un goût ou une odeur fi desagréable, à laquelle on ne puisse s'accoutumer par un ulage fréquent juiqu'au point de la trouver ensuite agréable. Par la raison des contraires, il n'y a point d'odeur si douce, ni de saveur si exquife qui ne perde tout son parfum & toute fa douceur si l'on s'en sert habiruellement. Ainfi ces ceux sens ne nous procurent point de plaisirs ni de peines que la continuité ne puisse bientôt convertir en leurs contraires avec une exacte compensation. C'est bien ici qu'on peut appliquer cette belle allégorie de Socrates: Que quoique le plaisir & la peine foient contraires dans leur nature, cependant Jupiter a tellement

ste Racharchus sum ...

uni ces deux êtres que, quand l'un eff appellé quelque part, il n'y vient point

sans amener l'autre avec lui.

On remarque parmi les odeurs simples & non composées, une variété si grande, qu'elles ne sont pas seulement différentes entre elles, mais encore très souvent contraires les unes aux autres. On remarque la même chose dans les faveurs; & il paroit qu'une faveur n'est pas moins différente d'une autre saveur. que d'une odeur. Mais si cela est ainsi. comme on n'en peut douter, pourquoi! .range-t-on toutes les faveurs fous un genre. & toutes les odeurs sous un autre genre? Qu'est-ce qu'une distinction générique? Veut-on dire seulement par-là. que le nez est l'organe des unes, & le palais l'organe des autres? Ne seroit - ce point, abstraction faite de l'organe, parce qu'il y auroit dans ces sensations quelque chose de commun aux odeurs, & quelque autre chose de commun aux saveurs. & que ce seroit par-la que les unes se distingueroient des autres? Il paroît forts probable que cette derniere raison est la véritable; & que sous l'apparence de la plus grande simplicité, il entre du compofé dans ces fensations

L'ENTENDEMENT HUMADN. 113

Pour peu que l'on veuille employer ici l'abstraction, si l'on considere cette matiere on reconnoîtra un certain nombre de sensations qui, comme plusieurs autres individus simples, ne peuvent être réduites en genres & en especes. Tous les individus d'une même espece doivent avoir quelque chose qui leur soit propre à chacun en particulier, & en même tems quelque chose qui leur soit commun avec l'espece entiere. L'on doit dire la même chose des especes à l'égard du genre. Mais cela seul ne renserme t il pas une sorte de composition? C'est ce que je laisse aux métaphysiciens à déterminer.

Les sensations qui appartiennent au goût & à l'odorat, sont susceptibles d'une infinité de modifications, & il n'y a point de langue assez riche pour les exprimer toutes. Si quelqu'un goûtoit de mille vins dissérens, il en trouveroit à peine deux qui eussent précisément la même saveur. On doit dire la même chose des autres fruits, & de plusieurs autres comestibles. Cependant parmi ces mille ou deux mille saveurs dissérentes des fruits, ou des liqueurs, à peine pouvons nous en désigner vingt avec assez

114 RECHERCHES SUR

d'exactitude pour en donner une notion distincte à ceux qui n'en ont pas goûté.

Le docteur Grew, ce naturaliste si judicieux & si laborieux, dans un discours à la société royale en 1675, a tâché de faire voir qu'il y a au moins seize saveurs dissérentes simples; & il en donne l'énumération. Mais en les composant par deux, par trois, par quatre, &c. quelle variété infinie n'en résulte-til pas; & quelles immenses combinaisons ne doit pas y appercevoir celui qui s'est samiliarisé avec l'art des calculs?

Fontes ces saveurs ont divers degrés de force & de foiblesse, plusieurs ont encore d'autres variations. Il y en a qui se font sentir plus promptement au passage d'un corps onctueux & plein de suc; d'autres ne sont senties que plus lentement; quelques unes sont plus constantes, d'autres passent plus rapidement. Les unes semblent avoir un mouvement d'oscillation pour ainsi-dire & se faise sentir par intervalles; d'autres perséverent constamment au même degré, au moins en apparence; il y en a qui affectent plus certaines parties de l'organe que les autres. Ainsi ces différentes par-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 115

ties, comme les levres, l'extrémité & laracine de la langue, le palais, les papilles des glandes uvulaires, le gosier, &c. peuvent donner lieu à de nouvelles
variations du goût. Toutes ces especes
font rapportées par le savant & laborieux
écrivain que j'ai cité; & il éclaircit cette
matiere par plusieurs exemples. Il seroit
à souhaiter qu'on examinat les odeurs avec autant de soin & d'ex ctitude; il
est à croire qu'on y trouveroit une aussi
grande variété.



136 RECHERCHES SUE

CHAPITRE QUATRIEME.

DE L'OUIE.

SECTION I.

Variété des fons; leur distance & leur place connues par la coutume, & non par le saisonnement.

Les sons ne sont peut-être pas moins variés dans leurs modifications, que les faveurs & les odeurs. D'abord, les sons different dans le ton; & l'oreille est capable de percevoir quatre ou cinq cens variations de ton dans le son, & probablement tout autant de différens degrés de force. C'est en combinant ces différens degrés que nous trouvons plus de vingt mille sons simples qui different en ton ou en force, en supposant chaque ton parfait. Mais il faut observer que, pour faire un ton parfait, il faut un grand nombre d'ondulations, lesquelles doivent être toutes d'une égale durée, d'une égale étendue, se suivre

TENTENDEMENT HUMAIN. 117

Tune l'autre avec une régularité parfaite. Il faut encore que chaque ondulation soit composée de l'action & de la réaction d'une infinité de particules d'air élastique dont les mouvemens sont isochrones & tous uniformes dans leur force & leur direction. Par - là nous pouvons aisément concevoir une prodigieuse quantité de variations du même ton, provenant de ces irrégularités, & occasionnées par la constitution du corps sonore, sa figure, la fituation, ou la maniere de le frapper, par la nature du milieu élastique, ou le dérangement de ses parties que d'autres mouvemens agitent; enfin par la constitution de l'oreille elle-même qui reçoit l'impression.

La flûte, le violon, le hautbois, & le cors-de-chasse peuvent tous faire entendre un même ton; & cependant ce ton sera aisé à distinguer; celui du violon ne sera point absolument le même que celui de la flûte. Bien plus, si vingt ou trente voix humaines rendoient toutes le même son, & avec une force égale, on y appercevroit encore de la différence. La même voix, entre les différences sonores qui lui sont propres,

est encore susceptible de beaucoup de variations foit par la maladie ou la santé, la vieillesse ou la jeunesse, la foiblesse ou l'embonpoint du corps, & par la disposition de l'esprit ou triste ou joyeuse. Les mêmes mots prononcés par des étrangers & par les naturels du pays; ou par les personnes du même pays mais d'une province différente, ne se ressemblent pas tout-à-fait pour le son. Cette immense variété des sensations de l'odeur, du goût, & du son, ne nous à pas été donnée en vain & sans quélque dessein particulier. Ce sont des signes auxquels nous connoissons & distinguons les choses qui sont hors de nous-mêmes. il étoit naturel que la variété des signes répondît en quelque sorte à la variété des choses qu'ils devoient désigner.

Il paroît que c'est la coutume & l'usage qui nous apprennent à distinguer le lieu des corps & leur nature par le moyen de leurs sons. Tel bruit se fait dans la rue, tel autre dans la maison l'un m'annonce quelqu'un qui frappe à la poste, l'autre quelqu'un qui monte l'escalier; tout cela est probablement le fruit de l'expérience. Je me rappelle qu'un jour étant cou-

ché, je fus saisi d'une frayeur soudaine: mon cœur se mit à battre si violemment que je crus qu'il y avoit quelqu'un qui frappoit à ma porte. Je me levai, j'allai ouvrir, & j'y allai même deux ou trois fois, avant que je m'ap, percusse que ce n'étoit qu'un battement de cœur. Il est vraisemblable que, si nous n'avions pas l'expérience pour maître, nous saurions aussi peu d'où vient un son, si c'est de la gauche ou de la droite, d'en-haut ou d'en-bas, d'une grande ou d'une petite distance, que nous connoîtrions peu si c'est le son d'un tambour, d'une cloche, ou d'une trompette. La nature est économe dans ses dons: elle ne veut point, aux dépens d'un instinct particulier, nous donner une connoissance que l'expérience nous fait bientôt acquérir par le moyen d'un principe général qu'elle a fait entrer dans la constitution de l'homme.

Nous sommes tellement faits que la, plus petite expérience va nous apprendre à rapprocher, à lier ensemble des objets qui n'ont entre eux aucun rapport; ce qui arrive non-seulement par un effort de l'imagination, mais encore par

120 RECHERCHES SUR

une impression ou persuasion intime. Lorsque j'entends un certain bruit, j'en conclus immédiatement & sans raisonner que c'est un carosse qui passe. Il n'y a point là dedans de prémisses d'où cette conséquence soit inférée suivant les regles de la logique; c'est l'esset d'un principe naturel qui nous est commun avec les animaux.

Quoique ce soit par l'ouïe que nous soyons capables des perceptions de l'harmonie, de la mélodie, & des charmes de la musique, cependant ces charmes, pour être bien sentis, paroissent exiger une faculté plus pure, plus élevée, ce que nous appellons une oreille musicale. Mais comme elle a des degrés bien différens dans ceux qui n'ont que la simple faculté de l'ouie également parfaire, nous ne la mettrons point dans le nombre des sens extérieurs; nous la placerons plutôt dans une classe superieure.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 121

マスクログラ いんじん かんしん

SECTION II.

Du langage naturel.

Le langage est sans contredit un des plus nobles usages du son; sans le langage, le genre humain différeroit à peine de la brute. On considere communément le langage comme une pure invention des hommes qui de leur nature ne font pas moins muets que les animaux. mais qui se trouvant partagés d'un degré supérieur de raison ont inventé des signes artificiels pour exprimer leurs pensées, & les ont établis d'un confentement commun. Mais l'origine des langues me paroît mériter une considération particuliere, non seulement parce que cette recherche peut être de quelque importance au progrès du langage, mais parce qu'elle est de notre sujet & qu'elle peut nous faire découvrir quelques-uns de ces premiers principes épars dans la nature humaine. Je vais donc exposer mes pensées à cet égard.

Par le langage j'entends tous les signes Tome 1.

dont les hommes font usage pour se communiquer réciproquement leurs pensées. leurs connoissances, leurs intentions, leurs desseins & leurs desirs. femble que ces signes font de deux fortes. Il y en a qui n'ont d'autre signification que celle que les hommes y ont attachée eux-mêmes d'un accord unanime. Il y en a d'autres qui antérieurement à cet accord, & indépendamment de toute convention, ont une signification que chaque homme entend naturellement par instinct. Le langage composé de signes artificiels peut donc être appellé artificiel; celui qui n'est formé que des fignes naturels, nous l'appellerons langage naturel.

Il est aisé d'après ces définitions, de faire voir que, si les hommes n'eussent pas en préalablement un langage naturel, ils n'eussent jamais été capables d'inventer le langage artificiel, malgré la prééminence de leur raison & de leur entendement sur le reste des animaux. Poisque tout langage artificiel suppose une convention unanime d'attacher certaine signification à certain signes, il faut que cette convention ait suisé ayant l'usage

L'entendrment humain. [155

de ces figues artificiels. Or il ne peut y avoir de confentement: unanime fans quelques fignes, c'est à dire sans un langage. Il y avoit donc un langage naturel, avant l'invention & l'institution du langage; & c'est précisément ce qu'il nous falloit démontres.

Si leulangage en général n'étoit qu'uune invention humaine, telle que l'écriture ou l'imprimerie, nous trouverions - toutes les notions aussi muettes que les - brutes. Il est vrai que les brutes ont - quelques fignes naturels par lesquels el-· les s'eptendent & se compremient mu-· suellement; des fignes qui leur fervent · à exprimer leurs propres idées, leurs affections, leurs craintes & leurs desire. - A peine le petit poussin est-il-éclos qu'il entend déja les sons par lesquels sa mere l'invite à manger, & par lesquels the toi exprime ou fa joie ou fes - allarmes. Un chien, un cheval distinnguera très bien de lui-même & par sa ripropre nature, au ton de la voix de A'homme qui lui parle, si l'on prétend le orangler ou le menacer. Mais les brutes, - seutant: que inous sen spouvons juget ... pont aucune notion de contract, de

the same and a second for the

serzité, lini (d'obligation morale d'y être e fideles. Quand la nature refuse ces nontions, il est aussi impossible de les ac--quérir; par le secours de l'art, qu'il -l'est à un aveugle de se faire une idée rides ecouleurs. Il y a des animaux qui font sensibles à l'honneur & aux ss--ifranti; il y en a qui ont du ressenti--iment & de la reconnoissance; maistil nen'y en a pas un, du moins autant que e nous en pouvons juger, qui puisse faire une promesse ou donner sa soi, par-- ce qu'ils ne portent en eux-mêmes aucune notion femblable. Si le genre humain n'avoit donc pas ces notions infuses, & qu'il n'eut pas reçu des signes naturels pour les exprimer, les hommes, avec tout leur esprit & leur géinie, n'aussent jamais été capables d'in-- venter on langage.

Les élémens du langage naturel du géntre humain, ou ces fignes qui expriment naturellement nos penfées, peuvent être réduits à trois genres différens, aux modulations de la voix, aux gestes, & aux traits du visage ou à la physionomie. C'est par ces moyens, que deux sauvaiges, qui n'ont point de langage artificiel

L'ENTENDEMENT HOUNIN. 123

qui leur soit commun, vont converserensemble; qu'ils se communiqueront leurspensées d'une manière assez compréhensible; qu'ils demanderont & qu'ils refuseront; qu'ils affirmeront on nieront; qu'ils feront des menaces ou des supplications; qu'ils trassqueront, donneront leur soi & leur promesse, donneront leur soi & leur promesse, feront des traités & des alliances. Tous ces faits pourroient etre consirmés, s'il étoit nécessaire, par des histoires revêtues d'une autorité à laquelle il n'est pis possible de se resulter.

Le genre humain ayant donc en partage un langage commun, quoique fort peu étendu & adapté seulement aux nécessités de la nature, il ne falloit pas un si grand génie pour lui donner de la perfection, en y ajoutant des signes artisiciels qui suppléassent à ses désauts; ces signes ont du se multiplier avec les arm nécessaires à la vie sociale & en proportion de l'accrossement des sciences. Du tous ces signes factices, les articulations de la voix paroissent de la parole, & comme le genre humain les a toujours employées à cet usage, nous avons lieux

F 3

m26 RECHERCHES SUR

de croire que c'est à ce dessein qu'elles? nous ont été données par la nature. Son intention n'étoit probablement pas que! nous laissassions à l'écart l'usage des signes naturels, c'étoit affez que nous fusfions suppléer à leurs défauts par le moyen des signes artificiels. Un homme qui va toujours en carosse perd peu-àpeu l'usage de ses jambes. De même. celui qui ne se sert continuellement que des signes artificiels, perd à la fois & la connoissance & l'usage des signes natu-Les muets ou fourds de naissance retienment beaucoup plus la connoissance & l'usage des signes naturels, que les autres hommes, parce que la nécessité les y oblige. C'est par la même raison, que les fauvages en font bien autrement usage que les peuples civilisés. C'est furtout de ces signes naturels, que le langage emprunte la force & l'énergie: moins il en est rempli, moins il est perfualif., moins il a d'expression. Voila pourquoi l'écriture est moins expressive que la lecture; & la lecture moins expressive que la conversation. La conversation devient elle-même froide & languissante, si elle n'est accompagnée

CENTENDERENT HUNGIR. 137.

de ces inflexions propres & naturelles, de cette force & de ces variations de la voix, qui la rendent si vive & si intéresfante. La conversation devient encore plus animée & elle reçoit plus de chaleur, si nous y ajoutons le langage des yeux & celui des traits du visage. Si nous y joignons la force de l'action, elle acquiert plus d'énergie & se trouve naturellement alors dans son état de perfection:

Lorsque le discours est naturel, il devient non seulement un exercice de la voix & des poumons, mais encore de tous les muscles du corps; & cet exercice ressemble alors à celui des muets & des sauvages, dont le langage, en se rapprochant plus près de la nature, s'apprend aussi plus aisément & se trouveplus expressif.

N'est-ce pas une chose affrags & pitoyable, que les rafinements une viecivilisée, au lieu de suppléer aux défauts du langage naturel, le déracinent entiérement, & mettent à sa place des articulations plates & languissantes de sons qui ne présentent rien à l'esprit; ou qu'ils lui substituent des lettres & des caracte-

128 RECHERCHES SUR

res vuides de sens & qui n'ont aucune signification. On fait ordinairement consister la perfection du langage à exprimer les sentimens & les pensées humaines par ces signes tristes & lugubres. En vérité, si c'est-là la perfection du langage artificiel, c'est à coupsir une corruption de celui de la nature.

Les signes artificiels signifient, mais ils n'expriment pas; ils parlent à l'entendement, si vous voulez, comme les caracteres & les sigures algébriques, mais ils ne d'sent rien au cœur, aux passions, aux affections, à la volonté. Le cœur & les passions demeurent plongés dans le sommeil & l'inaction, jusqu'à ce que nous nous fervions du langage naturel pour leur parler. Alors ils se réveillent, ils nous écoutent attentivement, & nous obéissent.

Il seroi port aisé de faire voir que la musique, la peinture, la poésie, & l'art oratoire, sont bien loin d'être des arts expressifs, dans l'état où ils sont dans ce siècle éclairé; quoique la connoissance de ces beaux arts exige dans nous un goût délicat, un jugement exquis, & téaucoup d'étude & de pratique. Ils

L'entendement han 417. (129)

ne sont autre chose que le langage de la nature que nous apportons avec nous en venant, au monde, mais que nous avons oublié faute d'usage, & que nous ne venons à bout de recouver qu'avec de très grandes difficultés.

Abolissez pour un siecle, l'usage des sons articules & de l'écriture, & vous verrez que chaque homme, sera un peintre, un acteur, & un orateur. Nous ne prétendons pas dire qu'un tel expédient soit praticable; ou que, quand même il le seroit, l'avantage qui en resulteroit, compenseroit la perte que nous ferions; mais nous voulons seulement prouver que les hom? mes étant portés par la nature & par la nécessité à vivre en société, ils feront tout ce qui est en leur pouvoir pour se faire entendre; & que forsqu'ils ne pourront pas en venir à bout par le moyen des fignes artificiels, ils feront toujours furs de le faire par les naturels; celui qui entendra le mieux ces fignes naturels, qui en connoîtra mieux l'ulage & l'application? propre, fera aussi le meilleur juge dans tous les arts expressifs.

130 RECHERCHES SUE

《****************

CHAPITRE CINQUIEME.

DU TOUCHER.

SECTION I.

Du froid & du chaud!

Les trois sens qui viennent d'être l'objet de nos considérations, sont fort simples & très uniformes. Ils ne présentent chacun qu'un seul genre de sensation, 🕉 ils ne désignent qu'une seule qualité dans les corps. Par l'oreille, nous percevons les sons & rien autre chose; les saveurs par le palais; & les odeurs, par le nez. Ces qualités ne sont également que d'un seul ordre: ce sont des qualités secondaires. Mais par le toucher nous ne percevons pas feulement une qualité: nous en percevons plusieurs & de différent. genres. Les principales sont le froid & le chaud, le dur & le mou, le raboteux & le poli, la figure, la solidité, le mouvement & l'étendue. Nous allons les confidérer chacune à leur range

DENERNDENENT HUMAIN IST

Quant au froid & au chaud, on avouera aisément que ce sont des qualités secondaires & du même ordre que les odeurs, les faveurs & les fons. conséquent, tout ce qui a déja été dit des adeurs, peut s'appliquer aisément au chaud & au froid, c'est-à-dire que les mots de chaud & de froid ont chacon deux significations. Quelquefois ils fignifient certaines sensations de l'esprit. qui ne peuvent avoir d'existence que lorsqu'elles sont perçues, & qui ne peuvent aussi exister que dans l'esprit ou dans un sujet sentant. Mais ils signifient plus fréquemment une qualité des corps, qui par les loix de la nature, excice dans nous les sensations du froid de du chaud. Quoique l'usage nous ait tellement accoutumés, à lier la sensation avec cette qualité, que nous ne pouvons les féparer fans une peine entrême : cependant elle n'y a pas la moindre ressemblance; & cette qualité peut exister lors que la fensation est perdue, ou dans le tems même qu'il n'y es au point du Landa

Les sensations du chand & du froid!

font & ne peuvent être que ce que nous: fentons qu'elles sont. Mais il n'en est pas de même des qualités des corps que nous. appellons chaud & froid; elles font peuconnues. Nous ne les concevons que comme des causes que nous n'entendons. pas, c'est-à-dire comme des occasions. des sensations auxquelles nous donnons les mêmes noms. Mais quoique le sens commun ne nous dise rien de leur nature. cependant si nous voulons le consulter, il nous apprendra qu'elles existent. Nierqu'il y ait du froid & de la chaleur. quoique on ne les sente pas, ce seroit une absurdité grossiere qui ne mériteroit pas d'être réfutée. Il seroit aussi ridicule de le nier, que de soutenir que le thermometre ne peut ni monter ni descendre à moins qu'il n'y ait quelqu'un qui y soit présent; ou que la Côte de Guinée seroit aussi froide que la Nouvelle Zemble, si elle, n'avoit point d'habitans qui fentisfant la chaleur excessive qui y regne.

par des expériences propres & par des; inductions sures, ce que le froid & les éhaud sont dans les corps. La chaleur est-elle, un élément particulier, répande.

dans toute la nature, & accumulée dans le corps chaud; ou n'est-elle qu'une vi-bration des parties du corps chaud; ou le chaud & le froid sont - ils seulement des qualités contraires, ainsi que les sensations qu'elles nous sont éprouver qui sont indubitablement opposées; ou enfin le chaud n'est-il qu'une qualité, & le froid, n'est-il que sa privation? Toutes cesquestions sont du domaine & du district, de la philosophie, car le sens commune nous dit rien ni pour ni contre aux cun de ces points.

Quelle que soit la nature de cette qualité des corps que nous appellons chaleur, nous savons seulement qu'elle ne ressemble en rien à la sensation du chaud, & c'est tout ce que nous en connoissons. Il n'est pas moins absurde de supposer de la ressemblance entre la sensation & cette qualité, que de supposer que, la maladie de la goutte ressemble à un quarré eu a un triangle. L'homme le plus simiple, mais qui ne sera pas tout-à-fait dénué de sens commun, n'imaginera jamais que la sensation de la chaleur, ou quelque autre chose que ce soit qui resfamble à cette, sensation, soit dans le;

;

dù · fens · commun

SECTION III

Des corps mous, & des corps durs.

Ous entendons toujours par les mous de dur & de mou, des propriétés ou des qualités réelles des corps, dont nous avons une conception distincte.

Lorsque les parties d'un corps sons sellement adhérentes l'une à l'autre qu'en

CLNTENDENENT HOWARD. DES

ne peut les faire changer de forme fans Beguepup de peine & de travail on Pappelle un corps dur. Mais lorfqu'on pleur aisément en déplacer les parties, on Fappelle un corps mou: Voila touteda notion que les hommes ont de la dureté: & de la qualité qui lui est opposée. les ne font ni des fenfations, ni rien qui ressemble aux sensations. Elles étoient des qualités réciles, avant qu'elles fussent perçues par le toucher, & elles continuent d'être les mêmes, quoiquielles ne foient pas perçues. En effet, si quelqu'un vouloir sourenir qu'un dizmant n'ell dur que lorsqu'on le tient en main, que voudroit croire que cet homme est l'est prit sain ?

Il existe, il n'en faut pas douter, une sensation par laquelle nous percevons qu'un corps est dur, ou qu'un corps est mon. On éprouve aisement la sensation de durété ou la sensation excitée par un coips dur, en pressant la main contre une table, de en faisant attention au coucher qui en résulte, mettant à l'écart, autant qu'il est possible, toute pensée de la table, de ses qualités, de de toute chose exérceure. Autre chase est déprouvéer

la fensation, & autre chose est de l'examiner, de l'étudier & d'en faire l'objet de sa réslexion. La premiere est forq aisée, & l'autre est extrêmement dissisle, du moins en certaines circonstances.

Nous fommes si accoutumés à regarder la sensation comme un signe, & à passer immédiatement à la qualité qu'elle designe, qu'il y,a lieu de croire que la Censation de la dureté des corps, n'a jamais fait l'objet de la pensée de l'homme ni chez le vulgaire ni chez les philosophes, puisqu'elle n'a point de nom propre dans aucune langue. Il n'y a pas de sensation plus distincte, ni plus fréquente, & cependant on n'y fait point, d'attention; elle échappe à l'esprit, elle. passe légérement comme l'ombre, & elle sert seulement à faire reconnoître une qualité des corps, que la nature elle même nous dit devoir y exister,

Il y a certainement des cas où il n'est pas difficile de suivre la sensation occasionnée par la dureté d'un corps : par exemple, lorsqu'elle est si violente qu'elle cause une peine considérable. La nature alors fait entendre sa voix, elle nous force à y prendre garde. A nous recon-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 137.

noissons que cette peine violente n'est vraiment qu'une pure sensation qui ne peut subsister que dans un sujet pensant. Lorsqu'un homme a heurté violemment, sa tête contre une colonne, qu'on lui, demande si la douleur qu'il ressent a aucune ressemblance à la dureté du marbre, ou s'il imagine que quelque chose de semblable à ce qu'il soussire soit dans ce bloc inanimé; on prévoit aisément sa ré-

ponfe.

L'attention de l'esprit, dans un cas, semblable, est entiérement tournée vers. la douleur qu'on éprouve; & à parler. le langage ordinaire, cet homme ne. fent rien dans la colonne, mais il sent une grande douleur dans la tête. Les choses se passent bien autrement. lorsque ce même homme frotte douce-, ment sa main contre la colonne. Alors il vous dira qu'il ne sent rien dans sa main, mais qu'il sent de la dureté dans le marbre. N'a-t-il pas également une sensation dans ce cas-ci, comme dans l'autre? Oui sans doute; mais c'est une sensation. que la nature lui donne comme un signe, qu'il y a quelque chose dans cette pierre; & en conséquence de cet avertisse.

138 RECHERCHES SUR

ment, il fixe aussitôt son attention sur la chose désignée; & quelque exactitude qu'il apporte à examiner cette sensation, ce ne sera qu'avec beaucoup de peine qu'il pourra se persuader qu'elle renserme en elle-même quelque chose de disférent & de distinct de la dureté qu'elle

a désignée.

Quelque difficile qu'il soit de suivre cette sensation sugitive, de l'arrêter dans sa course, & de la séparer de la dureté, dans l'ombre de laquelle on la voit aussitôt s'envelopper, un philosophe doit pourtant redoubler de peine & de travail pour la saisir; autrement il lui sera impossible de raisonner juste sur ce sujet, & mêmè de bien comprendre ce que nons venons de dire ici; car pour juger une matiere de cette nature sans appel & en dernier ressort, il saut en venir à ce qu'un homme sent & perçoit dans son esprit.

Il est étonnant, en vérité, qu'une senfation que nous éprouvons chaque fois que nous touchons un corps dur; à laquelle nous pouvons réflechir autant & aussi long tems qu'il nous plaira; qui est aussi distincte, & aussi déterminée qu'u-

ne sensation unique peut l'être, soit cependant, inconnue, qu'on n'en ait ja mais fait l'objet d'un examen sérieux &: qu'on ne lui air donné de nom dans aucune langue. N'est-il pas également surprenant que les philosophes & tous les autres hommes l'aient absolument laissé passer, ou l'aient confondue avec cette qualité des corps que nous appellons dureté, & avec laquelle elle n'a par la moindre ressemblance? N'en pourrions. nous pas conclure que la connoissance des facultés humaines est encore au berceau; que nous n'avons pas encore appris à étudier & à réflechir sur ces opérations de l'eforit dont nous avons chaque jour & à chaque moment de nos tre vie le sentiment intime; & que nous contractons pour-ainsi-dire des hav bitudes d'inattention de si bonne heure. , qu'elles nous deviennent aussi difficiles à vaincre qui les habitudes vicieuses? Je m'imagine que cette sensation se fait plus particuliérement connoître quand nous fommes dans l'enfance, de qu'alors nous y portons attention. Mais enfuite on le familiarisé avec elle, on s'y accoutume, on la laisse échapper, ot on tourne tou-

140 RECHERCHES SUK

te fon attention vers la chose qu'elle at désignée. C'est ainsi que lorsqu'on apprend une langue, on s'applique d'abord plus particulièrement aux sons & à la prononciation, asin de la pouvoir parler, & lorsqu'on est venu à bout d'acquérir l'accent, on ne fait plus alors attention qu'au sens des mots.

Si ce cas est celui où nous nous trouvons à l'égard de la sensation dont je parle, nous devons redevenir enfans, pourêtre philosophes. Nous devons surmonter des habitudes qui se sont fortissées avec s'âge, depuis que nous commengâmes à penser: habitudes, dont l'utilité dans le commerce ordinaire de la vie, cache les difficultés qu'elles présentent au philosophe, pour découvrir les principes constitutifs de l'entendement humain.

La cohésion des parties d'un corps, n'est pas plus semblable à la sensation de sa dureté, que la vibration d'un corps so-nore ne ressemble au son que j'entends; il n'est pas possible à ma raison d'appercevoir aucune conpersion entre l'un divaure. Il n'est personne qui puisse dire pourquoi la vibration d'un corps n'au-spit pas pu donner la sensation de l'odo-

rat, ou pourquoi l'émission que fait un corps de ses particules, n'auroit pas pu affecter notre oreille, si c'est été la vo-·lonté de l'Auteur de la nature. De mê-. me, personne ne sauroit assigner de raison, pourquoi la sensation de l'odeur. de la saveur ou du son n'auroit pas pu nous désigner la dureté des corps aussi bien que celle que la nature a spécialement chargée de cet emploi. Personne en vérité, ne concevra jamais qu'une fensation ressemble à une qualité quelaconque des corps; & on ne fera jamais voir par de bonnes raisons, que toutes nos fensations n'auroient pu être ce - qu'elles sont, quand même on suppooferoit qu'il n'existat jamais ni corps, ni ... qualité matérielle.

Nous rencontrons ici un problème qui nous intéresse d'assez près pour que nous rachions de le résoudre. La dureté des corps est une qualité que nous concevons aussi distinctement, & que nous croyons aussi fermement qu'aucune autre chose dans la nature. Nous n'avons d'autre amoyen d'acquerit l'idée de cette dureté & la persuasion intimes qu'elle existe, que celui d'une certaine sensation du toucher,

1842 RECTERCHES STREET

cavec laquelle cette qualité des corpania pas la moindre ressemblance; d'nous ne pouvons inférer l'une de l'autre par au-. cune regle de raisonnement. La question est donc de savoir comment nous parve: nons à cette perception & à cette spersuasion intérieure.

D'abord, quant à ce qui regarde la perception de la dureté, l'appelleronsnous une idée de sensation ou une idée de réflexion? Ce dernier nom ne lui convient du tout pas ; le premier ne lui convient guere plus, à moins que nous ne voulions appeller une idée de sensation, quelque chose qui ne ressemble en rien à une sensation. Il faut donc convepir que l'origine de cette idée de la dureté des corps, quoiqu'elle soit une des plus communes & des plus distinctes que nous ayons, ne se trouve dans aucun de nos systèmes sur l'esprit humain, pas : même dans ceux où l'on a fait tant d'ef-: forts pour faire naître toutes nos idées de la fensation & de la réflexion sur nos · fenfations.

-Secondement, en supposant que nons avons acquis l'idée de la dureté des corps, comment parvenons-nous a cet-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 141

te persuasion intime qui nous assure l'existence d'une telle qualité ?

Est-il évident en soi & par la seule comparaison des idées, qu'une telle sensation ne pourroit pas avoir lieu s'il n'existoit pas une telle qualité dans les corps? Non, il ne l'est pas. Peut on le prouver par des raisons sans réplique. ou au moins par des probabilités? Non cela est impossible. Pourquoi le croyonsnous donc? Seroit-ce de la tradition, de l'éducation ou de l'expérience que nous tenons cette croyance? Non, ce n'est par aucune de ces voies que nous l'avons acquise. La rejetterons-nous donc, comme n'étant nullement fondée en raison? Helas! il n'est pas en notre pouvoir d'y renoncer; elle triomphe de la raison, & se rit de tous les propos des philosophes. L'Auteur même du Traité de la nature humaine, voyant plusieurs raisons pour la rejetter & n'en voyant aucune pour l'admettre, n'a pu s'en délivrer que très difficilement, dans le filence, & au fort de ses spéculations. Encore n'est-il pas toujours si bien en garde contre ses suggestions, qu'il ne s'y rende quelquefois bongré malgré

144 RBCHERCHES SUR

entraîné par une nécessité irrésistible.

Que dirons nous donc d'une perception & d'une persuasion qui sont si bifarres, si étranges, si intraitables? Nous concluerons que, par un principe originel de notre constitution, une certaine sensation du toucher excite à la fois dans l'esprit, & la persuasion de la dureté des corps, & la persuasion intime de son existence; ou plutôt que cette sensation est un signe naturel de cette qualité inhérente dans les corps durs. Ce que nous allons ajouter rendra cette vérité encore plus sensible.

SECTION. III.

Des signes naturels.

On ne remarque dans les signes artisiciels, ni ressemblance ni connexion naturelle entre le signe & la chose exprimée. Il en est de même des signes naturels. Le mot or ne ressemble pas plus à la substance qu'il désigne, qu'à du cuipre, & n'est pas de lui-même plus propre à exprimer l'une que l'autre. Cependant par l'habitude & par l'usage,

Jusage, ce mot nous désigne telle subflance & non une autre. C'est ainsi que la sensation du toucher nous atteste la dureté des corps, quoiqu'elle n'ait ni ressemblance ni connexion nécessaire avec elle, du moins autant que nous sommes capables d'en juger. Toute la différence qu'il y a entre ces deux signes, conssiste en ce que dans le signe artisciel la persussion est l'esset de l'habitude & de la coutume, au lieu que dans le signe naturel elle vient, non de l'habitude, mais de la constitution intrinseque primitive de notre être.

Il paroît évident par ce que nous avons dit sur le langage, qu'il y a des
signes naturels de même que des signes
artificiels, & particuliérement que les
pensées, les desseins, & les dispositions
de l'esprit ont leurs signes naturels dans
les traits du visage, dans la modulation
& l'inflexion de la voix, dans les mouvemens & l'attitude du corps; que sans
une connoissance naturelle de la liaison
de ces signes avec leur objet on n'auroit
jamais pu inventer le langage ni l'établir
parmi les hommes; qu'ensin les beaux
arts ne sont fondés que sur cette conneTome I.

kion que nous pouvons vraiment appeller le langage naturel du genre humain. A présent il est nécessaire d'observer qu'il y a différens ordres de signes naturels, & il faut faire voir les différentes classes dans lesquelles on peut les ranger, asin que nous puissions concevoir plus aisément la relation qui se trouve entre nos sensations & ce qu'elles nous afsirment, & comprendre plus distinctement ce que nous entendons par signes de choses extérieures quand nous donnons ce nom aux sensations.

La premiere classe des signes naturels comprend tous ceux dont la connexion avec leur objet établie par la nature, re sauroir pourtant être découverte que par l'expérience. Tout le devoir de la bonne philosophie consiste à découvrir ces rapports & à en donner une théorie conforme aux phénomenes. Le sameux Bacon comprenoit parsaitement ceci, lorsqu'il appelloit la philosophie une interprétation de la nature. Jamais homme n'entendic plus clairement que lui, & n'exprima plus heureusement l'esfence & les principes de la science du philosophe. Tout ce que nous savons

en méchanique, en astronomie & en optique, ne se réduit-il pas à des analogies, à des liaisons établies par la nature, découvertes par l'expérience & l'observation, dont ensuite un esprit juste s'est fervi comme de principes féconds pour en tirer une suite de conséquences raifonnées? Toutes nos connoissances dans l'agriculture, dans le jardinage, dans la chymie, dans la médecine, portent sur le même fondement, & découlent de la même source. Si jamais cette partie de la philosophie qui traite de l'entendement humain est poussée assez loin pour mériter le nom de science, événement dont nous ne devons pas desespérer, ce ne sera qu'en observant les faits, en les réduisant à des regles générales, & en tirant de justes conclusions de ces principes.

Les causes naturelles, ainsi que nous les appellons communément, seroient beaucoup mieux nommées signes naturels. Par la même raison, leurs effets devroient être appellés choses de signées. Ces causes ne sont, à proprement parler, ni efficientes ni causales, du moins nous n'avons tien qui le prouve; tout ce que nous

pouvons affirmer avec certitude à cet égard, c'est que la nature a établi une liaison constante entre elles & leurs prétendus effets; & qu'elle a donné aux hommes des moyens & des dispositions convenables, pour observer ces liaisons, en rapporter à leur unisormité constante, s'en faire un usage continuel pour l'accroisfement de leurs connoissances, & la persection de leurs facultés.

La seconde classe des signes naturels comprend ceux dont la liaison avec leur objet est non seulement établie par la nature, mais encore découverte par un principe naturel, sans le secours du raisonnement & de l'expérience. Les signes naturels des pensées de l'homme, de ses desseins, de ses affections, de ses desirs, tous ceux en un mot dont nous avons déja pirlé comme formant le langage naturel du genre humain, sont de cette seconde classe. On fera peur à un enfant, si on lui parle d'un ton enflammé & plein de colere; mais le calme sera bientôt rétabli dans sa petite ame, si on le caresse. Si ce même enfant est né avec de l'oreille & s'il a des dispositions pour la musique, on le verra dormir ou danfer, témoigner de la joie ou de la tristesse, suivant les airs que l'on chantera; on qu'on jouera sur un instrument, ou selon la maniere dont on modulera les fons. Les principes du goût & des beaux arts peuvent se réduire en derniere analyse à des rapports de cette espece: Le goût peut recevoir de la perfection, par le raisonnement & par l'expérience. Mais si les premiers principes du goût n'étoient pas établis dans nos esprits par la nature, ce seroit en vain qu'on chercheroit à acquérir cette perfection. Nous avons même déja fait voir que la plus grande partie de nos plus belles connoissances naturelles se perdoit, faute de saire usage des signes naturels, & pour leur avoir en substitué d'artificiels.

La troisieme classe des signes naturels comprend ceux qui nous font connortre leur objet sans aucun préalable, sans conception ou notion antérieure, mais par une sorte de suggestion soudaine, par une espece de magie naturelle, en nous le faisant concevoir & croire tout à là fois. J'ai montré dans les chapitres précédens, que nos sensations nous prouvent l'existence d'un être pensant auquel

elles appartiennent; d'un sujet permanent, quoique ses sensations soient pasfageres; d'un individu qui reste toujours le même, malgré la prodigieuse variété des sensations qu'il éprouve, & des actes qu'il produit; d'un être qui a toujours la même relation à cette variété infinie de pensées, de propos, d'actions, de desseins, d'affections, de plaisirs, de douleurs dont il a le sentiment actuel, ou que sa mémoire lui retrace. Concevoir un esprit, ce n'est ni une idée de sensation, ni une idée de réflexion; car cette conception n'a aucune ressemblance ni avec nos sensations, ni avec rien de ce que nous connoissons. La premiere conception d'un esprit, de même que la persuasion de cette existence, & de la relation commune que cet esprit a avec tout ce que nous savons & dont nous nous ressouvenons, est suggérée, inspirée à tout être pensant; mais nous ne savons pas comment.

La notion de la dureté, & la perfuasion que cette qualité est inhérente aux corps, nous viennent de la même maniere, parce qu'elles sont liées en vertu d'un principe constitutif de notre nature, à la sensation que nous éprouvons lorsque nous touchons un corps dur. C'est ainsi que la sensation nous conduit naturellement & nécessairement à la perception & à la persuasion d'une dureté confondue jusques ici avec la sensation par ces métaphysiciens spéculatifs qui prétendent percer tous les secrets de la nature humaine, quoique cette qualité & cette sensation paroissent, après une mûre réflexion, n'être pas moins différentes entre elles que la douleur differe de la pointe de l'épée qui la cause.

On doit observer que, comme la premiere classe des signes naturels, dont j'ai fait mention, est le fondement de la vraie philosophie; & la seconde, le sondement de la persection des heaux arts & du goût; de même, la trossieme est le fondement du sens commun, partie de la nature humaine qui n'a jamais été bien développée.

Je regarde comme une chose reçue & accordée, que la notion de la dereté & la persuasion qu'une telle qualité réside dans le corps dur, sont le fruit d'une

152 RECHERENES SUR

commencé à faire usage de la raison; & que si nous n'avions jamais eu cette sensation ou que nous n'eussions jamais touché un corps dur, nous n'aurions jamais eu aucune idée de la dureté. Il me semble également évident, que nos sensations ne renferment rien d'où nous puissions, par voie de raisonnement, conclure l'existence des corps & bien moins encore celle de leurs qualités. Ce point a été prouvé d'une maniere victorieuse par l'Evêque de Cloyne, & par l'Auteur du Traité de la nature humaine. Il paroît également évident que cette connexion de nos fenfations avec la percepsion & la persuasion des existences exiérieures, ne peut être produite ni par l'habitude, ni par l'expérience, ni par l'éducation, ni par aucun des principes de la nature humaine admis jusqu'à ce jour par les philosophes. Cependant, c'est un fait, que ces sensations sont infailliblement & invariablement suivies de la perception & de la persuasion des existences extérieures. Delà nous devons conclure, par les regles d'un juste raisonnement, que ce phénomene est l'effet de notre constitution, qu'on doit recon-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 153

reconnoître pour un principe primitif & constitutif de la nature humaine, jusqu'à ce que nous trouvions quelque principe plus général auquel nous puissions le rapporter.

SECTION IV.

De la dureté & des autres qualités primitives.

J'observe de plus que la dureté est une qualité dont nous avons une perception aussi claire & aussi distincte que de toute autre chose quelle qu'elle soit. La cohésion plus ou moins sorte des parties d'un corps se comprend parsaitement bien, quoique sa cause ne se conçoive pas. Nous savons ce qu'elle est, aussi bien que nous savons comment elle affecte le toucher. La dureté est donc une qualité d'un ordre différent de celui des qualités secondaires dont nous avons déja parlé, & dont nous ne savons naturellement autre chose sinon qu'elles sont propres à exciter dans nous certaines sensa.

154 Recherches sur

tions. Si la dureté étoit une qualité du même genre, elle formeroit alors un objet digne de la recherche des philosophes; & nous aurions déja eu autant d'hypotheses différentes sur la question de la dureté des corps, que nous en avons sur le froid & la chaleur. Mais il est évident que toutes les hypotheses qu'on feroit à cet égard seroient ridicules.

Si quelqu'un disoit que la dureté des corps est une certaine vibration de leurs parties; ou qu'elle n'est qu'une émission de leurs particules, dont le toucher est affecté de la même maniere que l'odorat; il révolteroit tout le monde & choqueroit le fens commun, parce que nous sayons tous que, si les parties d'un corps sont fortement adhérentes entre elles, ce corps sera dur, indépendamment de l'émission ou de la vibration de ses parties. Il n'en est pas moins vrai que, si l'Auteur de la nature l'avoit voulu, cette émission & cette vibration des parties auroient pu nous affecter le toucher, de la même maniere que la dureté du corps; & si l'on applique l'une ou l'autre de ces hypotheses pour expliquer une qualité secondaire, telle que l'odeur, le goût, le

l'entendement homain. 155

fon, 'les couleurs, la chaleur, il n'y aura plus alors d'abfürdité manifelte dans

la proposition précédence.

La distinction entre les qualités premieres & les qualités secondaires des corps, a lubi différentes révolutions: Démocrite, Epicure & leurs disciples. l'ont toujours foutenue. Aristote an contraire & tous les Péripatéticiens n'ont jamais voulu l'admettre; ils l'avoient mise dans un grand discrédit. Mallebranche & Locke l'ont fait revivre, & on prétend qu'ils l'ont exposée avec beaucoup de clarté. Mais l'Evêque de Cloyne l'a rejettée & décréditée de nouveau; il·l'a plutôt abolie; en la réfutant par des raisons convaincantes & fans réplique pour ceux qui reçoivent la doctrine & la théorie des idées. Cependant il faut convenir, malgré tous les raisonnemens de ces speculatifs, que cette distinction paroît fondée dans les principes de la constitution naturelle de hotre être.

Ce que nous avons dit touchant la doctrine des corps durs peut s'appliquer fi aisément au corps mou, au corps raboteux, au corps poli, à la figure & au mouvement des corps, que nous ne

G 0

156 RECHERCHES SUR

ferions que nous répéter, li nous entrions dans le détail particulier de toutes ces. especes. Chacune de ces qualités différentes se fait connoître à un toucher qui lui est analogue, & qui la présente à l'esprit comme une propriété vraie, réelle, extérieure, avec la perception & la persuasion de son existence invariablement liée à cette sensation en, vertu d'un principe constitutif de la nature humaine. Ces sensations n'ont aucun nom dans aucune langue; elles ont échappé à l'attention des hommes & à la pénétration des philosophes; & quand on les a observées, on les a confondues avec ces qualités extérieures qu'elles désignent & attestent.

海安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安安

SECTION V

De l'étendue.

Il faut remarquer que les qualités dont sous venons de parler, la dureté & la molesse des corps, le poli & l'aspérité de leurs surfaces, leur figure & leur, mou-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 157

vement, supposent toutes de l'étendue, de sorte qu'on ne peut les concevoir, sans concevoir leur sujet étendu. Il me semble d'un autre côté que, si nous n'avions jamais rien senti de dur, de mou, de raboteux, de poli, de mu & de siguré, nous n'aurions jamais en la notion de l'étendue. S'il y a de bonnes raisons pour penser que la notion du mouvement n'est pas antérieure à celle des autres qualités premières, il y en a de très bonnes aussi pour croire qu'elle ne leur est pas postérieure, puisqu'elles marchent nécessairement ensemble & toujours de compagnie.

Il en est de même de l'étendue: elle paroît être une qualité qui nous est notifiée & attestée par les mêmes sensations qui nous sont connoître les autres qualités du corps. Lorsque je tiens une balle dans ma main, je sens à la sois qu'elle a de la dureté, de la figure, & de l'étendue. Le toucher est fort simple, & n'a pas la moindre ressemblance avec une seule des qualités des corps. Cependant il nous désigne trois qualités premières aussi parsaitement distinctes l'une de l'autre, qu'elles sont différentes

G 7

de la sensation qui les désigne. Lorsque' je pousse ma main tout le long d'une ta-ble, ce toucher est fort simple, & pourtant je distingue dans lui plusieurs choses d'une nature différente: je sens à la sois que ce corps est dur, uni, étendu, & de plus qu'il peut être mis en mouvement; qualités toutes très différentes & qui sont chacune aussi distinctement perques que la sensation qui me les notifie.

Les philosophes nous disent communément que nous acquérons l'idée de l'extension en touchant les extrémités d'un corps; & ils donnent cette maniere de la concevoir comme n'étant susceptis ble d'aucune difficulté. Pour moi, je l'avoue, j'ai fait tous mes efforts & j'ai pris toutes les peines imaginables pour trouver comment le toucher peut nous donner l'idée de l'extension; & toutes mes recherches à cet égard ont été infructueuses. Cependant cette notion est une des plus claires & des plus distinctes que nous ayons; il n'est rien dans l'univers que l'entendement humain puisse plus aisément comprendre & croire; & malgré tout cela, elle sera toujours susceptible d'explications, de raisonnemens. & de difficultés.

La notion de l'étendue nous est si familiere dès l'enfance, & elle se présente à nous si constamment dans toutes les choses que nous voyons & sentons, que nous croirions d'abord qu'il seroit fort aisé de comprendre comment elle nous est venue; mais après un examen plus réfléchi on trouve que son origine est absolument inexplicable. Nous avons le tact qui nous annonce à chaque moment l'étendue; pourquoi & comment nous l'annonce t-il? Voilà le point de la difficulté; car le tact ne ressemble pas plus à l'étendue qu'il ne ressemble à la justice ou au courage; & il n'y a aucune regle de logique qui nous mene à inférer du tact ni la notion ni l'existence de l'étendue du corps touché; enforte que la voie du raisonnement n'est absolument d'aucune utilité pour expliquer comment nous acquérons l'idée de l'extension, & la persuasion que les corps sont étendus.

Ce qui a trompé les philosophes dans cette matiere, c'est que les sensations da toucher, qui nous annoncent les qualités premieres, n'ont point de nom dans aucune langue, & qu'on ne les a jamais

étudiées assez sérieusement. Elles n'ont dans l'esprit qu'une existence momentanée; elles passent légérement & ne nous laissent que la notion & la persuasion de l'existence des choses extérieures, qui par les principes de notre nature sont toujours étroitement liées avec elles. sensations ne sont que des signes naturels, & l'esprit passé incontinent à la chose désignée sans faire assez d'attention au signe, & sans examiner si ce signe existe ou n'existe pas. Delà il est arrivé qu'on a toujours cru comme un point accordé, que les idées d'étendue. de figure, & de mouvement étoient des idées de sensation qui entroient dans l'esprit par le tact, tout comme les sons & les odeurs se font percevoir par l'ouse & par l'odorat.

Les sensations du toucher sont si liées, par notre constitution, aux notions de l'étendue, de la figure & du mouvement, que les philosophes les ont prises les unes pour les autres; & qu'ils n'ont jamais été en état de discerner qu'elles étoient non-seulement très distinctes entre elles, mais encore absolument dissemblables. Ce-pendant si nous voulons jamais raisonner

avec précision sur ce sujet, il faut que nous donnions des noms à ces sensations du toucher; & il faut que nous nous accoutumions à les étudier, à les suivre, à les examiner asin que nous puissions les séparer & les comparer avec les qualités qu'elles désignent. Cette habitude nous costera beaucoup de peines & de travail; mais, jusqu'à ce que nous l'ayons acquife, il nous sera impossible de porter un jugement sain sur cette matiere.

Voyez cet homme qui presse sa main contre cette table; il sent qu'elle est dure, nous dit-on. Mais que signifie cela? On veut dire sans-doute qu'il éprouve une certaine sensation d'où il conclut sans raisonnement & sans comparaison d'idées, qu'il y a là quelque chose d'extérieur & de réellement existant dont les parties sermes sont tellement cohérentes, qu'elles ne peuvent être déplacées sans une sorce considérable.

Voilà donc une sensation. & une conclusion tirée, ou du moins suggérée par cette sensation. A présent, afin de mieux les comparer ensemble, regardons les chacune séparément, & considérons attentivement par quel lien elles font unies & en quoi elles ressemblent l'une à l'autre La dureté de la table est la conclusion; & la sensation est l'antécédent d'où nous avons tiré cette conclusion. Qu'on fasse bien attention à l'antécédent, c'est à dire à la sensation, & à la conséquence, c'est à dire à la dureté de la table; on trouvera que ce sont deux choses absolument dissemblables, & qui different du tout au tout.

L'une est une sensation, une affection de l'esprit qui ne peut avoir d'existence que dans un être sent int. & qui n'existe pas plus longtems que l'instant auquel elle est perçue. L'autre, c'està-dire la dureté, est une qualité de la table, que nous jugeons sans défiance y avoir été avant que nous l'y eussions reconnue, & y rester de même après la sensation qui nous la fait appercevoir. La premiere ne renferme ni parties, ni cohéfion ni aucun genre d'extension. La seconde au contraire contient toutes ces qualités. Il est vrai que l'une & l'autre font susceptibles de degrés; par exemple, la l'enfation du toucher, portée au-delà de certaines bornes, devient une peine, une douleur; mais la dareté a ses

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 163

degrés de force dans un autre genre, & quelque dur que soit un diamant, il n'é-

prouvera jamais de douleur.

Comme le tact n'a aucune ressemblance avec la dureté du corps, notre raison ne peut appercevoir la moindre liaison, ni la plus légere analogie entre l'un & l'autre. Le logicien avec toute sa dialectique ne viendra jamais à bout de donner une raison qui nous force à conclure, de cette sensation, la dureté du corps, plutôt que toute autre qualité. Cependant dans la réalité, tous les hommes sont tellement saits, qu'après une telle sensation ils concluent tous que ce corps est dur.

La fensation de la chaleur, & celle que nous éprouvons en pressant un corps dur, sont également des sensations, & comme telles l'une n'a rien plus que l'autre: le raisonnement ne peut tirer aucune conséquence de l'une qu'il ne déduise aussi légitimement de l'autre. Mais par un instinct naturel nous concluons de la premiere qu'il existe dans le seu quelque qualité obscure, secrette, dont nous n'avons d'autre idée sinon qu'elle a quelque chose de propre à exciter dans nous

164 RECHERCHES SUR

la fensation de la chaleur; au lieu que nous inférons de l'autre une qualité donc nous avons une conception claire & diffincte, savoir la dureté du corps touché.

Section VI.

De l'étendue. Suite de la Section précédente.

Pour donner à cette matiere un autre jour, il feroit à propos d'éprouver si le tact seul peut nous sournir des notions d'étendue, de figure, de mouvement & d'espace. Pour moi, je crois qu'on m'accordera sans peine qu'un aveugle a les mêmes notions de l'étendue, de la figure & du mouvement, qu'un homme qui a les yeux sains; & que Saunderson avoit la même idée que Newton, d'un cône, d'un cylindre, d'une sphere, des mouvemens & des distances des corps célestes.

Puisque suivant ce système, la vue n'est pas nécessaire pour acquérir ces notions, nous n'en parlerons point dans cet article Supposons pour un moment qu'un aveugle ait perdu à la suite d'une grande maladie toute l'expérience, toutes les habitudes, et toutes les notions qu'il avoit acquises par le toucher; et qu'il n'ait plus la moindre conception de l'existence, de la figure, des dimensions, ou de l'étendue, soit de son propre corps soit de tout autre; et que pourtant il ait gardé assez de connoissances des choses extérieures pour en acquérir de nouvelles par les sens qui lui restent et par le pouvoir de la raison que nous lui conservons toujours dans son entier.

Supposons encore premiérement que le corps de cet homme est fixé immuablement dans un endroit, où il ne puisse éprouver que la sensation du toucher, lorsqu'on lui présentera quelque objet palpable. Commençons par piquer cet homme avec une épingle. Il éprouve une sensation vive & violente, cela est certain, & il ressent de la douleur. Mais qu'en doit-il conclure? Rien sûrement touchant l'existence ou la figure de l'épingle; & il ne peut rien dire de ce genre de douleur qu'il endure, qu'il ne puisse également le dire de la goutte

166 Recherches sur

sciatique. Le sens commun peut le conduire à penser que cette peine a une cause, mais de connoître si cette cause est corps ou esprit, si elle est étendue ou in-étendue, si elle a de la figure ou si elle n'assa pas, c'est sur quoi il ne lui est pas possible de former la plus légere conjecture, en vertu des seuls principes que nous lui supposons. N'ayant eu auparavant aucune notion de corps ni d'étendue, la piquûre d'une épingle ne peut

la lui inspirer.

Supposons en second lieu, qu'on approche de lui un corps non pointu mais émoussé, & qu'on l'approche toujours tellement qu'il vienne à le presser viodemment & à lui faire une contusion. Qu'en résultera-t-il? Une autre sensation, il est vrai, & même un enchaînement ou une suite de sensations dont il ne pourra pas plus tirer de conclusions qu'auparavant. Car s'il avoit une humeur skirrheuse dans quelque partie intérieure du corps, en pressant les parties adjacentes on lui feroit éprouver le même genre de sensations, sans que ces sensa. tions lui inspirassent d'autre notion que celle de la douleur, laquelle ne res-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 167

semble surement en rien à l'éten-

Supposons troisiémement que le fer qu'on a approché de lui, ait touché ou une plus grande ou une plus petite partie de son corps. Cela lui donnera-t-il la notion de l'étendue ou des dimensions de ce fer? Quant à moi, cela me paroît impossible, à moins qu'on ne suppose qu'il ait quelque notion préalable des dimensions & de la figure de son propre corps, qui lui serve de mesure. que mes deux mains touchent les deux extrémités d'un corps, si je sais qu'elles sont à un pied de distance l'une de l'autre, j'en conclus aisément que ce corps a un pied de longueur; & si je sais que mes mains sont éloignées l'une de l'autre de cinq pieds, leur distance me servant toujours à mesurer la longueur du corps dont elles touchent les extrémités. j'en conclus qu'il est long de cinq pieds. Mais si j'ignore la distance de mes mains, je ne connoîtrai jamais la longueur du corps intermédiaire. Si de même je n'ai point eu de notion antérieure 🏖 préalable de mes mains, & si je ne

fais ni ce qu'elles font ni ce qu'elles ne font pas, je ne pourrai jamais acquérir cette notion pour les avoir touchées.

Supposons quatriémement qu'on passe légérement un corps sur ses mains ou sur fon visage. Cela lui donnera-t-il aucune notion de l'espace ou du mouvement? H éprouve à la vérité une nouvelle sensation; mais qu'une telle sensation donne une notion de l'espace ou du mouvement à un homme qui ne l'a jamais eue, c'est ce que je ne puis concevoir. circule dans les veines & dans les arteres: & ce mouvement lorsqu'il est violent, se fait très bien sentir. Peut on en inférer qu'un homme puisse acquérir par ce battement redouble des arteres, la notion de l'espace & du mouvement, s'il n'en a jamais eu aucune idée auparavant? Ce mouvement du fang peut lui procurer une certaine succession de sensations que la colique lui feroit également éprouver.

Supposons en cinquieme lieu, qu'il fasse par instinct quelques efforts pour remuer la tête ou pour remuer les mains, mais qu'il ne les remue pas réellement

& qu'il ne s'ensuive aucun mouvement apparent, soit à cause d'une résistance extérieure qu'on peut supposer y mettre obstacle, soit à cause d'une paralysse. Peut-on croire que cet effort donne la notion de l'espace & du mouvement à un homme qui ne l'a jamais eue auparavant? Non sans doute.

Supposons enfin que par un semblable instinct il remue une jambe, sans avoir eu aucune notion antérieure de l'espace ou du mouvement. Il acquiert une nouvelle sensation qui accompagne la courbure des jointures & l'enflure des muscles. Mais que cette sensation imprime dans son esprit l'idée de l'espace & du mouvement, c'est vraiment un mystere. Tous les mouvemens du cœur & des poumons sont formés par la contraction des muscles, & cependant ils ne donnent aucune idée de l'espace ni du mouvement. Le fœtus dans le sein de fa mere a les mêmes mouvemens. & il éprouve probablement les sensations qui les accompagnent; & cependant il n'a aucune idée de l'espace ni du mouvement.

De tout cela il faut conclure qu'il est Tome I.

170 Recherches.sur

probable que les philosophes se sont abusés & nous out trompés, lorsqu'ils ont prétendu déduire de la fensation la premiere origine des idées que nous avons des existences extérieures, de l'espace, du mouvement, de l'étendue & de toutes les premieres qualités des corps, c'està-dire des qualités dont nous avons la conception la plus claire & la plus distincte. Ces qualités ne quadrent avec aucun des fystêmes que nous avons sur les facultés humaines. Elles ne ressemblent à aucune sensation, ni à aucune opération de l'espait, & par conséquent elles ne peuvent être, ni des idées de senfation, ni des idées de réflexion. Leur perception est inexpliquable par les principes de nos systèmes philosophiques fur l'entendement humain: il en faut dire autant de la persuasion intime où nous sommes de leur existenca.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 171

SSSSSSSSSSSS

SECTION VII.

De l'existence d'un monde matériel.

Nous fommes donc fûrs qu'il est hors de la puissance de l'homme de se démontrer à lui-même & aux autres, quand & comment il a acquis les notions qu'il a des premieres qualités des corps. Lorsqu'il remonte à l'origine des opérations de son esprit, aussi loin que la mémoire & la réflexion peuvent l'y ramener, il trouve déja ces notions établies dans son imagination bien avant l'époque à laquelle il peut remonter; elles lui avoient déja inspiré tant de confiance, qu'il étoit intimement persuadé de l'existence des qualités qu'elles représentent. Mais comment sont-elles entrées dans son esprit: quel est le moment de leur introduction? Comment y ont-elles pris un empire si absolu? Quels égards méritent-elles de notre part? Toutes ces questions, sont aussi mal-aisées à résoudre qu'importantes dans un Traité de la nature humai-· ne.

Imiterons - nous la févérité de l'Evêque de Cloyne à leur égard? Leur ferons-nous leur procès à la barre de la Philosophie, suivant les statuts & les loix du système des idées? Leur sort seroit bientôt décidé. Elles plaideroient mal leur cause à ce tribunal, si l'on en juge par le passé. Elles ont cependant eu pour conseils des savans du premier ordre, Descartes, Mallebranche & Locke; ils ont dit & écrit tout ce qu'on peut alléguer en leur faveur. a répondu à tout: il a tout réfuté. Leurs habiles partifans réduits au silence n'osent plus rentrer en lice; & depuis un demi-fiecle ils aiment mieux s'en reposer fur la/faveur du Juré, que sur la bonté & la fórce de leurs plaidoyers.

C'est ainsi que la fagesse philosophique se trouve en opposition avec le sens commun du genre humain. La premiere prétend démontrer à priori que le monde est un phantôme & qu'il n'existe rien de tel; que le soleil, la lune, les étoiles, la terre, les végétaux & les animaux ne sont & ne peuvent être autre chose que des sensations dans l'esprit, ou des images de ces sensations dans la mémoire & dans l'imagination; & que semblables à la

joie & à la douleur, elles n'ont point d'existence hors du sujet qu'elles affectent. Le sens commun regardant au contraire une opinion si bisarre comme le rêve-d'un métaphysicien lunatique, en conclut qu'un excès de savoir peut troubler l'économie organique du cerveau le plus sain; qu'un homme entêté de ces idées creuses, quelque sage & prudent qu'il soit à tout autre égard, ressemble à un homme qui croit que son nez est de verre. Une telle doctrine annonce un esprit affoibli & dérangé par une application excessive à des spéculations métaphysiques.

Cette opposition maniseste entre le sens commun & la philosophie, peut enfin devenir satale au philosophe. Il ne voit plus la nature humaine que sous un jour affreux & déplorable; il se croit destiné lui & tous les autres hommes, à la dure nécessité d'admettre mille absurdités & mille contradictions, & d'en être la dupe; il pense qu'il n'a qu'autant de raison qu'il lui en faut pour faire cette triste & malheureuse découverte. Voilà où aboutit toute sa science; voilà quel sera le fruit de ses méditations proson-

174 RECHERCHES. SUR

des. De telles idées sur la nature humaine ne sont propres qu'à énerver l'ame, à éteindre le sentiment, à étouffer le courage, & à répandre les plus noires ténebres sur tous les objets.

Si c'est - là être sage, renonçons à cette sagesse funeste, & préférons de vivre dans l'illusion avec le vulgaire. Cependant lorsque je rentre en moi-même, j'entends une voix qui réclame contre cette doctrine, qui m'inspire plus de vénération pour la nature, qui me la fait envilager fous un autre jour; qui m'apprend que la raison & le sens commun ne reconnoissent qu'un même Auteur; que cet Auteur est tout puissant; & que puisque tous ses autres ouvrages font les délices & l'admiration de l'esprit humain par l'intelligence du dessein & la magnificence de l'exécution, il faut aussi que les facultés humaines portent l'empreinte de ce divin ouvrier, & qu'elles ne soient pas moins admirables que le reste. Tout homme qui pense noblement de la dignité de son espece, aura pour la vérité & pour la philosophie les égards qu'elles méritent, ne tombera jamais dans ces étranges paradoxes des scepti-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 175

ques, & ne soupçonner pas même qu'ils puissent être fondés, ou même qu'ils puissent avoir cours parmi des hommes. Si ces systèmes sont faux, ils deshonorent la philosophie; s'ils sont vrais, ils dégradent l'espece humaine & doivent nous faire rougir de la constitution de notre être.

A quel propos la philosophie décidet-elle ainsi contre le sens commun, soit dans cette matiere, soit dans toute autre, & quel avantage en attend-elle? La croyance d'un monde matériel est plus ancienne, & a plus d'autorité que tous les principes de la philosophie. En vain la raison voudroit la réfuter: elle recusera le tribunal de la raison comme incompétent. En vain le dialecticien s'armera de sophilines pour la combattre : ses subtilités létout sans effet. Cette ancienne croyance dominera toujours & par-tout en dépit des arrêts de la philosophie spéculative. & la raison elle-même se verra toujours obligée de s'y soumettre. Les philosophes même les plus déterminés à étouffer la voix de cette persuasion întérieure, & à rejetter les notions communes d'un monde matériel extérieur,

avouent qu'ils ae peuvent en venir à bout, & qu'ils se sentent toujours dans la nécessité de se soumettre à leur force

impérieuse.

Il feroit donc mieux, ce me semble, de faire de nécessité vertu, comme on dit communément; & puisque nous ne pouvons nous dépouiller de la notion vulgaire & de la croyance d'un monde matériel, tâcher de réconcilier notre raison avec le sens commun sur ce point. Car puisqu'il faut qu'elle en porte le joug, si elle le porte impatiemment, malgré elle, & en faisant tous ses efforts pour s'en délivrer, on ne devra plus la traiter alors comme l'amie du sens commun, mais comme son esclave.

Afin d'opérer cette réconciliation de la raison avec le sens communatie demande en grace aux philosophes qu'il me soit permis de leur offrir deux ob-

fervations.

La premiere, c'est que dans toutes les disputes touchant l'existence d'un monde matériel, on a toujours regardé comme un principe accordé des deux côtés, que ce monde matériel, si toutesois il y en a un, doit être l'image parsaite de nos sen-

sensations; & que nous ne pouvons concevoir aucun objet matériel qui ne ressemble à telle sensation de notre esprit; & que surtout les sensations du toucher sont les images de l'étendue, de la dureté, de la figure, & du mouvement des corps. L'Évêque de Cloyne. & l'Auteur du Traité de la nature humaine l'ont supposé comme un axiôme. S'il est vrai, leurs raisonnemens sont concluans, & ne souffrent point de réplique. Si c'est un faux supposé, leur système qui porte sur ce fondement ruineux. doit crouler avec lui, sans qu'il en reste feulement un feul argument admissible. Or, ces philosophes ont-ils donné jamais aucune preuve folide de cette hypothese dont ils font la base d'une doctrine aussi étrange? Non: ils ne l'ont pas même tenté. Ils l'ont admise sur l'autorité des philosophes anciens & modernes: ils n'ont pas voulu douter de ce que tant de grands hommes regardoient comme vrai. Ce n'étoit pas la agir en philosophes. L'autorité doit être ordinairement réputée pour très peu de chose dans ces sortes de matieres. Qu'avonsnous besoin de consulter Aristote ou Loc-

178 RECHERCHES SUR

ke, pour savoir si la douleur ressemble à la pointe d'une épée? J'ai une conception aussi claire de l'érendue, de la dureté & du mouvement, que de la pointe d'une épée; & avec quelque attention & un peu de pratique je puis me former une idée aussi craire de toutes les autres fensations qui me viennent par le tact. que de la fenfation de la douleur. Lorfque je m'en suis sait des notions claires, & que je les compare ensemble, il me paroît très-évidemment que les premieres ne ressemblent absolument point sous aucun rapport à la feconde. Elles font encore auffi peu ressemblantes entre elles, que la douleur de la pointe de l'épée se ressemblent peu. Il pourroit être vrai que ces sensations nous eussent donné la premiere connoissance d'un monde ma-Il se pourroit encore que l'un ne s'offrit que rarement, ou jamais, à notre esprit sans la compagnie des autres. Malgré tout cela, ces sensarions different autant entre elles que la colere est différente des traits & du visage d'un homme furieux.

On peut donc affurer qu'il y a dans le jugement que ces philosophes ont porté

contre le monde matériel, ce que les Jurisconsultes appellent une méprise de personne (error personne). Leurs preuves n'effleurent pas même l'objet dont il s'agit, ni aucun de ses points; elles ne renversent qu'une idole que leur propre imagination a fabriquée, un monde matériel fait d'idées de de sensations, tel qu'il n'y en est jamais, de qu'il ne peut y en avois.

Ma seconde observation, e'est que, nos conceptions touchant l'étendre, la figure & le mouvement, n'étant ni des idées de sensation, ni des idées de réslexion, leur réalité seule sussité pour déstuire le système idéal par lequel on prétend anéantir le monde matériel; ensorte que l'injuste sentence des philosophes contre l'existence des corps est encore suspecte d'une erreur de droit (errer juris).

Locke a fait une remarque fort belle & fort judicieuse, lorsqu'il a dit que de même que tout l'art de l'homme, dans le monde matériel, ne peut créer la moindre particule de matiere, & que toute sa puissance ne va qu'à joindre, séparer, & combiner ce qui est déja fait; de même dans le monde spirituel tous les

matériaux nous sont donnés par la nature. & l'homme n'a d'autre pouvoir que celui de les séparer, de les joindre & de les combiner ensemble. Il est donc impossible soit à la raison, soit aux préjugés, soit à la vraie ou à la fausse philosophie, de produire une notion ou une conception qui ne soit pas l'ouvrage de la nature & le résultat de notre constitution. La notion de l'étendue, du mouvement & des autres attributs de la matiere, ne peut être l'effet de l'erreur ni du préjugé: il faut nécessairement qu'elle soit l'effet de la nature. Il faut encore que cette puissance ou faculté par laquelle nous acquérons ces notions soit quelque chose de très différent de toutes les opérations de l'esprit humain dont nous venons de parler, puisqu'elle n'est ni une sensation, ni une reflexion.

Voici donc ce que je voudrais proposer comme une expérience propre à décider en dernier ressort, & sais appel à aucun tribunal que ce soit, si le système des idées doit être admis, ou rejetté. Car il est tems de terminer définitivement ce procès philosophique. Prenons pour sujet de notre, expérience dé-

cisive, l'étendue, la figure, le mouvement, ou toutes ensemble, ou seulement une de ces qualités. Elles sont des idées de sensation, ou elles n'en sont pas. l'on peut faire voir qu'il y en ait une seule qui soit une idée de sensation, ou qui ait la moindre ressemblance à une sensation, je me tais & renonce à l'espérance d'aucun accommodement entre la raison & le sens commun sur ce point; & je souffrirai que le bon sens soit attaché au char du scepticisme. Si au contraire elles ne sont pas des idées de sensation. & ne ressemblent en rien à une sensation, alors le système idéal n'est fondé que sur un sable mouvant, les raisonnemens subtils & si profonds de la philosophie sceptique contre l'existence du corps & d'un monde matériel, ne portent que sur une fausse supposition. Notre connoissance de l'esprit humain est fort imparsaite quant à l'origine des objets de la pensée les plus clairs, les plus simples & les plus familiers. & aux puissances qui nous en donnent les no-Devons-nous espérer d'avoir de plus grandes lumieres sur l'origine de nos opinions, de notre persuation intime? Nous avons déja vu quelques exemples de l'impersection de nos connoissances à cet égard, & peut être que cette même nature qui nous a donné la puissance de concevoir des choses tout-à-fait différentes des sensations & des opérations de notre esprit, aux également pour vu à la maniere dont elle a établi dans nous la persuasion intime de l'existence de ces choses, en se servant pour cet effet de quelque partie de notre constitution qui jusqu'ici n'a pas encore été découverte.

L'Evêque de Cloyne a prouvé démonstrativement de sans réplique, que nous ne pouvons, par le seul raisonnement, inférer l'existence de la matière, de nos sensations. L'Auteur du Traité de la nature humaine à prouvé avec la même évidence, que nos sensations ne produisent point non plus par voie de raisonnement la conviction de l'existence de notre esprit, ni de celle des autres esprits. Mais, sommes - nous dans la nécessité de ne rien admettre que ce qui peut se prouver par le raisonnement? Alors, si cela étoit, il faudroit se déterminer à être sceptique en tout, à ne plus rien croire du tout. L'Auteur du Traité de la nature humaine ne me paroît qu'an demi-fceptique; & comme Annibal il a négligé de profiter de fa victoire. Ses principes l'auroient pu conduire beaucoup plus loin qu'il n'est allé. Après avoir combattu les préjugés vulgaires avec une intrépidité & un succès qui n'a point d'exemple, dans le tems qu'il n'a plus qu'un petit combat à livrer, le courage lui manque, il met bas les armes comme un lâche, & il s'avoue vaincu par les préjugés les plus communs, en croyant à l'existence de ses idées & de ses propres affections.

Je demande donc qu'on m'accorde l'honneur de faire une addition à ce système sceptique, sans laquelle je ne crois pas qu'il puisse substiter sans être en contradiction avec lui-même. Je soutiens que la croyance de l'existence des impressions & des idées est tout aussi pen prouvée par la raison, que celle des esprits & des corps. Qui l'a jamais démontrée? Qui même a jamais songé à le faire? Descartes regardoit comme un point accordé, qu'il pensoit, qu'il avoit des sens sations & des idées; tous ses successeurs

l'ont cru comme lui. Le héros même du scepticisme, l'Auteur du Traité de la nature humaine, en-est convenu, & j'ose dire qu'il en est convenu lâchement & imprudemment: car il n'y avoit aucun principe dans sa philosophie qui l'obligeât à cette condescendance. Qu'est-ce que les impressions & les idées pouvoient donc lui présenter de si formidable, pour obliger ce Philosophe a venir humblement leur rendre hommage au milieu de fes victoires, & dans le tems que toutes les autres existences s'anéantissoient devant lui? Ne sentoit il pas combien il lui étoit dangereux de reconnoître la vérité d'un seul principe?

La persuasion est d'une telle nature que si vous lui laissez quelque racine, elle s'étendra, & elle aura déja fait de grands accroissemens avant que vous lui ayez dit: Tu iras jusques-là & pas plus loin; je t'accorde l'existence des impressions & des idées, mais prends bien garde de rien prétendre davantage... Par conséquent un vrai sceptique n'accordera jamais ce point, & tant qu'il ne l'accordera pas, vous ne pourrez le forcer à rien accorder.

Je n'aurois rien à dire à un sceptique

ainsi déterminé; mais pour les demificeptiques, je leur demande pourquoi ils croient l'existence de leurs impressions & de leurs idées. C'est, diront-ils, parce qu'ils ne peuvent s'en empêcher; & réellement ils n'ont pas d'autre raison à alléguer. Mais avec cette seule raison on les forcera de croire plusieurs autres choses.

Tout raisonnement doit être fondé sur les premiers principes; & dès qu'il s'agit de prouver les premiers principes, on n'en peut dire autre chose, sinon que par la constitution de notre nature, nous fommes dans la nécessité de leur donner notre assentiment. Ces principes font partie de notre constitution, comme la faculté de penser. La raison ne peut ni les créer, ni les détruire, & elle ne peut même rien opérer sans leur secours. ressemblent au télescope, avec lequel un homme peut distinguer de loin les objets, s'il a des yeux; mais qui ne peut rien montrer à ceux qui n'ont point d'yeux. Les axiômes du mathématicien ne se demontrent point. Il demande qu'on les lui accorde; on les appelle pour cela des données. Nous ne pouvons

prouver l'existence de nos esprits, ni celle de nos pensées & de nos sensations. Un historien, un témoin oculaire ne peut rien assurer, si on ne lui accorde pas qu'on peut s'en rapporter aux sens & à la mémoire. Un physicien encore ne peut rien prouver, si l'on ne convient pas avec lui que le cours de la nature est uniforme & invariable.

Quand & comment ai-je acquis ces premiers principes sur lesquels je fonde tous mes raisonnemens? C'est ce que je ne sais pas; car je les ai depuis si longtems qu'il ne m'est pas possible de remonter à leur origine. Mais je suis sûr qu'ils font partie de moi-même & de ma constitution, & qu'il ne dépend pas de moi de les rejetter. Que mes pensées & mes sensations aient un sujet que j'appelle moi, c'est une opinion que je ne dois point au railonnement; c'est un principe naturel. Que toutes nos sensations, & en particulier celle du toucher, délignent quelque chose d'extérieur qui a de l'étendue, qui est figuré, qui est un corps dur ou uni, ce n'est point une connoissance raisonnée; c'est un principe naturel dont la perception &

la persuasion entrent dans la composition de notre être comme parties constitutives. Si nous sommes dans l'illusion, cette illusion nous vient de celui qui nous a créés; & il n'y a point de remede.

Je ne prétends pas affirmer que les sensations du toucher nous inspirent toujours de la même maniere les notions des corps extérieurs & de leurs qualités, & que nous n'en foyons pas différemment affectés dans la jeunesse & dans un âge plus avancé. Peut-être que la nature se montre économe en ce point comme dans ses autres opérations. La passion de l'amour, par exemple, avec les tendres sentimens & les vifs desirs qui l'accompagnent, est naturellement inspirée par la perception de la beauté. Cependant à un certain âge, la même perception n'inspire plus la même passion. Un coup qu'on donne à un enfant, le fait crier & pleurer; lorfqu'il est devenu grand, il se défend, il en conçoit du ressentiment & cherche à se venger. Peut-être qu'un enfant dans le sein de sa mere, ou plutôt quelques mois après sa naissance, n'est purement & fimplement qu'un sujet sentant. Peut-être que les facultés, par les-

OTANIOR INS

188 RECHERCHES SUR

quelles il perçoit un monde extérieur, & réflechit sur ses propres pensées, sur l'existence des autres choses & sur la relation qu'elles ont entre elles, se développent d'elles-mêmes & par degrés, de même que sa raison & ses facultés morales; ensorte que les différens principes du sens commun, semblables en ceci aux passions de l'amour & de la vengeance, ne lui sont suggérés que par les circonstances & les occasions qui leur sont favorables.

SECTION VIII.

Des systèmes des philosophes sur les sens.

Nos sens & leurs objets ont toujours été l'écueil contre lequel sont venus échouér tous les systèmes philosophiques. Pourquoi? Parce que les philosophes n'ont jamais voulu distinguer, comme il convenoit, les sensations qui n'ont d'existence que lorsqu'elles sont perçues, d'avec les choses qu'elles attestent. Aristote, génie sublime, & né avec cet

esprit subtil & élevé que demandent les recherches philosophiques, confondit toujours ces deux choses, c'est à dire le signe. & l'objet désigné. Il fit de chaque sensation, une forme immatérielle de l'objet fenti. Comme l'empreinte d'un cachet fur la cire n'est simplement que la figure du cachet, sans avoir rien de la matiere même du cachet, il conçut que nos sensations n'étoient de même que des impressions faites sur l'esprit par les objets extérieurs, lesquelles lui en communiquoient une image, une forme, une empreinte qui n'avoit rien du matériel des objets perçus. Selon lui, les couleurs, les sons, les odeurs, de même que l'étendue, la figure & la dureté des corps étoient des modes différens de la matiere; & nos fensations, ces mêmes modes imprimés sur l'esprit d'une maniere intellectuelle. Cela prouve que le Chef des Peripatéticiens ne faisoit aucune distinction entre les qualités premieres des corps & leurs qualités secondaires, quoique cette distinction eût été faite longtems avant lui par Démocrite, Epicure, & d'autres philosophes anciens. Descartes, Mallebranche & Locke

192 RECHERCHES SUR

Suivant celle des idées les objets extérieurs ne font perçus que par le moyen des images empreintes dans l'esprit; & que peuvent être ces images des objets extérieurs empreintes dans l'esprit, sinon les sensations mêmes par lesquelles ils sont

percus?

Cependant c'étoit tirer d'une hypothese hazardée une conclusion contre un fait avéré. Nous n'avons pas besoin de recourir à une supposition précaire pour favoir ce que sont nos sensations. & à quoi elles ressemblent. Avec un peu d'attention & de réflexion nous comprenons. parfaitement ce qu'elles sont, & nous nous assurons sans peine qu'elles ne ressemblent à aucune qualité du corps; & cela avec autant de certitude que nous fommes fûrs que le mal de dents n'est pas un triangle. Du reste, je ne prétends point savoir ni être en état d'expliquer comment une sensation nous fait percevoir & croire dans un instant, sans aucun préalable, l'existence d'une chose extérieure qui lui est absolument dissem-Lorsque je dis que l'une nous fuggere ou inspire l'autre, je n'entends pas expliquer par-là l'espece de leur liaison

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 193

ni la maniere intrinseque de cette suggestion; je ne veux qu'énoncer un fait que tout le monde éprouve, & dont tout le monde est persuadé; savoir que la perception & la persuasion suivent immédiatement & invariablement la sensation.

L'Evêque de Cloyne a donné une nouvelle évidence à ce sujet, en montrant que les qualités d'une chose inanimée telle que l'on conçoit la matiere, ne pouvoient ressembler à aucune sensation; & qu'il étoit impossible de concevoir rien de semblable aux sensations de nos esprits, que les sensations des autres es-.prits. Tous ceux qui étudient & qui examinent leurs sensations doivent être de l'avis de Berkeley. Cependant cette obfervation étoit échappée à tous les philosophes qui l'avoient précédé. lui-même, l'ingénieux Locke, qui àvoit tant réfléchi sur les opérations de son es-.prit. n'y avoit pas fait attention: tant il est difficile de ne rien laisser échapper dans une recherche aussi pénible que celle de nos sensations, de leur origine, de leurs accompagnemens, & de leurs suires! Elles passent avec tant de rapidité Tomé I.

dans l'esprit, elles donnent si peu de prise, elles offrent si promptement l'objet que la nature les a chargées d'annoncer, qu'il est extrêmement difficile de les arrêter au passage pour les contempler & les examiner. Souvent même dans le tems que nous croyons les avoir fixées, l'esprit flotte encore entre la sensation & les qualités qui lui sont associées, ensorte qu'elles se mêlent promptement ensemble, & ne présentent plus à l'imagination qu'un composé de qualités & de senfations. C'est ainsi que dans un globe ou un cylindre coloré dont les côtés opposés portent des couleurs différentes, on distingue parfaitement bien leurs nuances variées, si on le tourne lentement; mais dès qu'on le fait tourner avec rapidité, les couleurs se confondent & l'on n'en apperçoit plus qu'une seule compofée de toutes les autres.

Il n'est pas de succession plus rapide que celle des qualités tactiles aux senfations à qui la nature les a associées. Mais lorsqu'une fois on a acquis l'art de les contempler séparément & distinctement, sans les consondre, on sent combien le principe de Berkeley, énon-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 195

cé ci-dessus, est évident; on reconnoît clairement que les traits du visage ne ressemblent pas plus à la passion qu'ils désignent, que les sensations du toucher ne ressemblent aux qualités premières

des corps.

Voyons à présent l'usage que l'Evêque de Cloyne a fait de cette importante découverte. Pourquoi, demande-t-il en concluant, pourquoi ne pouvons-nous avoir aucune conception d'une substance inanimée, telle que la matiere par exemple, ou ses qualités? Pourquoi avons-nous les plus fortes raisons de croire qu'il n'y a point d'autre existence dans la nature que celle des esprits, des fensations & des idées; ou que, s'il y en a quelou'autre, elle doit être d'une espece dont nous n'avons & ne pouvons avoir aucune notion? Le voici: nous ne pouvons concevoir que des choses qui ont de la ressemblance avec quelque sensation ou avec quelque idée présente à notre esprit; or les sensations & les idées des autres esprits sont les seules choses qui puissent avoir de la resfemblance avec les sensations & les idées du nôtre; donc nous ne pouvons

196 RECHERCHES SUR

percevoir que des fensations, des idées & des esprits. La conclusion est évidente. Cet argument, comme nous le voyons, est appuyé sur deux propositions. L'ingénieux Auteur a rendu la derniere incontestablement évidente à tous ceux qui étudient leurs sensations & qui comprennent son raisonnement. Mais il n'a jamais songé à prouver la premiere de ces propositions. Elle est prise de la doctrine des idées, laquelle est admise si généralement par les philosophes, qu'il a cru qu'il lui étoit inutile de la prouver.

Nous devons encore observer ici que ce raisonneur subtil conclut d'une hypothese contre un fait, & contre le sens commun du genre humain. Que nous ne puissions concevoir que ce que nous voyons représenté dans quelque impression, sensation ou idée de notre esprit, & que nous n'y voyions représenté que ce qui leur ressemble, car l'image doit ressembler à son objet original; c'est une opinion généralement reçue des philosophes, il est vrai, mais qui pourtant n'est point évidente par elle-même, & elle n'a jamais été clai-

rement prouvée. Par conséquent il est été beaucoup plus raisonnable de la rappeller à l'examen, que de s'en prévaloir pour rejetter l'existence du monde matériel. En suivant cette méthode, on n'est pas rendu la philosophie ridicule, & on ne l'auroit pas exposée au mépris de tous les hommes qui ne souffriront jamais que le bon sens soit ainsi facrissé à quelques

spéculations métaphysiques.

Nous devons cependant rendre cette justice, à l'Evêque de Cloyne& à l'Auteur du Traité de la nature humaine, qu'ils font partis d'un principe reçu que l'on doit rendre seul responsable de la fingularité étrange des conclusions qu'ils en ont légitimement tirées. Nous devons ajouter encore pour l'apologie de Berkeley & de ses prédécesseurs, Descartes, Locke & Mallebranche, que s'ils eussent vu les conséquences de cette doctrine aussi clairement que l'ingénieux Auteur qui les a si bien & si amplement développées, ils l'auroient regardée comme suspecte, & en conféquence ils l'auroient examinée avec plus d'attention & de sévérité qu'ils ne paroissent l'avoir fait.

198 Recherches sur

La théorie des idées, semblable au Cheval de Troye, paroissoit quelque chose de fort simple, de fort beau, & de fort innocent. Mais si ces philosophes eussent su qu'elle portoit dans son sein la mort du monde matériel & du monde intellectuel, la destruction de toutes les sciences & la ruine du sens commun, ils n'eussent jamais fait une breche pour l'introduire au milieu d'eux.

Que nous ayons une perception claire & distincte de l'étendue, de la figure, du mouvement & des autres attributs des corps; & que ces attributs ou qualités ne soient ni des sensations, ni rien de semblable à des sensations, c'est un fait dont nous sommes aussi certains, que nous le sommes de l'existence de nos senfations. Que le genre humain ait une persuasion intime, fixe & immuable de l'existence d'un monde matériel; que cette persuasion ne soit acquise ni par le raisonnement, ni par l'éducation, par les préjugés; & que nous ne puissions ni nous en défaire, dans le tems même que nous avons les armes les plus fortes pour la combattre sans avoir aucun raisonnement qui l'appuie,

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 199

c'est encore un fait dont nous avons toute l'évidence requise. Ces faits sont autant de phénomenes de la nature humaine qui nous donnent droit de réclamer contre toute hypothese, de quelque degré d'autorité qu'elle soit revêtue. Mais tirer d'une hypothese des conclusions contre des faits, c'est une maxime contraire à toutes les regles de la vraie philosophie.



firent revivre cette distinction entre les premieres qualités, & les qualités secondaires des corps; mais ils firent de celles ci, de pures sensations: & des autres, des modeles de nos sensations. Ils foutinrent que la couleur, le son, & la chaleur, n'étoient rien de réel dans le corps, mais seulement des sensations de l'esprit. Cependant ils reconnoissoient en même tems une texture particuliere, une certaine modification du corps qui étoit la cause de ces sensations; mais ils ne donnerent aucun nom à cette modification. Parmi le peuple au contraire, on ne donne que rarement aux sensations. les noms de couleur, de chaleur & de fon; au-lieu qu'on applique plus communément ces noms - là aux causes inconnues que les sensations désignent, ainsi que nous l'avons déja expliqué. constitution de notre nature, nous sommes portés à faire plus d'attention à la chose désignée par la sensation, qu'à la fensation elle même; & à donner un nom à la premiere plutôt qu'à l'autre. Nous voyons.par-là que ces philosophes ont pensé comme le vulgaire, & fuivant ce que dicte le sens commun, tou-

noble. Les rayons de la lumiere, fideles ministres de ce sens, dont sans lui nous n'aurions aucune idée, sont un des ouvrages les plus merveilleux de la création du monde inanimé. Oui n'admirera leur extrême petitesse, seur vélocité inconcevable, la variété réguliere des couleurs qui résultent de leurs combinaisons différentes, les loix constantes suivant lesquelles ils sont poussés & repousfés par les autres corps, dans leurs réflexions & réfractions, sans que leurs propriétés primitives en soient altérées? Qui n'admirera la dextérité agile avec lazquelle ils pénetrent les corps les plus denfes & les plus serrés, sans éprouver aucune résistance, sans se mêler, sans troubler l'ordre de leurs rangs, & sans donner aucune impulsion sensible aux corps les plus légers?

La structure de l'œil & de toutes ses pieces, l'art admirable que la nature a mis dans le jeu & l'exécution de tous ses mouvemens soit intérieurs, soit extérieurs; cette uniformité de plan & cette variété de résultats qu'offre la comparaison des yeux des divers animaux dans qui cet organe est toujours si bien appro-

202 RECHERCHES SUR

prié à leur nature & à leur genre de vie particulier, toutes ces merveilles démontrent clairement que l'œil est le chefd'œuvre des ouvrages de la nature. Il faut connoître bien peu les découvertes qui ont été faites sur l'excellence, l'usage & le méchanisme de cet organe, ou bien il faut avoir l'esprit d'une tournure étrange, pour douter sérieusement si l'œil & les rayons de la lumiere ont été vraiment faits l'un pour l'autre, & s'ils portent l'empreinte d'une sagesse conformée & d'une connoissance parfaite de l'optique.

Si nous suppossions une certaine quantité d'êtres doués de toutes les facultés humaines, celle de la vue seule exceptée, & accoutumés à ne recevoir leurs connoissances que par la voie du toucher, ne leur paroitroit-il pas incroyable que, par l'addition d'un organe qui ne consiste que dans une petite prunelle & une enveloppe d'environ un pouce de diametre, ils devinssent capables d'appercevoir, dans un instant & sans changer de place, la disposition d'une armée entiere, & son ordre de bataille, ou la face d'un palais magnisi-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 203

que, ou la riche variété qu'offre un charmant paysage? Je suis persuadé que, si un homme étoit obligé de déterminer par l'organe seul du toucher, ou la hauteur du Pic de Ténérisse, ou la forme de l'Eglise de saint Pierre de Rome, il n'auroit pas assez de toute la vie pour

remplir ce travail.

L'étonnement de ces êtres, tels que nous les avons supposés, deviendroit bien plus grand, s'ils venoient à apprendre les découvertes qu'on peut faire avec ce petit organe dans des choses qui sont bien au dessus de la portée des autres sens; si, par exemple, ils savoient que par son moyen nous pouvons nous tracer une route dans l'océan; faire le tour du globe entier de la terre; déterminer sa figure & ses dimensions, décrire ses contrées & en tracer la position respective; mesurer même les orbes planétaires, & faire des découvertes dans la sphere des étoiles sixes.

Que seroit - ce donc, & de quel étonnement ne seroient - ils pas frappés, si on leur disoit encore que par le moyen de ce petit organe nous sondons les catactetes, les passions & les affections de

tous les hommes, dans le tems même qu'ils s'appliquent avec plus de foin à nous en dérober la connoissance; que lorsque leur langue fait mentir & dissimuler avec art, l'œil reconnoît l'hypocrisse à leur contenance; ensin que par cet organe nous appercevons ce qui est droit & ce qui ne l'est pas, dans l'esprit comme dans le corps? Combien de choses ne doivent pas paroître des mysteres à un aveugle qui veut s'en rapporter aux relations de ceux qui voient; & surement il a besoin pour cela d'une foi aussi forte que celle d'un bon Chrétien.

Ce n'est donc pas sans raison que la faculté de la vue est regardée comme la plus noble, la plus belle, la plus excellente de toutes; elle semble même être d'une nature bien supérieure à la sensation, au moins à quelques égards. L'évidence de la raison porte le nom de vue en d'intuition, comme l'appelle Locke; mais jamais il ne l'appella un toucher, une odeur, un goût. Nous sommes encore accoutumés à exprimer la maniere de la connoissance divine par le nom de vue, suivant le penchant qui nous

E'ENTENDEMENT HUMAIN. 205

porte à nous représenter la Divinité sous les traits les plus excellens de notre, propre nature.

SECTION II.

La vue ne découvre presque rien que les eveugles ne puissent comprendre. La raison de cela.

Malgré ce que nous venons de dire de l'excellence de la faculté de la vue. nous devons pourtant avouer que de toutes les connoissances qu'elle nous donne il v'en a bien peu que l'on ne puisse communiquer à un aveugle né. Un homme qui n'a jamais vu la lumiere, peut devenir un savant dans toutes les sciences. même dans l'optique, & faire des découvertes dans toutes les branches de la philosophie. Il peut comprendre aussi bien qu'un autre, non seulement l'ordre. les distances & les mouvemens des corps célestes, mais encore la nature de la lumiere, ses propriécés, & les loix de -la aéfléxion & de la réfraction de ses

rayons. Il peut également entendre très distinctement les phénomenes de l'arc-enciel, du prisme, de la chambre obscure, de la lanterne magique, avec toutes les merveilles du télescope & du microscope. Ce que nous disons ici ne doit point paroître surprenant; c'est un fait suffisamment attesté par l'expérience.

On en sentira bientôt la raison, si nous distinguons l'apparence que les objets présentent à l'œil, des choses désignées par cette apparence; & si nous distinguons encore dans l'apparence visible des objets l'apparence de la couleur, de celle de l'étendue, de la figure, & du mou-

vement.

Quant à ce qui regarde d'abord l'apparence visible de la figure, du mouvement & de l'étendue des corps, je conçois qu'un homme né aveugle peut en avoir une notion distincte, non pas de ces apparences en elles-mêmes, si vous voulez, mais du moins de quelque chose qui leur est extrêmement semblable. Est-ce qu'on ne peut pas faire concevoir à un aveugle né, qu'un corps qui se ment, selon une direction droite, de l'œilou vers il'æil, peut paroître en repos & sandmou-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 207

vement, & que ce mouvement direct peut lui paroître encore plus ou moins rapide, plus ou moins lent suivant que ce corps sera plus près ou plus loin de l'œil, ou qu'il s'écartera plus ou moins de la direction droite? Ne peut-on pas de même lui faire concevoir qu'une furface plane dans certaine position peut lui paroître une simple ligne & varier sa figure visible, autant que sa position ou celle de l'œil variera? Qu'un cercle vu obliquement paroîtra une ellipse; qu'un quarré vu de la même façon ressemblera à un rhombe ou à un rectangle oblong? Le docteur Saunderson né aveugle comme chacun fait, entendoit très bien la projection de la sphere & les regles ordinaires de la perspective. Il doit avoir également bien entendu tout ce dont je viens de parler. Si quelqu'un doutoit que lé docteur aveugle entendît toutes ces choses, je pourrois lui rapporter ce que Saunderson me dit un jour en conversation. Il m'avoua qu'il avoit trouvé une grande difficulté à concevoir la démonstration que le docteur Halley a donnée de cette proposition: Que les angles faits par les cercles de la sphere, sont égaux aux angles faits

par les cercles qui les représentent dans une projection stéréographique. Mais, dit-il, lorsque je laissai à l'écart cette démonstration, & que je considérai la proposition à ma maniere, je vis clairement qu'elle devoit être vraie. Un de mes amis, d'une autorité non suspecte & juge compétent en cette matiere, se trouva à cette conversation, & doit très bien s'en ressources.

Pour ce qui regarde l'apparence des couleurs, un homme né aveugle doit y être plus embarrassé, parce qu'il n'a aucune perception qui ressemble à celles des couleurs. Cependant par une forte d'analogie il peut en partie suppléer à ce défaut. La couleur écarlate, pour ceux qui voient, désigne une qualité inconnue dans les corps qui présente à l'œil une apparence qu'ils ont fouvent observée & avec laquelle ils se sont familiarisés. Mais pour un homme né aveugle cette couleur signifie une qualité inconnue qui offre à l'œil une apparence qu'il ne connoît point. Ne peut-il pas concevoir que l'œil est affecté par des couleurs différentes, comme le nez l'est par différentes odeurs & l'oreille par des sons dif-

férens. En conséquence il peut s'imaginer que l'écarlate differe du bleu, comme le son d'une trompette differe de celui d'un tambour, ou comme l'odeur d'une orange est différente de celle d'une pomme. Il est impossible de savoir si l'écarlate s'offre à ma vue sous le même ton de couleur qu'à celle d'un autre homme; ou si cette couleur ne prend pas autant de nuances différentes qu'il v a de personnes qui la regardent, ensorte que ces nuances different autant entre elles que l'écarlate est différente du son; & supposé ce dernier cas, nous ne serons jamais en état de découvrir cette différence. Delà il paroît clair qu'un homme né aveugle peut parler affez pertinemment des couleurs, & répondre d'une maniere assez satisfaisante à toutes les questions qu'on pourroit lui faire touchant leur nature, leur composition. leurs nuances, leur éclat, pour faire oublier qu'il manque de l'organe qui donne aux autres toutes ces connoissances.

Nous avons vu jusqu'où un aveugle peut aller dans la connoissance des apparences visibles des objets extérieurs. Quant aux choses que ces apparences dé-

signent, quoiqu'il ne puisse pas les découvrir de lui-même il peut néanmoins les concevoir parfaitement sur le rapport qu'on lui en fera. Toutes les qualités de cette espece dont la connoisfance entre dans notre esprit par la vue, peuvent aussi entrer dans son entendement par l'oule. Cet aveugle, abandonné à lui-même & à ses propres facultés, n'auroit jamais pu imaginer rien de semblable à la lumiere; & cependant on peut lui faire concevoir à cet égard, tout ce que nous en favons nous-mêmes. Il peut comprendre aussi distinctement que nous la petitesse & la vélocité des rayons lumineux, leurs différens degrés de réfrangibilité & de réflexibilité, de même que toutes les autres vertus & les autres puissances magiques de ce merveilleux Il ne trouvera jamais de luimême, qu'il existe des corps tels que le foleil, la lune, & les étoiles, mais on pourra lui apprendre & lui faire comprendre toutes les magnifiques découvertes des astronomes sur leur mouvement & les loix auxquelles la nature les a affujettis. Il paroît donc qu'on peut communiquer à un aveugle intelligent, par

le moyen du langage, presque toutes les connoissances que nous devons au sens de la vue.

Supposons pour un moment qu'il fût aussi rare parmi les hommes, de naître avec une vue saine, qu'il l'est de naître aveugle. Le petit nombre des hommes qui auroient reçu le don rare & merveilleux de la vue, ne paroîtroient-ils pas alors à la multitude comme autant de prophetes; d'hommes divins & inspirés pour instruire les autres? Nous savons bien que l'inspiration ne donne à l'homme aucune nouvelle faculté; elle lui communique sealement d'une maniere particuliere & par des voies extraordinaires, ce que les facultés communes au genre humain peuvent comprendre. & qu'il se trouve ainsi en état de communiquer aux autres par les moyens ordinaires.

En admettant la supposition que nous avons faite, le don de la vue paroîtroit à tous ces hommes nés aveugles ce que le don de l'inspiration nous paroît aujourd'hui. Le petit nombre de ceux qui auroient ce don de la vue en partage, communiqueroient les connoissances qu'ils

auroient acquises par ce sens, à ceux qui n'en jouiroient pas. A la vérité, ils ne pourroient donner à ces aveugles, une notion bien distincte de la maniere dont ils ont acquis eux-mêmes ces connoissances. En ce cas une petite prunelle revêtue de son enveloppe, leur paroîtroit un instrument peu propre à donner une si vaste étendue de science; & ils pourroient bien regarder ce phénomene comme un songe & une vision. La maniere dont un homme discerne tant de choses par l'organe de la vue est aussi inintelligible, aussi mystérieuse pour un aveugle, que l'inspiration d'un prophete. Cet aveugle né devroitil pour cela & sans autre examen traiter d'imposture ce don de la vue? Ne seroitil pas plus raisonnable, s'il avoit de la candeur & de la droiture, de se rendre à l'évidence constatée de la réalité de ce don dans les autres. & de chercher ensuite à en tirer tout le parti possible pour fon avantage?

La distinction que nous avons faite entre les apparences visibles des objets de la vue, & les choses désignées par ces apparences, est absolument nécessaire pour nous donner une juste idée de

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 213

l'intention qu'a eu la nature en nous faifant un don si excellent. Si nous étudions avec soin l'opération de notre esprit dans l'usage de ce sens exquis, nous nous appercevrons que nous faisons très peu d'attention à l'apparence visible des objets. Elle ne fait point du tout l'objet de la pensée ou de la réslexion, & elle n'est qu'un signe qui fait connoître à l'esprit quelque autre chose qu'un aveugle né peut aisément & distinctement concevoir.

C'est ainsi que l'apparence visible des objets, varie presque à toute heure dans ma chambre, suivant que le jour est clair ou obscur, selon que le soleil est à l'orient. au midi, à l'occident, & suivant que changeant moi-même de place mon œil se trouve dans un endroit de la chambre ou dans un autre. Cependant je remarque peu ces variations, & je n'ai garde de les prendre pour autre chose que pour des signes du matin, du midi, de la nuit, d'un ciel férain ou d'un tems nébuleux. Un livre, une chaise offrent diverses apparences à l'œil à chaque disà chaque position différente. Nous concevons pourtant que ces objets

restent toujours les mêmes; & négligeant l'apparence, nous nous attachons immédiatement à la figure réelle, à la distance, & à la position des objets dont l'apparence visible n'est que le signe.

Lorsque je vois un homme à dix pas de moi, & que je le vois ensuite à la distance de cent pas, son apparence visible en longueur, en largeur, & selon toutes les autres proportions, est beaucoup plus petite dans ce dernier cas que dans le premier. Cependant je ne le conçois pas lui-même diminué d'un feul pouce; je ne fais seulement pas atten-tion à la diminution visible de sa figure, lors même que j'en conclus qu'il est à une plus grande distance de moi. Telle est alors la subtilité des opérations de l'esprit, que nous formons la conséquence avant même que nous nous foyons apperçus que les prémisses foient dans notre esprit. On pourroit produire mille exemples qui feroient voir que les apparences visibles des objets ne nous ont été données par la nature que comme des signes ou des indices, & que l'esprit passe rapidement à la chose indiquée sans faire la moin-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 215

dre réflexion sur le signe qui l'indique, ou même sans s'en appercevoir. C'est d'une maniere à peu près semblable, que nous ne nous arrêtons plus à la prononciation ou aux sons d'un langage, dès que nous l'avons appris, & que nous ne faisons absolument attention qu'au sens que présentent les mots

& les phrases.

L'Evêque de Cloyne a donc observé fort judicieusement, que l'apparence vifible des objets est une espece de langage dont se sert la nature pour nous informer de leur distance, de leur grandeur & de leur figure. Cet ingénieux Ecrivain a fait une application fort heureuse de son observation, pour résoudre certains phénomenes d'optique, qui avoient fort embarrassé les hommes les plus habiles dans cette science. Le judicieux Smith, dans son optique, a encore mieux profité de cette observation pour expliquer la figure apparente du ciel, avec les distances & les grandeurs apparentes des objets vus avec des verres, ou simplement à l'œil nud.

En évitant autant qu'il est possible de répéter ce qui a été dit par ces excellens

Auteurs, nous ne laisserons pas de nous servir nous-mêmes avec avantage de la distinction entre les signes que la nature emploie dans ce langage oculaire & entre les objets indiqués par ces signes. Nous ferons donc d'abord quelques obfervations sur ces signes, dans ce qui nous seste encore à dire sur la vue.

SECTION. III.

Des apparences visibles.

Nous allons parler de choses qui n'ont jamais fait le sujet de notre réslexion, quoiqu'elles se présentent presqu'à tout moment à l'esprit. La nature ne s'est proposé que d'en faire des signes; & dans tout le cours de notre vie, elles ne peuvent nous servir à d'autre usage. L'esprit a contracté une habitude d'inattention pour ces signes: habitude forte & si invétérée, qu'il les laisse aisément échapper sans en prendre la moindre connoissance. Ils paroissent & disparoissent comme l'éclair; la chose désignée leur

leur fuccede promptement, & fixe toute notre attention. Ils n'ont point de nom dans aucune langue; & quoique nous soyons bien assurés de leur existence lorsqu'ils nous passent par l'esprit, cependant leur passage est si rapide, & nous y fommes tellement accoutumés que nous n'y prenons pas garde: ils ne laissent même aucune trace de leur apparition, ni dans la mémoire, ni dans l'imagination. C'est ce qui arrive à l'égard des sensations du toucher, comme nous l'avons vu dans le dernier chapitre. Le même phénomene se renouvelle pour les apparences visibles des choses, comme nous l'allons voir.

Je ne puis pas espérer de me rendre intelligible aux lecteurs qui n'auront pas acquis l'habitude de distinguer l'apparence visible des objets, du jugement qu'ils portent touchant leur couleur, leur distance, leur grandeur & leur figure: habitude qui ne s'acquiert qu'à force de travail, de réslexion & de pratique. La seule profession de la vie, où il soit indispensable de savoir faire cette distinction, c'est l'art de la peinture. Le peintre doit faire une at-

tention à peu près semblable à celle que nous exigeons ici; & il faut convenir que c'est la partie la plus difficile de son art. Il est évident que s'il peut venir à bout de fixer dans fon imagination l'apparence visible des objets, sans la confondre avec les choses désignées par cette apparence, il lui sera aussi aisé de peindre d'après le naturel, & de donner à chaque figure de jour, les ombres, & toutes les autres proportions de perspective, que s'il ne faisoit que copier. La perspective d'un tableau, les ombres, le relief, & le coloris, ne sont autre chose que la représentation de l'apparence que les objets offrent à l'œil qui les contemple. L'art de la peinture peut donc nous donner de nouvelles lumieres pour éclaireir la question des apparences visibles.

Que quelqu'un regarde un objet qui lui soit samilier, un livre par exemple, à différentes distances & dans diverses positions; n'est-il pas en état d'affirmer, sur le témoignage de ses yeux, que c'est le même objet, le même livre, soit qu'il soit vu à la distance d'un pied ou de dix, soit qu'il soit dans une position on dans

une autre? Ne doit-il pas croire également que la couleur, les dimensions & la figure sont les mêmes dans ces différentes circonstances, du moins autant qu'il est possible à l'œil d'en juger? Certes, on n'en peut disconvenir. L'esprit reconnoît toujours le même objet individuel à ces différentes distances, & dans ces positions variées. Je demande ensuite, si cet objet offre à l'œil la même apparence à ces distances disférentes. Non, assurément: ce qu'on peut prouver par plusieurs raisons.

Premiérement, quelque certains que nous puissons être que la couleur reste toujours la même, il n'est pas moins sûr que son apparence visible change à des distances différentes. Elle éprouve dans l'éloignement une certaine dégradation de couleur, une consuson sensible des parties les plus sines & les plus délicates qui semblent disparoître à une plus grande distance. Ceux qui ne sont ni artistes ni connoisseurs peuvent laisser échapper ces différences; & avoir de la peine à se persuader que la couleur d'un même objet prenne une apparence différente à la distance d'un pied ou de dix, à l'om-

bre ou au jour. Mais les habiles peintres favent profiter adroitement de la dégradation des couleurs & de l'altération des moindres parties, pour faire ensorte que leurs figures, quoique sur la même toile & à la même distance de l'œil, paroisfent à des distances fort inégales, comme sont les objets qu'elles représentent. En variant leurs couleurs selon les distances & les ombres, ils favent l'art de donner toujours la même couleur aux mêmes

objets.

En second lieu, tous ceux qui ont quelque connoissance des loix de la perspective, favent que la figure apparente d'un livre, doit varier à chaque position différente. Cependant si vous demandez à un homme qui ne connoît rien en perspective, si la figure de ce livre ne lui paroît pas à l'œil être toujours la même. dans ses différentes positions, il vous répondra bonnement que cela lui paroît ainsi; il sait apprécier la variété des figures visibles que produit la différente position des objets, & à en tirer des conclusions convenables. Mais il tire ces conclusions avec tant de précipitation, & par une routine si peu réflé-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 221

chie, qu'il perd auffitôt de vue les prémisses; & par tout où la conclusion lui donne le même résultat, il se tient assuré que l'apparence visible a été la même.

Troisiémement, considérons la grandeur apparente ou les dimensions de ce livre. Soit que je le voie à la distance d'un pied ou de dix, il me semble toujours d'environ sept pouces de long, cinq de large, & un d'épaisseur. Je puis juger, à peu de chose près, de ses dimenfions par l'œil; & je juge qu'elles font les mêmes quoiqu'à deux distances différentes. Cependant il est certain qu'à la distance d'un pied, la longueur & la largeur visibles du livre sont plus grandes. qu'à la distance de dix pieds; & il en est de même de sa surface: car l'angle sous lequel nous voyons les objets decroît à mesure que ses deux branches sont prolongées. Ce changement de grandeur apparente ne se fait point remarquer; on n'y fait aucune attention, & il n'est personne qui ne soit porté à croire que ce livre paroît à l'œil de la même grandeur, de la même largeur, & du même volume dans les deux distances. Bien plus, c'est que lorsque je regarde ce li-

K 3

vre, il me paroît clairement qu'il a trois dimensions, de la longueur, de la largeur & de l'épaisseur. Il est certain pourtant que l'apparence visible n'en a que deux; & qu'on peut représenter ce livre sur la toile en ne lui donnant seulement que de

la longueur & de la largeur.

Enfin tout homme ne peut-il pas juger à la simple vue à quelle distance de fon œil il voit ce livre? Ne peut-il pasassurer, sans crainte de méprise, qu'il le voit à un ou à dix pieds de distance? Cependant il paroît certain que cette distance du livre à l'œil, n'est pas l'objet immédiat de la vue. Il y a des choses dans l'apparence visible, qui sont les signes de la distance où l'objet est de l'œil; & par lesquelles, ainsi que nous le ferons voir dans la fuite, l'expérience nous apprend à juger de cette distance, lorsqu'elle ne passe pas certaines bornes. Mais il est hors de doute qu'un aveugle né qui recouvreroit subitement l'usige de la vue, ne pourroit d'abord & tout de suite former aucun jugement sur la distance des objets qu'il verroit. Ce jeune homme auquel Cheselden ôta la cataracte, pensa la premiere fois que toutes les choses qu'il voyoit lui touchoient l'œil; & ce ne fut que par l'usage & par l'expérience, qu'il apprit à juger sainement de la

distance des objets.

Te suis entré dans ce long détail, afin de faire voir que l'apparence visible d'un objet est extrêmement différente de la notion ou de la connoissance que nous donne l'expérience par le sens de la l'ai encore eu l'espérance que cela mettroit le lecteur en état d'étudier & d'examiner l'apparence visible de la couleur, de la figure, de l'étendue de tous les objets visibles. Nous n'en faisons pas ordinairement le sujet de nos réflexions. & cependant il est nécessaire de l'étudier si l'on veut s'initier aux mysteres de la philosophie de ce sens, se mettre en état de comprendre les explications que nous en donnerons dans la suite. L'apparence visible des objets pour un homme qui commenceroit à voir pour la premiere fois, seroit ce qu'elle est pour nous-mêmes, avec cette différence qu'il ne verroit rien de leur dimension réelle. Il ne pourroit reconnoître à la vue seule, combien ces objets auroient de pouces ou de pieds en longueur, largeur & profondeur. Il ne comprendroit rien ou presque rien de leur figure réelle; & il ne distingueroit point à l'œil un cube d'une sphere, ni un cône d'un cylindre. Son œil ne pourroit aussi lui apprendre que tel objet est plus près, & tel autre plus éloigné. La robe d'une femme, qui nous paroît à nous d'une seule couleur mais avec des plis & des ombres différentes, n'offriroit à sa vue ni plis, ni ombres, mais. seulement une variété de couleurs. un mot ses yeux, quelque parfaits qu'ils fussent, ne pourroient lui donner aucune notion des objets visibles, s'il n'en avoit pas eu auparavant. A la vérité, ils lui découvriroient les mêmes apparences qu'ils nous montrent à nous - mêmes. Ils lui parleroient le même langage; mais ce langage lui étant inconnu, il ne l'entendroit point du tout. Il ne feroit attention qu'aux signes sans en connoître la si-Pour nous au contraire, gnification. comme ce langage nous est familier, nous l'entendons si parfaitement que nous ne prenons plus garde aux signes & que nous fongeons uniquement aux choses qu'ils expriment.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 225

SECTION IV.

Que la couleur est une qualité du corps, & non pas une sensation de l'esprit.

 ${f T}$ ous les hommes qui ne font pas imbus des principes de la philosophie moderne, entendent par le mot de couleur, non une sensation de l'esprit laquelle ne peut avoir d'existence que lorsqu'elle est perçue, mais une qualité ou modification des corps qui continue de rester toujours la même, soit qu'elle soit apperçue, ou qu'elle ne le soit pas. Cette rose vermeille qui est devant moi, conserve toujours sa couleur soit que je ferme mes yeux, soit que je la regarde, soit qu'elle brille à l'éclat d'un beau jour & aux veux de tout le monde, soit que couverte des ombres de la nuit elle ne soit vue de personne. Sa couleur reste lorsque les circonstances font cesser l'apparence; si je la regarde avec des lunettes vertes, fa couleur vermeille reste encore la même, quoique l'apparence soit changée; & je ne m'imaginerai jamais que ces lu-

nettes la teignent en vert. Si un homme, dont les yeux font attaqués de la jaunisse, regarde cette même rose, il la trouvera jaune & l'apparence sera encore changée. Mais il sera aisé de lui faire comprendre que cette altération est toute entiere dans son œil, & qu'elle n'est absolument point dans la couleur de la fleur. Chaque degré différent de lumière donne une apparence différente, & une obscurité totale en enleveroit toute apparence; & tout cela cependant n'opere pas le moindre changement dans la couleur de la rose.

L'Optique nous fournit divers moyens de changer l'apparence de la figure & de la grandeur d'un corps, tout comme nous changeons celle de la couleur. Nous pouvons même multiplier un corps, & d'un feul en faire paroître dix. Mais personne n'imaginera que, quelque vertu que puisse avoir ce verre multipliant, il tire réellement dix louis d'or d'un seul; ou qu'un microscope, quelque force qu'il ait rende jamais un louis d'une masse d'une valeur décuples. On doit donc dire que le verre coloré mis devant l'œit me change que l'apparence des couleurs,

fans produire aucune altération dans les couleurs même.

La façon de parler ordinaire des hommes, montre évidemment que nous devrions distinguer entre la couleur d'un corps, que nous concevons comme une qualité fixe & permanente, & entre l'apparence de cette couleur à l'œil, qui peut être variée en mille manieres, soit par la variation même de la lumiere, soit par celle du milieu, ou par les accidents de l'organe. La couleur permanente du corps est la cause qui produit toute cette variété d'apparences, par l'intermede de différens degrés de lumiere & l'interposition de différens corps transparens.

Lorsqu'un corps coloré se présente à l'œil, il se fait à l'œil, ou plutôt à l'esprit, une certaine apparition que nous avont appellée une apparence de couleur. Locke l'appelle une idée: nom qui peut très bien lui convenir. Cette idée ne sauroit exister que lorsqu'elle est perçue; c'est une sorte de pensée qui ne peut être l'acte ou l'opération que d'un être sentant de pensant. Nous sommes naturellement portés à concevoir cette idée comme un signe de quelque chose d'extérieur, de

nous sommes dans l'impatience jusqu'à ce que nous sachions ce qu'elle désigne. Les enfans font tous les jours mille expériences à cette occasion; & on les leur voit faire, jusqu'à ce qu'ils aient atteint l'usage de raison. Ils regardent les objets. il les tiennent, il les touchent, ils les mettent dans des positions différentes, ils les éloignent, ils les rapprochent, ils les portent au jour, à l'obscurité, &c. Par ce manege répété, les idées des choses visibles viennent à s'associer, à se lier aux objets extérieurs, & à les désigner rapidement, quoiqu'elles n'aient aucune ressemblance avec eux. Cette idée furtout que nous avons appellée l'apparence de couleur, donne la perception & la perfuasion de quelque qualité secrette du corps qui a occasionné telle idée; & c'est à cette qualité, & non à l'idée, que nous donnons le nom de couleur. Quoique les différentes couleurs soient toutes d'une nature inconnue, cependant nous les distinguons aisément, lorsque nous en parlons ou que nous y pensons, parce qu'elles sont associées avec les idées qu'elles excitent en nous. C'est ainsi que la pesanteur, le magnétisme & l'électricité, toutes qualités également inconnues, se font distinguer par leurs effets. A mesure que nous avançons en âge, l'esprit acquiert une habitude de passer si rapidement des idées de la vue aux objets extérieurs qu'elles désignent, qu'on ne fait absolument point d'attention aux premieres: c'est ce qui fait qu'elles manquent

par tout de nom.

Lorsque nous parlons de quelque couleur particuliere ou que nous y pensons. la notion qu'elle nous présente à l'imagination, toute simple qu'elle est, ne laisse pas d'être réellement composée en quelque maniere. Elle comprend toujours une cause inconnue & un effet connu. Le nom de couleur appartient seulement à la cause & non à l'effet; mais comme la cause est inconnue, nous n'en pouvons former aucune conception distincte, que par sa relation à l'effet connu. C'est pourquoi ces deux choses vont toutes les deux de pair dans l'imagination, & sont si é. troitement unies ensemble, qu'on s'y méprend toujours & qu'on me les regarde plus l'une & l'autre que comme un simple objet de la pensée.

Lorsque je conçois deux conleurs reli

les que le bleu & l'écarlate, si je ne les conçois que comme des qualités inconnues, je ne puis percevoir aucune distinction entre elles; je dois donc, en faveur de la distinction, joindre à chacune de ces couleurs dans mon imagination, quelque effet ou quelque relation qui lui soit particuliere; & la distinction la plus naturelle & celle qui se présente la premiere à l'esprit, c'est la diverse apparence que l'une & l'autre offrent à l'œil. Delà il arrive que l'apparence est si étroitement unie dans l'imagination avec la couleur, qu'il est aisé de les prendre pour une feule & même chofe, quoique réellement elles different l'une de l'autre, puisque l'une est une idée de l'esprit, & l'autre une qualité du corps.

Te conclus que la couleur n'est pas une sensation, mais une qualité secondaire des corps, dans le sens que nous l'avons déja expliqué, c'est-à-dire qu'elle est une certaine puissance ou une certaine vertu des corps qui présente à l'œil en plein jour une apparence que nous nous formes rendue familiere. quoiqu'elle n'ait point de nom. La couleur diffère des autres qualités secondaires, en ce qu'à l'égard de celle - ci le nom de la qualité est quelquefois donné à la fensation qui la désigne, & du'elle occasionne: au lieu du moins autant que i'en puis juger, qu'il n'arrive jamais qu'on donne le nom de couleur à la sensation, mais à la qualité seulement. raison en est peut-être que les apparences de la même couleur sont si différentes & si changeantes suivant les modifications différentes de la lumiere, du milieu & de l'organe, que le langage ne s'est pas vu assez riche en mots pour leur en assigner à chacune un. Et en vérité. ces apparences sont si peu intéressantes qu'on n'y fait aucune attention & qu'elles servent seulement de signes représentatifs. Du reste, il ne doit point paroître incroyable que ces apparences, si fréquentes & si familieres, n'aient point de nom. & que nous n'en fassions pas l'obiet de notre pensée; puisque nous avons fait voir auparavant qu'il en étoit de même de plusieurs sensations du toucher. qui ne font ni moins fréquentes ni moins familieres.

SECTION V.

Conséquences à tirer des recherches précédentes.

De tout ce que nous venons de dire touchant les couleurs, nous pouvons conclure deux choses. La premiere, c'est qu'un des paradoxes les plus remarquables de la philosophie moderne, & qu'on a regardé si universellement comme une grande découverte, n'est dans la réalité & bien apprécié qu'un abus de mots. Le paradoxe dont je veux parler, c'est celui qui dit que la couleur n'est pas une qualité des corps, mais seulement une idée de l'esprit. Nous avons fait voir que le mot de couleur, suivant la signification qu'on lui attache vulgairement, ne désigne absolument point une idée de l'esprit, mais une qualité permanente du corps. Nous avons également reconnu qu'il y a réellement une qualité permanente du corps à laquelle le sens ordinaire de ce mot convient très proprement. Peut - on exiger des preuves plus fortes que cette qualité est la chose à laquelle le vulgaire a donné le nom de couleur?

Peut-être qu'on objectera que cette qualité, à laquelle nous donnons le nom de couleur, est inconnue au vulgaire; & que par conséquent il n'a pu lui donner un nom. Je réponds qu'elle est réellement connue par ses effets, c'est-à-dire par une certaine idée que cette qualité excite N'y a-t-il pas dans les corps dans nous. des qualités innombrables qui ne sont connues que par leurs effets, auxquelles cependant nous avons cru qu'il étoit nécessaire de donner des noms? La médecine scule pourroit nous montrer mille exemples semblables. Est-ce que les mots astringent, narcotique, caustique, & plusieurs autres, ne signifient pas des qualités qui sont connues seulement par leurs effets fur les corps animaux? Pourquoi donc le vulgaire ne pourroit - il pas donner un nom à une qualité dont l'œil apperçoit à tout moment les effets? Nous avons donc pour nous toutes les raisons qui peuvent se tirer de la nature de la chose; & toutes nous portent à croire que le vulgaire attache le mot de couleur

à cette qualité des corps qui excite en nous ce que les philosophes appellent idée de couleur. Tous les philosophes qui admettent l'existence des corps, leur accordent aussi cette qualité. D'autres ont cru pouvoir se dispenser de recevoir cette qualité que le vulgaire appelle couleur, fort mal-à-propos selon eux. & transporter ce même nom à l'idée ou à l'apparence, à laquelle nous avons vu que le vulgaire n'en donnoit point, parce qu'il n'en a jamais fait l'objet de ses réflexions. Delà, il est aisé de s'appercevoir que, lorsque quelques philosophes soutiennent que la couleur n'est pas dans les corps, mais dans l'esprit, & que le vulgaire affirme au contraire que la couleur n'est pas une idée de l'esprit, mais une qualité inhérente aux corps, ils ne different réellement point quant aux choses, mais seulement dans le sens qu'ils attachent à un même mot.

Le vulgaire a un droit incontestable de donner des noms aux choses qui lui sont familieres, qu'il voit & touche à chaque instant. Les philosophes ont tort de changer le sens des mots sans en donner de bonnes raisons: c'est abuser du lan-

gage.

S'il est bon de penser avec les philosophes, & de parler avec le peuple, il est bon surtout de parler avec le peuple lorsqu'on pense comme lui & de ne le pas révolter par des paradoxes philosophiques, qui, mis en langage ordinaire, n'expriment précisement que le sens com-

mun du genre humain?

Demandez à un homme qui n'est pas philosophe, ce que c'est que la couleur, ou ce qui fait qu'un corps paroît blanc. rouge, bleu, &c. Il ne faura jamais vous répondre. Il vous dira seulement qu'il laisse cette recherche aux philosophes, & qu'il est prêt d'embrasser toute sorte d'hypothese à cet égard, excepté celle des modernes qui affirment que la couleur n'est pas dans le corps, mais seulement dans l'esprit. Rien ne choquera plus son imagination que de penser que les objets visibles n'ont point de couleur; & que cette couleur est toute entiere dans quelque chose qu'il conçoit être invisible.

Cependant cet étrange paradoxe n'a pas seulement été reçu généralement & avec applaudissement, mais on le regarde encore comme une des plus belles &

des plus nobles découvertes de notre philosophie moderne. L'ingénieux Addison dans son Spectateur No. 413 parle ainsi de ce système: " Je suppose que ,, le lecteur a entendu parler de cette " grande découverte des modernes, au-" jourd'hui universellement adoptée par ,, tous les physiciens. On a fait voir que la lumiere & les couleurs, telles qu'elles sont perçues par l'imagination, sont seulement des idées dans l'esprit & non des qualités existantes dans la matiere. C'est une vérité que plusieurs philosophes modernes paroissent ,, avoir démontrée par des preuves in-" contestables. & c'est en effet une des plus belles spéculations de la philosophie. Si le lecteur est curieux de voir cette vérité approfondie, il n'a " qu'à lire le huitieme chapitre du second livre de l'essai de Locke sur l'entendement humain.

Locke & Addison sont des Auteurs qui méritent tant d'égards & de considération de la part du genre humain, qu'on est naturellement fâché de n'être pas de leur avis; & qu'on voudroit de bon cœur reconnoître dans cette découverte, tout le mérite qu'ils lui supposent. Ce seroit se refuser à la vérité que de ne pas avouer qu'à l'égard des qualités secondaires des corps. Locke & d'autres philosophes modernes ont le mérite d'avoir distingué plus clairement & plus intelligiblement qu'on ne l'avoit fait avant eux. la sensation qui est dans l'esprit d'avec la qualité ou modification des corps qui l'occasionne. Ils ont fait voir clairement que ces deux choses étoient non seulement distinctes entre elles, mais encore absolument dissemblables; qu'il n'y avoit nulle ressemblance entre la matiere effluente des corps odoriférans & sa sensation d'odeur qu'elle occasionnoit; ni entre les vibrations du corps sonore, & la sensation du fon; ni entre le sentiment de la chaleur & les qualités du corps igné qui l'excitoit; ni enfin entre l'apparence vifible du corps coloré & fa re qui cause cette apparence.

Ce n'est pas un petit mérite, d'avoir su distinguer ces deux choses avec précision & clarté; parce que, quoiqu'elles suffent d'une nature différente, elles se trouvoient cependant toujours tellement unies dans l'imagination qu'elles se com-

binoient ensemble, d'où résultoit une forme à deux faces qui, à cause de sa nature amphibie, ne sembloit convenir proprement ni au corps ni à l'esprit. Il étoit donc nécessaire de distinguer avec justesse les deux différentes parties constituantes de ce composé; autrement, il n'est jamais été possible de leur assigner à chacune ce qui lui appartenoit en

propre.

Nous ne trouvons pas qu'aucun des anciens philosophes eût jamais établi cette distinction. Les sectateurs de Démocrite & d'Epicure imaginoient que les formes de la chaleur, du son & des couleurs existoient seulement dans l'esprit; mais que nos sens nous les représentoient faussement comme existantes dans les corps. Les Péripatéticiens soutenoient au contraire que ces formes étoient réellement dans les corps, & que leurs images étoient empreintes dans l'esprit par nos sens.

L'un de ces fystèmes rend les sens naturellement trompeurs, & propres seulement à nous jetter dans l'illusion. L'autre fait ressembler les qualités du corps aux sensations de l'esprit. Il n'étoit donc plus possible de trouver un troisieme système, sans faire la distinction que nous avons établie. Par cette distinction, nous évitons de tomber dans les erreurs des deux autres hypotheses; & nous ne sommes plus sous la dure nécessité de croire ou que nos sensations ne sont autre chose que les qualités du corps, ou que Dieu nous a donné une faculté pour nous tromper & une autre pour découvrir la supercherie.

Aussi nous avons un grand plaisir à rendre justice à la doctrine de Locke & des philosophes modernes, touchant les couleurs & les autres qualités secondaires des corps. Nous leur en favons gré, & nous leur en rapportons toute la gloire; mais en même tems nous les supplions de ne pas trouver mauvais que nous censurions le langage dont ils se font fervis pour exprimer cette doctrine. Lorsqu'ils eurent établi & développé une distinction nécessaire entre l'apparence visible de la couleur, & la modification du corps coloré qui cause cette apparence en vertu des loix de la nature, il s'agissoit uniquement de savoir si l'on donneroit le nom de couleur à la

cause ou à l'effet. En donnant ce nom à l'effet, ainsi qu'ils l'ont jugé à propos, ils ont mis la philosophie dans une contradiction apparente avec le bon sens; & l'ont exposée par-là aux traits des railleurs, & à un ridicule qu'ils pouvoient lui épargner. Car s'ils avoient au contraire donné le nom de couleur à la cause, comme ils auroient du le faire, ils eussent alors affirmé avec le vulgaire que la couleur est une qualité des corps, & qu'il n'y a dans l'esprit ni couleur, ni rien de semblable à la couleur. Leur langage, ainsi que leur doctrine, eût été parfaitement conforme à la maniere ordinaire de penser du genre humain; & la vraie philosophie eût été parfaitement d'accord avec le sens commun. Comme Locke étoit l'ami du sens commun, il y a lieu de présumer que dans cette circonstance, de même que dans plusieurs autres, il s'est laissé séduire par quelque hypothese à la mode; & nous allons voir dans la section suivante, que cette conjecture n'est pas sans fondement.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 241

SECTION VI.

Qu'aucune de nos sensations ne ressemble à aucune qualité des corps.

Voici une seconde conclusion: c'est que, quoique la couleur soit réellement une qualité du corps, cependant elle n'est point représentée à l'esprit par une idée ou sensation qui ait de la ressemblance avec elle. Au contraire, elle lui est intimée par une idée qui ne lui ressemble aucunement. Cette conséquence n'est pas seulement applicable à la couleur, elle l'est à toutes les qualités du corps que nous avons examinées.

Il est à remarquer que, dans l'analyse que nous avons donnée jusqu'ici des opérations des cinq sens, & dans ce que nous avons dit touchant les qualités des corps que ces sens nous sont connoître, nous n'avons eu aucun exemple de quelque sensation qui ressemblat à aucune qualité des corps, ni de que'que qualité des corps dont l'image ou la ressemblance sût portée à l'esprit par l'intermede des sens.

242 Recherches sur

Il n'est point de phénomene dans la nature dont il soit plus difficile de rendre compte, que le commerce établi entre l'esprit & le monde matériel. point aussi de phénomene qui ait plus excité la curiolité & plus exercé la pénétration des philosophes. Tous conviennent que cette communication se fait par le moyen des sens; & cela suffit pour satisfaire le vulgaire; mais le philosophe ne s'en tient pas là; il veut pénétrer plus avant, s'il est possible; il tâtonnera, il supposera; il se fabriquera des systèmes qui lui représentent l'espece de ce commerce, c'est-à-dire la maniere dont nos sens nous font connoître les objets exté-Toute la force de l'invention humaine femble n'avoir encore produit qu'une hypothese à ce sujet, laquelle par conséquent a été généralement reçue. On dit que l'esprit, comme un miroir, reçoit les images des objets extérieurs par le moven des sens; ensorte que les sens n'ont d'autre emploi que celui de peindre ces images dans l'esprit.

Que nous donnions à ces images des objets extérieurs, le nom de formes sensibles ou d'especes sensibles avec les Péripatéticiens; ou celui d'idées de sensation avec Locke; soit que nous distinguions, avec les philosophes modernes, les sensations qui sont immédiatement perçues par les sens, d'avec les idées de sensation qui ne sont que des copies seintes & simulées de nos sensations, retenues dans la mémoire & dans l'imagination, ce ne sont la que des différences de mots; & tous ces systèmes ont toujours le même sond

d'hypothese.

Une conféquence nécessaire & incontestable de cette hypothese, c'est que nous ne pouvons concevoir aucune chose matérielle, corps ou qualité, ni en faire l'objet de notre pensée, à moins que l'image ou représentation n'en soit portée à l'esprit par le moyen des sens. examinerons plus particuliérement dans la suite ce qui en est. Nous nous contenterons pour le présent d'observer qu'en consequence de cette supposition, on devroit s'attendre naturellement qu'à chaque qualité ou attribut du corps, que nous connoissons ou que nous pouvons concevoir, il y eût une sensation correspondante qui fût l'image & la ressemblance de cette qualité. Il s'ensui-

244 RECHERCHES SUR

vroit encore que les sensations qui n'ont point de ressemblance au corps, ni à aucune des qualités du corps, ne devroient nous donner aucune conception d'un monde matériel ni d'aucun être de ce monde. Ce sont autant de corollaires du principe fondamental de l'hypothese mentionnée.

Cependant nous avons considéré dans ce chapitre & dans les précédens, l'étendue, la figure, la folidité, le mouvement & la dureté, aussi bien que les couleurs, le chaud, le froid, les sons, les saveurs & les odeurs. Nous avons tâché de montrer que notre constitution naturelle nous portoit à concevoir toutes ces choses. comme des qualités inhérentes au corps à & que ce sentiment étoit celui de tout le genre humain. Nous avons également examiné avec beaucoup d'attention toutes les différentes sensations que nous recevons par le moyen des cinq sens; & dans cet examen nous n'avons jamais pu trouver parmi toutes ces sensations une feule image d'un corps ni une feule représentation ressemblante d'aucune qualité des corps. Où sont donc & d'où peuvent venir ces prétendues images des

corps & de leurs qualités, que l'on dit être portées à l'esprit par le moyen des fens? C'est aux philosophes à résoudre cette double question; & tout ce que je puis dire, c'est qu'elles ne sont point dans l'esprit & qu'elles ne sauroient lui venir A force d'attention & par les fens. d'exactitude, je parviens à connoître mes sensations; & alors je suis en état d'affirmer avec certitude à quoi elles ressemblent & à quoi elles ne ressemblent pas. Te les ai donc examinées avec cout le foin possible l'une après l'autre; je les ai comparées avec le corps & avec ses qualités; & j'avoue que je n'en ai trouvé aucune, qui eût le moindre trait de resfemblance ni avec le corps ni avec ses qualités.

Il est si évident que nos sensations ne sont point des images de la matiere ni d'aucune des qualités matérielles, qu'on a de la peine à concevoir qu'une vérité si sensible ait pu se laisser subjuguer par l'hypothese qui suppose le contraire, quelque ancienne & universelle qu'elle soit. Du reste elles sont incompatibles, & il n'y a aucune sorte d'accommodement à espérer entre elles. Ce qui pa-

)

roîtra dans tout son jour par quelques réflexions que nous ferons sur l'esprit de la philosophie ancienne & moderne concernant les sensations.

Pendant le regne de la philosophie d'Aristote, l'analyse des sensations ne sur pas portée fort loin: on ne les examina ni avec exactitude, ni en détail. L'attention des philosophes, de même que celle du vulgaire, se fixoit toute entiere sur les choses désignées par les sensations. C'est pourquoi, en conséquence de l'hypothese commune, on regarda comme une opinion décidée, que toutes nos sensations étoient des formes ou des images des obiets extérieurs.

Descartes donna aux philosophes le noble exemple de résléchir sur eux-mêmes, sur les opérations de leur esprit, sur leurs sensations. Plusieurs modernes l'ont imité avec gloire, entr'autres Mallebranche, Locke, Berkeley & Hume. De cet examen scrupuleux, est sortie par degrés la découverte de cette vérité: Qu'il n'y a nulle ressemblance entre les sensations de l'esprit & les qualités ou attributs d'une substance brute & insensible, telle que nous concevons la matiere.

Mais dans les différentes révolutions qu'a éprouvées cette utile découverte, elle s'est vue malheureusement unie à l'ancienne hypothese; & de ce mêlange monstrueux de deux opinions différentes & d'une nature si ennemie, on a vui naître ces paradoxes ridicules & ce scepticisme qu'on impute à la philosophie moderne.

Locke vit clairement & prouva d'une maniere incontestable, que les sensations que nous éprouvons par le goût, par l'ouie, & par l'odorat, de même que les sensations des couleurs, du chaud & du froid ne ressembloient à aucune modification des corps; & en ce point, il fut du sentiment de Descartes & de Mallebranche. Joignons cette opinion avec l'hypothese précédente, il s'ensuivra nécessairement que trois de nos sens sont privés de nous donner aucune connoissance du monde matériel, devenant inhabiles à remplir cette fin. Les sensations des odeurs, des saveurs & des sons, de même que celles des couleurs, du chaud & du froid, n'ont pas plus de rapport aux corps que n'en a la colere ou la reconnoissance; & il n'y avoit pas plus de raison d'appeller ces sensations des qualités du corps, soit premieres, soit secondaires, qu'il y en avoit de donner le même nom à la reconnoissance ou à la colere. Il paroissoit simple & naturel de tirer de cette hypothese ce raisonnement concluant: Si la chaleur, les couleurs & les sons sont des qualités réelles des corps, les sensations par lesquelles nous les percevons doivent être des images de ces qualités: or ces sensations n'en sont point des images: donc la chaleur, les couleurs & les sons ne sont point des qualités réelles des corps.

Nous voyons donc que Locke, après avoir découvert que les idées des qualités fecondaires n'étoient point des images, étoit obligé, en conséquence de l'hypothese commune à tous les philosophes, de nier qu'elles fussent des qualités réelles des corps. Mais il est bien plus difficile de trouver la raison pourquoi, après cette sorte de rétractation, il les appella des qualités secondaires; car, si je ne me trompe, je crois que ce mot est de son invention. Il ne prétendoit surement pas qu'elles sussent des qualités secondaires de l'esprit; & je ne vois pas avec

avec quelle propriété, ou par quelle licence tolérable, il put les appeller des qualités secondaires des corps, puisqu'il avoit reconnu qu'elles n'étoient absolument point des qualités du corps. Ici Locke paroît avoir sacrifié au sens commun, & avoir été conduit par son autorité à tenir un parti opposé à son hy-

pothefe.

Cet arbitre souverain de nos jugemens & de nos opinions, qui porta Locke à appeller qualité secondaire des corps ce qui, suivant ses principes & ses raisonnemens, n'étoit absolument point une qualité du corps, a non seulement forcé le peuple de tous les âges, mais les philosophes aussi & même les disciples de Locke, à admettre cette même vérité. excités à rechercher par des expériences, la nature des couleurs, des fons & de la chaleur qui font dans les corps. Cette recherche n'a pas été infructueuse, comme elle auroit du l'être si ces qualites n'eussent pas été réellement dans les corps. Elle a produit de grandes & utiles découvertes qui font une partie considérable de la philosophie naturelle; car si cette philosophie naturelle n'est pas

un fonge, il y a réellement quelque chose dans les corps que nous appellons couleur, son, chaleur, &c. Ce qui nepeut être, sans que l'hypothese de laquelle on conclut légitimement le contraire, ne se trouve fausse: car on sait qu'une conclusion fausse résute le principe d'où elle fe tire par la force du raisonnement. Si les qualités du corps ne nous étoient connues que par les sensations qui leur ressemblent, la couleur, le fon, & la chaleur ne seroient plus des qualités du corps: elles sont pourtant des qualités réelles du corps; donc elles ne nous sont pas connues par des sensations qui leur ressemblent.

Poursuivons: ce que Locke a prouvé touchant les sensations que nous avons par l'ouïe, le goût, & par l'odorat, l'E-wêque de Cloyne ne l'a-t-il pas prouvé également & d'une maniere non moins incontestable pour toutes les antres sensations? N'a-t-il pas montré qu'il n'y avoit aucune de nos sensations qui pût avoir la moindre ressemblance avec les qualités d'une substance matérielle? Mr. Hume a construé cette vérité par son autorité & encore plus par la force des

les raisonnemens. Cette découverte paroît destructive de l'ancienne hypothese. Cependant, chose inconcevable, cette hypothese a toujours été retenue, maintenue, & on a osé même la joindre & la marier avec le sentiment des moder-Queis enfans monstrueux n'a pas

produit cette alliance?

Le premier né de cette union, & peutêtre la production la moins dangereuse fut cette assertation: Que les qualités secondaires des corps, n'étoient que de pures sensations de l'esprit. Nous ne parlerons pas du système de Mallebranche qui prétendoit tout voir dans Dieu: il n'a jamais été naturalifé dans notre isle. Le second fruit de cette alliance fut l'opinion de Berkeley: Que l'étendue, la figure. la dureté & le mouvement; que la terre, la mer, les maisons, nos propres corps, de même que ceux de nos peres, de nos meres, de nos enfans, de nos amis, n'étoient autre chose que des idées de l'esprit; & qu'il n'existoit dans la nature que des esprits & des idées.

La suite de cette postérité monstrueufe est encore plus effroyable; & il est impossible de concevoir comment il s'est trouvé des gens assez hardis pour élever ces petits monstres, les nourrir & puis les produire dans le monde. Plus de causes, plus d'effets; point de substances, ni matérielles, ni spirituelles; nulle liberté, nulle faculté, nulle puissance; il n'existe plus dans la nature que des impressions & des idées, qui se suivent & se succedent l'une & l'autre sans tems. fans lieu, fans sujet. Quel âge enfanta jamais une telle chaîne d'opinions bisarres? Et cependant quelles conséquences furent jamais déduites avec plus d'adresfe, de précision & d'élégance d'un principe universellement admis? Le système ancien est le pere infortuné de cette postérité maudite; & la disparité reconnue entre nos fensations & leurs objets externes en est la mere innocente.

Il arrive quelquesois dans des opérations d'arithmétique que deux erreurs de calcul se compensent l'une l'autre; ensorte que la somme totale n'en est ni plus, ni moins grande. Mais si l'on corrige l'une de ces erreurs & qu'on laisse subsister l'autre, on se trouve alors plus éloigné de son compte que si on les laissoit subsister toutes les deux. Il

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 253

paroît que la même chose est arrivée à la philosophie d'Aristote touchant les fensations, du moins lorsqu'on compare sa doctrine avec celle des modernes. Les Péripatéticiens adopterent deux erreurs. mais la derniere tempéra la premiere, en lui servant de remede & de correctif; par ce moyen leur fystême ne panchoit point vers le scepticisme. Les modernes ont retenu la premiere de ces erreurs. mais ils ont découvert & corrigé la feconde. Il en est résulté une conséquence fatale: & ce jour qu'on avoit eu tant de peine à produire s'est couvert d'une. obscurité affreuse. Le scepticisme a gagné insensiblement du terrain, il s'est fortifié avec le tems, & a répandu enfin les plus épaisses ténebres sur ce monde matériel, & sur toute la face de l'univers. Un phénomene semblable est propre à ébranler ceux même qui sont les plus attachés à la science & à la certitude des principes des connoissances humaines, tant que sa cause reste cachée & inconnue. Mais aussitôt qu'on l'a découverte, l'espérance renaît; on s'attend que les ténebres se dissiperont, & qu'elles seront rempla-

254 Recherenes sur

cées par un jour d'une clarté plus pure à plus vive & plus durable.



SECTION VII.

De la figure visible & de l'étendue.

Lucique nous ne connoissions point de ressemblance, ni même de connexion nécessaire, entre cette qualité des corps que nous appellons couleur & entre l'apparence que cette couleur offre aux yeux, dependant nous ne pouvons pas dire la même chose de sa figure & de sa grandeur. Il existe certainement une ressemblance entre la figure & la grandeur vifibles d'un corps, & entre sa figure & sa grandeur réelles. Personne ne peut dire pourquoi la couleur écarlate affecte l'æil de la maniere dont elle a coutume de l'affecter. Personne ne peut être sûr que cette couleur affecte son œil de la: même maniere dont elle affecte l'œil d'un autre; ni qu'elle lui offre précisément la même apparence qu'à un autre homme. Néanmoins nous pouvons démontrers

pourquoi un cercle placé obliquement devant nous paroît former une elliple. La grandeur, la figure & la position visibles peuvent, par un raisonnement. mathématique, se déduire de la grandeur, de la figure & de la polition réches: & l'on démontre aisément que tout œil qui voit parfaitement & distinctement les objets, doit dans la même sitnation, voir ce cercle sous cette forme & non fous une autre. Nous ofons même affirmer qu'un homme né aveugle. s'il avoit quelques connoissances mathématiques, seroit en état de déterminer la figure visible d'un corps, lorsque sa figure, sa distance & sa position réelles lui sont données. Le docteur Saunderson comprenoit très bien la perspective, & la projection de la sphere, comme nous l'avons déja observé. Pour mettre donc un aveugle en état de déterminer la figure visible des corps, jen'exige dans lui d'autres connoissances que celles qu'il lui faut pour savoir faire: la projection de la ligne extérieure d'une: sphere creuse dont le centre est dans limit Cette: projection: est la figure: wisible dont il a besoin; car c'est la même

256 RECHERCHES SUR

figure, que celle dont la projection se fait sur la rétine dans la vision.

Un aveugle né peut concevoir des lignes tirées de chaque point de l'objet au centre de l'œil, & formant des angles. Il peut également concevoir que la longueur de l'objet paroîtra plus ou moins grande à proportion de l'ouverture de: l'angle qui mesure cet objet sur l'œil; de même que la largeur & en général la distance d'un point de l'objet quelconque: à un autre point, paroîtra plus ou moins. grande en proportion des angles qui renferment ces distances. Il sera encore très aifé de lui faire concevoir que l'apparence visible n'a pas plus d'épaisseur qu'une projection de sphere, ou qu'un dessein de perspective. Il pourra apprendre que l'œil, jusqu'à ce qu'il ait acquis de l'expérience, ne représente jamais aucun objet plus près ou plus éloi-. gné l'un que l'autre. Peut-être que de : lui-même il formeroit cette conjecture. & qu'il inclineroit à penser que les rayons de la lumiere doivent faire la même impression sur l'œil, soit qu'ils viennent d'une plus grande ou d'une moindre distance.

Voilà tous les principes, dont nous supposons la connoissance à notre aveugle mathématicien; & il peut aisément l'acquérir ou par la réflexion, ou par la lecture qu'il s'en fera faire, ou par les leçons qu'on lui en donnera. Il n'est pas moins certain qu'après lui avoir donné la figure & la grandeur réelles d'un corps, avec fa position, & sa distance de l'œil, il peut par les principes dont nous venons de parler, trouver la figure & la grandeur visibles. Il peut démontrer en général, par les mêmes principes, que la figure visible de tous les corps sera la même que celle de leur projection sur la surface d'une sphere creuse, lorsque l'œil est placé au centre. Il peut démontrer encore que leur grandeur visible sera ou plus grande ou plus petite, suivant que leur projection occupera une partie plus ou moins considérable sur la surface de cette sphere.

Pour mettre cette matiere dans un nouveau jour, distinguons la position des objets par rapport à l'œil, 'de leur distance de l'œil. Les objets qui sont sur la même ligne droite tirée du centre de l'œil, ont toujours la même position,

258 RECHERCHES SUR

quoiqu'à des distances très différentes de l'œil. Mais les objets qui sont sur dissérentes lignes droites tirées du centre de l'œil, ont aussi des positions différentes; & cette différence de position est plus grande ou plus petite à proportion de l'angle fait dans l'œil par ces lignes droites.

Après avoir ainsi défini ce que nous entendons par la position des objets par rapport à l'œil, il est évident que si la figure réelle d'un corps consiste dans la situation de ces différentes parties entre elles, ou les unes à l'égard des autres, fa figure visible doit aussi consister dans la position de ces différentes parties par rapport à l'œil. Puisqu'il est encore vrai que celui qui a une conception distincte de la fituation respective des parties du corps entre elles, doit avoir également une conception distincte de sa figure réelle; il fera vrai aussi de dire que celui qui conçoit distinctement la position de ses différentes parties relativement à l'œil, doit avoir en même tems une conception distincte de sa figure visible. Or, il n'y a surement ni plus d'obstacle ni plus de difficulté pour un aveugle-né à concevoir la position des différentes parties d'un corps relativement à l'œil, qu'à imaginer leur situation les unes à l'égard des autres. C'est pourquoi je conclus qu'un aveugle peut acquérir une conception distincte de la figure visi-

ble des corps.

Quoique ces raisonnemens nous paroissent suffisans pour prouver qu'un homme né aveugle peut concevoir l'étendue & la figure visibles des corps; cependant afin d'écarter quelques préjugés qu' combattent cette vérité, il ne sera pas hors de propos de comparer les notions que cet aveugle mathématicien pourroit s'être formées à lui-même de la figure visible, avec l'apparence présentée à l'œil dans la vision, & d'observer en quoi elles différent.

Premiérement, la figure visible ne se présente jamais à l'œil qu'elle ne soit jointe à la couleur; & quoiqu'il n'y ait point de connexion entre elles sondée sur la nature des choses, elles ont pourtant contracté une union si étroite ensemble, que nous ne sommes jamais en état de les séparer, même dans notre imagination. Ce qui augmente encore la difficulté,

260 RECHERCHES STR

c'est que nous n'avons jamais résléch? murement sur la figure visible. Elle ne nous sert que d'un signe; dès qu'elle a rempli cet office, elle s'échappe & s'évanouit sans laisser de traces après elle. Le dessinateur dont le grand art est de saisir cette forme fugitive, & d'en tirer copie, ne trouve qu'après plusieurs années de peine & de travail combien sa tâche est difficile. Heureux s'il peut enfin trouver le moment de l'arrêter assez longtems dans fon imagination, pour pouvoir la fixer sur la toile! S'il y parvient, il est alors en état de la dessiner aussi exactement d'après le naturel, que d'après une copie. Qu'il y a peu de dessinateurs assez habiles pour arriver à ce point de perfection! Il n'est donc point étonnant que nous trouvions une sigrande difficulté à concevoir cette forme, distinguée de sa fidelle & inséparatie compagne, puisque nous avons tant de peine à l'appercevoir même en sa compagnie. Mais la notion que notre aveugle aura de la figure visible, ne sera point associée à la couleur dont il n'a aucune idée. Elle pourroit tout au plus se trouver jointe à la dureté ou au poli que

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 261

le tact lui a fait connoître. Ces différentes affociations sont propres à nous en imposer, à nous surprendre, à nous faire imaginer de la différence entre des objets qui sont réellement les mêmes.

En second lieu, notre aveugle se forme à lui-même la notion de la figure visible, par la pensée & par des raisonnemens mathématiques fondés sur de solides principes. Au contraire, l'homme qui voit, a continuellement cette figure préfente à l'œil, sans travail, sans raisonnement, & comme par une sorte d'inspiration. Un homme peut se former luimême l'idée d'une parabole ou d'une cycloide, seulement par les définitions mathématiques de ces figures, & fans qu'il ait besoin de les voir dessinées ou en relief. Un autre homme qui ne saura rien des définitions mathématiques de ces figures s'en fera une idée, en les voyant tracées sur le carton, ou en relief. Ils peuvent l'un & l'autre avoir une conception distincte des figures, l'un par les définitions mathématiques, & l'autre par le sens de la vue. Or notre aveugle ne peut-il pas se former une notion de la figure visible de la même maniere que Troisiémement, la figure visible fait aussité concevoir à celui qui voit, la réalité dont elle n'est que le signe. Mais les pensées de notre homme aveugle procedent dans un ordre contraire. Il commence par connoître la figure, la distance & la situation réelles du corps; & d'après cette connoissance toute mathématique, il trace doucement & lentement la figure visible sur le champ de son imagination pour ainsi parler; car il n'est pas naturellement porté à concevoir cette figure visible comme un signe: c'est plutôt un être de sa raison, une production de son esprit.

SECTION VIII.

Réponse à quelques questions touchant la figure visible.

Qu'est-ce que cette figure visible, rous demandera-t-on? Est-ce une sensation,

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 263

est-ce une idée? Si c'est une idée, d'après quelle sensation est-elle copiée?

Ces questions pourroient paroître triviales ou extravagantes à ceux qui ne sauroient pas que nos philosophes modernes ont érigé un tribunal d'inquisition, à la barre du quel ils prétendent avoir droit de citer tout ce qui existe dans la nature, pour y rendre compte de son existence. Les points sur lesquels on y interroge les êtres sont en petit nombre, à la vérité, mais ils sont d'une conséquence terrible. Les voici: Le prisonnier est-il une impression, ou une idée? Si c'est une idée, d'après quelle impression est-elle copiée?

Malheureusement s'il paroît à ces juges féveres que ce ne foit ni une impresfion, ni une idée copiée d'après quelque impression, on le juge sans autre forme de procès, il est réputé n'avoir point d'existence propre; & en conséquence impitoyablement condamné à être regardé dans tous les âges futurs comme un son vuide de sens, ou comme l'om-

bre d'une entité qui n'est plus.

A ce tribunal redoutable, la cause & l'effet, le tems & le lieu, l'esprit & la

matiere, ont été cités, jugés & condamnés. Comment pourra donc se soutenir un être aussi chétif & aussi soible que la figure visible? Il faut qu'elle s'avoue coupable, en confessant qu'elle n'est ni une impression, ni une idée. Car, helas! Il n'est que trop connu qu'elle est étendue en longueur & en largeur. Elle peut être grande ou petite, large ou étroite, triangulaire, quadrangulaire, ou circulaire. Par conséquent, à moins que les idées & les impressions ne soient étendues & figurées, elle ne peut appartenir à cette catégorie.

Si donc l'on demandoit à quelle classe des êtres appartient cette figure visible; toute la réponse que je pourrois faire seroit de donner quelques indices auxquels ceux qui connoissent la carte des catégories pourroient reconnoître la place qui lui appartient. Elle n'est autre chose, comme nous l'avons dit, que la position des différentes parties du corps figuré, relativement à l'œil qui le voit. L'arrangement & coordination visible des différentes parties du corps forme donc par son ensemble une figure réelle qui est étendue en longueur & en largeur, & qui représente

sente une figure qui est étendue non seulement en longueur & en largeur, mais encore en prosondeur. C'est ainsi qu'une projection de la sphere est une figure réelle qui, avec de la longueur & de la largeur seulement, représente une sphere qui a les trois dimensions. Une projection de la sphere, & la vue d'un palais en perspective, sont du même genre que la figure visible, & des représentations de la même espece. Ainsi quelque place qu'on leur donne dans les catégories, celle-ci devra toujours être leur voisine.

On pourroit encore demander s'il y a quelque sensation affectée à la figure visible, & qui la fasse percevoir, ou qui la suggere dans la vision; ou par quel autre moyen cette sigure visible est transmise à l'esprit.

Cette question est importante, & nous devons l'approfondir afin d'avoir une notion claire & distincte de la faculté de la vue. Pour la mettre dans lé plus grand jour possible, il est nécessaire de comparer le sens de la vue avec les autres, & de faire certaines suppositions par lesquelles nous serons en état de dis-

Tome I. M

tinguer des choses aisées à confondre, quoiqu'elles soient d'une nature entiérement différente.

Nous avons trois de nos sens qui nous font connoître leurs objets à une certaine distance: ce sont l'ouie, la vue & l'odorat. L'esprit éprouve par les sens de la vue & de l'odorat, une impression que les loix de sa constitution naturelle lui font regarder comme un signe certain de quelque chose extérieure. Mais la position de cette chose extérieure relativement à l'organe du sens, n'est point annoncée ni présentée à l'esprit avec la sensation. Lorsque j'entends le bruit d'un carosse dans la rue, je ne pourrois jamais, fans le secours de l'expérience. déterminer par le seul bruit si le carosse est au haut ou au bas de la rue, s'il est à gauche ou à droite. Cette sensation m'annonce donc, un objet extérieur qui en est la cause ou l'oceasion; quant la position ou direction de cet objet. elle ne m'en fait rien connoître.

Quipeut dire la même chose de l'odoset; suais il n'en est pas de même du sens de la vue. Lorsque je vois un objet su apparence visible & colorce peut

L'ENTENDEMENT MUMAIN. 267

bien être appellée une fensation quim'annonce quelque chose d'extérieur qu'elle a
pour cause: elle m'annonce de plus la direction individuelle & la position de cette
cause par rapport à l'œil. Je sais qu'elle à
précisément telle direction, & non pasune autre. En même tems, je ne vois rien
là dedans qu'on puisse appeller sensation,
sinon la sensation de couleur. La position de l'objet coloré n'en est point une;
seulement elle se montre à l'esprit avec
la couleur, en vertu des loix de notre
constitution originelle, & sans qu'il soit
besoin pour cela d'une sensation nouvelle.

Supposons un œil tellement constitué, que les rayons partant de tous les points de l'objet ne se rassemblent pas comme sur les nôtres en un seul point de la rétine, mais qu'ils la couvrent sousé ensière; ceux qui connoissent la fructure de cet organe comprendront clairement qu'un œil; tel que nous le supposons, rerroit la couleur des sorps comme nos yeux la voient, mais qu'il n'appercevioit si leur signe si deur possibilitant le couleur des conspissent le consigne si deur possibilitation se se con de cett seil se contrata possibilitation se con de cett seil se contrata possibilitation se con de cett se cett se con de cett se cett se con de cett se cett se

268 RECHERCHES SUR

blable à celle de l'ouie & de l'odorat: & elle ne donneroit aucune perception de la figure & de l'étendue, mais simplement celle de la couleur. Cette supposition n'est point imaginaire; & c'est à peu près le cas de la plupart des gens qui ont la cataracte. Cheselden a observé que leur cristallin n'exclut pas les rayons de la lumiere, mais qu'il les éparpille sur la rétine; ensorte qu'ils voient ·les objets comme un œil sain les voit à travers un verre couvert d'une couche mince de quelque gelée. Ils voient bien la couleur des objets, mais ils n'appercoivent rien de leur figure & de leur grandeur.

Si nous supposions à présent que les objets nous envoyassent les sons & les odeurs en ligne droite, & que chaque sensation de l'ouie & de l'odorat nous suggérât ou nous annonçât la direction ou la position précise de son objet; alors les opérations de l'ouie & de l'odorat seroient semblables à celles de la vue. Nous sentirions & nous entersdrions la figure & la position des objets, dans le même sens que nous la voyons; chaque

odeur & chaque fon feroit toujours joint à quelque figure dans l'imagination, de même qu'il arrive pour la couleur.

Nous avons lieu de croire que les rayons de la lumiere font quelque impres-. sion sur la rétine; mais nous ne sentons point cette impression. Les philosophes & les anatomistes même n'en ont point encore découvert la nature & les effets. Est-ce une vibration dans le nerf, ou un mouvement de quelque fluide subtil contenu dans le nerf, ou quelqu'autre effet que nous ne saurions nommer parce qu'il nous est inconnu? Toutes ces questions font infolubles. Au reste. quelle que soit cette impression, nous l'appellerons une impression matérielle, en nous ressouvenant bien qu'elle n'est point une impression sur l'esprit, mais sur le corps; qu'elle n'est point une sensation. & qu'elle ne peut pas plus ressembler à la fensation, que la figure & le mouvement ne ressemblent à la pensée. Or cette impression ma érielle faite ainsi sur la rétine, fuivan les loix de la nature, atteste deux choses à l'esprit, la couleur & la position de l'objet. Personne ne peut dire pourquoi cette même impres-

fion matérielle n'auroit pas pu faire conpostre en même tems le son & l'odeur. ou l'un des deux conjointement avec las couleur & la position de son objet. Tout ce qu'on peut faire de plus raisemnable à cet égard, c'est de supposer que, puisque cette impression matérielle ne nous annonce que la couleur & la position & rien de plus, les loix de la nature l'ont ainsi réglé, ou que telle a été la volonté: du Créateur : c'est la seule solution qu'on en puisse donner. Et puisqu'il n'y a point non plus de connexion nécessaire: entre les deux choses intimées à l'espritpar cette impression matérielle, on peut croire que, si l'Auteur de la nature l'avoit voulu, la couleur auroit pu être: annoncée fans la polition de l'objet, & réciproquement la position sans la couleur.

Supposons donc, puisque nous en reconnoissons la possibilité, supposons, disje, que nos yeux eussent été tellement faits qu'ils eussent apperçue la position de l'objet, sans voir par la même opération la couleur ni aucune autre qualité. Quelle seroit la conséquence de cette supposition? C'est qu'avec de

L'ENTENDEMENT HEMAIN. 27L

tels veux on percevroit la figure visible des corps, sans qu'il se fit aucune sensation ou impression sur l'esprit. La figure percue étant entiérement extérieure, on ne pourroit l'appeller une impression faite fur l'esprit, sans abuser grossièrement du langage. Si l'on disoit qu'il est impossible de percevoir une figure, sans qu'il n'y en ait quelque empreinte sur l'esprit; je demanderai la permission de ne pas admettre cette impossibilité gratuitement & sans de bonnes preuves, & j'avoucrai ensuite que je n'en ai point encore trouvé. Je ne puis du-tout pas concevoir ce qu'on entend par l'empreinte d'une figure sur l'esprit. Je conçois bien l'empreinte d'une figure sur de la cire ou sur quelque autre corps mou, propre à la recevoir. Mais une empreinte d'une figure sur l'esprit, c'est ce qui m'a toujours paru absolument in-intelligible; & quoique je me forme une conception très distincte de la figure, je ne puis cependant, après le plus rigoureux examen, trouver aucune impression de cette figure dans mon esprit.

Pour mettre fin a nos suppositions, rendons aux yeux tels que nous les avons

272 RECHERCHES SUR

imaginés la faculté d'appercevoir la couleur, on m'accordera aisément que la figure est alors perçue de la même maniere qu'auparavant, avec cette feule différence que la couleur y est jointe.

Ce préambule nous donne la folution de la question: il ne paroît pas qu'il y ait de sensation appropriée à la figure visible, c'est-à dire de sensation chargée de la faire connoître à l'esprit. Cette figure semble plutôt être annoncée immédiatement par l'impression matérielle sur l'organe, impression que nous ne sentons point. Pourquoi l'impression matérielle faite sur la rétine ne pourroit-elle pas annoncer la figure visible de même que l'impression matérielle d'une bale sur la main qui la serre, en fait connoître la figure réelle? Dans le premier cas, une seule & même impression annonce la couleur & la figure visibles; & dans le second cas, une seule & même impression annonce à la fois la dureté, la chaleur ou le froid, avec la figure réelle.

Nous mettrons fin à cette section, par une autre question sur le même sujet. Puisque la figure visible des corps est

l'objet

L'entendement hungin. 275

Pobiet réel & extérieur de la vue, comme leur figure palpable est celui du toucher . d'où vient est ce qu'il est si difficile de faire assez d'attention à la premiere pour la reconnoître, & qu'aux contraire il est si aisé d'observer la derniere? Il est certain que l'une se présente beaucoup plus fréquemment à l'œil, que l'autre ne se présente au tou-La figure visible est un objet aussi distinct & aussi déterminé que la figure palpable; & elles paroissent se prêter également l'une & l'autre à l'obfervation, c'est-à-dire être également susceptibles d'être étudiées, suivies & examinées. Cependant ou a si peu fait attention à la figure visible, qu'elle n'a iamais eu d'autre nom dans aucune langue que celui que Berkeley lui a donné. & dont nous nous sommes servis à son exemple pour la distinguer de la figure palpable qui est l'objet du toucher.

La difficulté de faisir la figure visible des corps, & d'en faire l'objet de notre pensée, est si semblable à celle que nous éprouyons à considérer à luigre nos sensations, que nous

274 RECEERCIES STR

avons lieu de croire qu'elles partent! toutes les deux de la même fource. La. nature s'est proposé de faire de la sigure visible, un signe de la figure vactile & de la situation des corps; & elle nous a donné une espece d'instinct pour l'envifager toujours ainst. Delà il arrive que l'esprit passe rapidement aux choses exprimées par ce signe; & il lui est aussi. peu naturel de s'arrêter à la figure visible qu'il est peu naturel à un corps sphérique de s'arrêter sur un plan incliné. Il y a un principe intérieur qui le porte en avant & le fait passer outre, lequel ne peut être balancé que par une force contraire.

Il y a plusieurs autres choses extérieures que la nature a établies seulement comme des signes. Mais ils ont tous un point de commun: c'est que l'esprit les laisse toujours échapper, & qu'il ne porte uniquement son attention qu'aux objets désignés. C'est ainsi que certaines medifications du visage, sont des signes naturels de la disposition présente de l'esprit. Tout homme entend ce que veulent dire ces signes; mais il n'y en a pas un entre mille, qui fasse attention.

aux lignes eux-mêmes & qui puille en rien dire; & l'on verra même très souvent des gens deviner parfaitement bien ce qui se passe dans l'intérieur par la phyfionomie, sans que cependant ils se connoissent en rien aux proportions du visage, & sans qu'ils soient en état de décrire ou de dessiner les traits expressifs

d'aucune passion.

Un excellent peintre ou un habile fculpteur dira non seulement quelles sont les proportions qui forment un beau vifage; il pourra dire encore toutes les altérations que peut y produire chaque pasfion. Cette connoissance est un des principaux mysteres de son art: il faut de l'attention, du travail, & de plus un génie heureux pour l'acquérir. Mais lorsqu'il met son art en pratique & qu'il exprime adroitement une passion par les fignes qui lui font propres, chacun entend ces signes, sans art & sans peine, même fanc y faire réflexion.

Ce que nous venons de dire s'applique suffi proprement à tous les beaux arts. Toute leur difficulté confiste à connoîtro, à saille, à exprimer avec justelle

276 Recherches sur.

tous ces signes naturels dont chaque homme entend la signification.

Nous passons du signe à l'objet désigné avec facilité & par un mouvement naturel; mais nous revenons difficilement sur nos pas, & ce n'est qu'avec peine & beaucoup de travail, que nous repassons de l'objet à son signe. Puis donc que la figure visible nous a été donnée par la nature comme un signe, à sa présence nous passons d'abord à la chose désignée & nous ne revenons pas aisément au signe pour lui donner notre attention.

Voici qui montre encore plus clairement combien nous avons peu de disposition à fixer notre esprit à la contemplation de la figure & de l'étendue visibles: c'est que, quoique les démonstrations & les raisonnemens mathématiques ne leur sussent pas moins applicables qu'à la figure & à l'étendue tactiles, cependant elles ont entiérement échappé à l'observation des mathématiciens. Depuis plus de deux mille ans, on a miscent mille sois à la torture la figure & l'étendue qui sont les objets du touches.

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 277

& on en a tiré un système de science fore beau; & nous ne trouvons pas qu'on ait fait une seule proposition touchant la sigure & l'étendue qui sont les objets immédiats de la vue.

Lorsqu'un géometre tire un diagramme avec l'exactitude la plus parfaite, lorsqu'il tient l'œil attaché sur cette sigure, & qu'il fait de grands raisonnemens, & des démonstrations doctement dissurés pour montrer les relations que les différentes parties de cette sigure ont entre elles, il ne fait pas réslexion que la sigure visible n'est que la représentation de la sigure tactile sur laquelle son attention est sixée; il ne songe pas que ces deux sigures ont réellement des propriétés différentes; & que ce qu'il démontre des l'une, ne peut pas également se démontrer de l'autre.

Cette affertion paroîtra peut-être un paradoxe aux mathématiciens, & avant que de me donner leur confiance, ils exigeront de moi une démonstration. Je fuis prêt à la donner, & elle n'est point difficile. J'espere que le lecteur ne fera pas faché de voir ce point de doctrine approfondi; & qu'il entrera

M z

478 RECHERCHES STR

fans répugnance dans ce petit système de spéculations mathématiques que nous appellerons la géometrie des visibles.

SECTION. IX.

Géometrie des visibles.

Dans cette nouvelle géometrie, la définition du point; celle d'une ligne, foit courbe, ou droite; celle d'un angle, foit obtus, droit, ou aigu; & celle du cercle, font absolument les mêmes que dans la géometrie ordinaire. Le lecteur mathématicien sera aisément initié aux mysteres de cette géometrie des vifibles, s'il veut bien faire une attention particuliere aux principes suivans que nous avons tâché de rendre de la maniere la plus intelligible, & de réduire à une petit nombre.

Premier principe.

L'œil place au centre d'une sphere, verra chaque grand cercle sous l'appa-

L'ENTENDEMENT RUMAIR 279

rence d'une ligne droite; car la courbure du cercle étant directement tournéevers l'ail il ne l'appercevra point.

Par la même raifon, quelque ligne que l'on tire dans le plan d'un grand cercle de la sphere, soit que dans la réalité elle soit droite, ou qu'elle soit courbe, elle paroura toujours droite.

Second principe.

Chaque ligne droite visible paroîtra coïncider avec quelque grand cercle de la sphere; & la circonférence de ce grand cercle, prolongée jusqu'à retourner sur elle-même, paroîtra toujours une continuation de la même ligne droite visible, toutes ses parties ayant visiblement la même direction.

Il est évident que l'œil, n'appercevant la position des objets que relativement à lui-même & n'appercevant pas leur distance, verra dans la même place visible, ces point qui gardent la même position par rapport à lui, quelque différentes d'ailleurs que leurs distances puissent être du même l'œil. Or, puiss, un plan, en passant au travers de l'œil.

280 RECHERCHES SUR

& d'une ligne droite visible donnée, sera le plan de quelque grand cercle d'une. sphere; chaque point de la ligne droite visible, aura la même position que quelque point du grand cercle. Dont ils auront l'un & l'autre la même position visible, & qu'ils coïncideront sur l'œil; ainsi toute la circonférence du grand cercle, prolongée jusqu'au point où elle retourne sur elle même, parostra une continuation de la même ligne droite visible.

Troisteine principe.

Il suit dela que chaque ligne droite visible, prolongée autant qu'elle peut l'étre dans sa direction visiblement droite, sera représentée par un grand cercle de la sphere au centre de laquelle l'œil est placé.

Quatrieme principe.

Il s'ensuit que l'angle visible comprissous deux lignes droites visibles, est égal l'angle sphérique compris sous les deux grands cercles qui représentent ces lignes visibles.

Puisque les lignes visibles paroissens

coincider avec les grands cercles, l'angle visible compris sous le premier, doit être égal à l'angle visible compris sous le dernier. Mais l'angle visible compris sous les deux grands cercles, lorsqu'ils sont vus du centre, est de la même grandeur que l'angle sphérique qu'ils comprennent réellement, ainsi que le savent tous les mathématiciens. Donc l'angle visible, fait par deux lignes droites visibles, quelles qu'elles soient, est égal à l'angle sphérique fait par les deux grands cercles de la sphere qui les représentent.

Cinquieme principe.

Il est démontré par ce qui précede, que chaque triangle visiblement rectiligne coïncidera dans tous ses points avec quelque triangle sphérique.

Les côtés de l'un paroîtront égaux aux côtés de l'autre, & les angles de l'un égaux aux angles de l'autre, chacun à chacun; & par conséquent chaque triangle entier paroîtra égal à l'autre pris aussi dans son entier. En un mot, ils paroîtront un seul & même triangle à l'œil & auront pour lui les mêmes proprié-

284 RECHERCHES SUR

Seconde proposition.

Une ligne droite prolongée jusqu'à se rejoindre elle-même, est la plus longue possible; & toutes les autres lignes droites ont un rapport fini avec elle.

Troisieme proposition.

Une ligne droite revenue à ellemême, ou au point d'où elle est partie, coupe tout l'espace visible en deux portions égales qui seront comprises sous cette ligne droite.

Quatrieme proposition.

Le total de l'espace visible n'a qu'un rapport fini avec chacune de ses parties.

Cinquieme proposition.

Deux lignes droites prolongées se rencontreront en deux points où il y aura intersection.

Sixieme proposition.

Si deux lignes sont paralleles, c'est-à-

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 285

dire si elles gardent toujours une égale distance entre elles, elles ne pourront être toutes les deux des lignes droites.

Septieme proposition.

Une ligne droite étant donnée, on peut trouver un point qui soit à la même distance de tous les points de cette ligne droite donnée.

Huitieme proposition.

Un cercle peut être parallele à une ligne droite, c'est-à-dire qu'il peut en être également distant dans tous ses points.

Neuvieme proposition.

Des triangles rectilignes semblables sont aussi égaux.

Dixieme proposition.

Les trois angles d'un triangle rectiligne, pris ensemble, sont plus granda que deux angles droits.

Onzieme proposition.

Les angles d'un triangle peuvent tous

286 RECHERCHES SUR

être des angles droits, ou tous des angles obtus.

Douzieme proposition.

Des cercles inégaux ne sont pas entre eux comme les quarrés de leurs diametres; ni leurs circonférences en raison de leurs diametres.

Nous nous bornons à ce léger essai de la géométrie des visibles. Il suffit pour donner une idée claire & distincte de la figure & de l'étendue telles que la vision les présente à l'esprit, & pour mettre en évidence la vérité de tout ce qui été dit ci-dessas: particulièrement, Que ces sigures & cette étendue qui sont les objets immédiats de la vue, ne sont ni les figures ni l'étendue sur lesquelles opere la géometrie ordinaire; que le géometre, tandis qu'il contemple son diagramme & qu'il démortue une proposition, a une figure présente à son œil. laquelle n'est qu'un signe & une repréfentation d'une figure palpable; qu'il ne donne pas la moindre attention à la premiere, & qu'il s'attache au contraire entiérement à la leconde ; enfin que ens deux farmets ont différentes propliétés, & que ce qu'il démontre de l'une,

ne peut pas s'appliquer à l'autre.

Il importe cependant de remarquer que, comme une petite partie d'une surface sphérique ne differe pas sensiblement d'une surface plane; de même une petite partie de l'étendue visible differe fort peu de cette étendue longue & large qui est l'objet du toucher. Il faut encore observer que l'œil humain est tellement conformé qu'un objet vu distinctement tout entier d'une feule vue n'occupe qu'une petite partie de l'espace visible; car, nous ne voyons jamais bien distinctement ce qui est à une distance considérable de l'axe de l'œil. Par conséquent si nous voulions voir un grand objet d'une seule vue, l'œil devroit être à une si grande distance que l'objet n'occupât qu'une petite partie de l'espace visible.

Ces deux observations prouvent que les sigures planes apperçues d'une seule vue lorsque seur plan est droit, & sans obliquité par rapport à l'œil, ne different que fort peu des sigures visibles. Les différentes lignes, dans la sigure tactile, ont à peu de chose près la même pro-

portion entre elles, que dans la figure visible; & les angles de l'une sont pareillement à très peu de chose près. quoique non strictement & mathématiquement, égaux aux angles de l'autre. Ainsi, quoique nous ayons trouvé plusieurs exemples où les signes naturels n'avoient aucune ressemblance aux obiets qu'ils désignoient, le cas est différent pour la figure visible. Cette figure a autant de ressemblance à l'objet qu'elle désigne qu'en a un plan ou un profil à la chose qu'il représente. Dans quelques cas même, le figne & son objet ont dans tous les sens la même figure & la même proportion.

Si nous pouvions trouver un être qui n'est que la vue seule en partage sans autre sens extérieur, mais qui fût capable de résléchir & de raisonner sur ce qu'il voit; les notions & les spéculations philosophiques de cet être nous seroient d'un grand secours pour pouvoir distinguer les perceptions que nous acquérons purement par la vue, d'avec celles qui tirent leur origine de nos autres sens. Admettons pour un moment l'existence d'un tel sujet tout imaginaire qu'il

€st, & concevons, autant qu'il nous est possible, quelle notion il auroit des objets visibles, quelles conséquences il en tireroit. Nous ne devons pas nous le représenter opérant comme nous, ni naturellement disposé, comme nous le sommes, à considérer l'apparence visible comme un signe de quelque autre chose. Elle n'est point un signe pour lui, parce qu'elle ne peut tien lui apprendre, ni rien lui designer. Nous devons plutôt le supposer aussi porté en vertu de sa constitution naturelle à faire attention à l'étendue & à la figure visibles des corps, que nous le fommes nous autres, à donner toute la nôtre à l'étendue & à la figure palpables.

Si différentes figures se présentoient à sa vue, il pourroit sans doute dans la suite, lorsqu'elles lui deviendroient familieres, les comparer ensemble & connoître en quoi elles different. Il pourroit encore s'appercevoir que les objets visibles ont de la longueur & de la largeur; mais il n'auroit pas plus d'idée de la troisseme dimension, que nous n'en avons d'une quatrieme. Tous les objets visibles lui paroîtroient terminés par des Tome I.

290 RECHERCHES SUR

lignes ou droites ou courbes; & les objets terminés par les mêmes lignes visibles occuperoient le même lieu, & rempliroient la même partie de l'espace visible. Il ne lui seroit pas possible de concevoir qu'un objet pût être derriere un autre, que de deux objets l'un pût être plus près & l'autre plus loin de lui.

Pour nous qui conceyons les trois dimensions, il nous est facile de concevoir une ligne droite; d'en concevoir une autre courbe selon une dimension, & droite dans une autre, ou même courbe dans deux de ses dimensions. Supposons une ligne tirée de haut en bas; sa longueur est une dimension que nous appellerons le haut & le bas. Elle est droite dans cette dimension. Mais il y en a encore deux autres suivant lesquelles elle peut devenir droite ou courbe. On peut la courber du côté droit ou du côté gauche, & si on ne la courbe point dans aucun de ces deux sens elle sera droite dans la largeur. Mais en supposant qu'elle fût droite dans fa largeur, de gauche à droite ou de droite à gauche; il lui reste encore une autre dimension qui la rend susceptible d'être courbée; car on

L'entendement hûnain. 201

peut la courber en avant ou en arriere. Lorsque nous concevons une ligne droite palpable, nous la concevons incapable d'être courbée dans ces deux dernieres dimensions. que nous concevons exclu d'un sujet est aussi réellement conçu que ce que nous y concevons renfermé; d'où il suit que les trois dimenfions entrent dans la conception que nous nous formons d'une ligue droite. La longueur forme une dimension; sa rectitude selon les deux autres dimensions est comprise dans la notion que nous en avons; ou, ce qui est la même chose, sa courbure suivant ces deux dimensions en est exclue.

L'Etre que nous avons supposé, n'ayant idée que de deux dimensions dont l'une est la longueur de la ligne, ne pourra point concevoir cette ligne courbe ou droite dans plus d'une dimension. Ainsi la courbure qu'elle peut recevoir à gauche ou à droite, est exclue de l'idée qu'il a d'une ligne droite; mais celle qu'elle peut recevoir en avant ou en arrière ne peut ni en être exclue, ni y être comprisé, parce qu'il n'a & ne peut avoir aucune idée d'une courbure de cette espece. Ceci fait concevoir

la raison pourquoi une ligne sensiblement droite peut être prolongée en tournant jusqu'à revenir au point d'où elle étoit partie sans cesser de paroître droite.

C'est que sa droiture sensible ne renferme que la rectitude selon une dimension; & toute ligne droite selon une seule dimension, peut être courbée dans une autre dimension & se rejoindre elle-

même en ce dernier sens.

Une surface est pour nous qui connoissons trois dimensions, une étendue
en long & en large sans l'épaisseur ou profondeur. Cependant cette même surface peut être plane ou courbe dans sa
troisseme dimension; ensorte que cette
notion d'une troisseme dimension, doit
entrer dans l'idée que nous nous formons d'une surface; car ce n'est que
par le moyen de cette troisseme dimension, que nous pouvons distinguer
les surfaces en planes ou en courbes; &
nous ne pouvons concevoir ni l'une ni
l'autre de ces deux surfaces, sans concevoir en même tems la troisseme dimension.

L'Etre imaginé réduit au feul sens de la vue n'ayant aucune conception d'une troisieme dimension, n'appercevra

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 293

les figures visibles que sous les dimensions de la longueur & de la largeur. L'épaisfeur n'en sera point exclue & n'y sera point rensermée, parce que c'est une qualité dont il n'a aucune idée. Par conséquent les figures visibles, quoiqu'elles aient comme les surfaces de la longueur & de la largeur, ne sont ni des surfaces planes ni des surfaces courbes. Une surface courbe renserme la courbure dans sa troisieme dimension, & une surface plane renserme l'exclusion ou la négation de cette courbure.

Cet Etre ne peut concevoir ni l'une ni l'autre, parce qu'il n'a point d'idée d'une troisseme dimension: de plus, quoiqu'il ait une conception distincte de deux lignes inclinées formant un angle, cependant il ne peut concevoir ni un angle plan, ni un angle sphérique. La notion même qu'il a d'un point, est un peu moins déterminée que la nôtre. Dans la notion que nous avons d'un point, nous excluons la longueur, la largeur & la profondeur. Dans cellé qu'il a, il exclut à la vérité la longueur & la largeur, mais il ne sauroit en exclure, ni y rensermer la prosont

294 Recherches sur

deur, parce qu'il n'en a point d'idée. Après avoir ainsi établi les notions que cet Etre pourroit se former des points. lignes, angles, & figures mathématiques, il est aisé de voir qu'en comparant ces notions ensemble & en les méditant, il pourroit découvrir leurs relations & tirer des conclusions géométriques fondées sur des principes évidens par eux-mêmes. Il pourroit également avoir les mêmes notions des nombres, que nous en avons & former un système d'arithmétique. Il importe peu de savoir quel ordre il garderoit en procédant dans ses découvertes; combien de tems & de travail elles lui coûteroient. Il s'agit seulement de déterminer la mesure des connoissances que pourroit acquérir un tel sujet par la force de la raifon. & fans avoir befoin des fens qui lui manqueroient.

Comme il est beaucoup plus difficile de donner son attention à des détails de possibilités qu'à des faits même peu avérés & revêtus d'une mince autorité, j'espere qu'on me permettra de donner ici un extrait des voyages de Jean Rodolphe Anépigraphus, Frere de la Rose croix, philosophe prosond, qui par une étude résléchie des sciences occultes, vint à bout d'acquérir l'art de se transporter lui-même dans dissérentes régions sublunaires & de converser avec des intelligences de divers ordres. Dans le cours de ses aventures, il sit connoissance avec un ordre d'Etres exactement semblables à celui que nous avons ima-

giné.

Mais comment ces Etres se communiquent-ils mutuellement leurs pensées? Par quels moyens comprit-il leur langage pour se faire initier aux mysteres de leur philosophie? C'est ce dont l'Auteur n'a pas jugé à propos de nous instruire, ainsi que de plusieurs autres particularités qui en satisfaisant l'avidité du lecteur curieux, auroient ajouté beaucoup de vraisemblance à des récits aussi merveilleux. Il a sans doute voulu réserver la connoissance de ces secrets pour les seuls adeptes. Voici donc ce qu'il rapporte de la philosophie de ces Etres singuliers.

" Les Idoméniens, dit-il, font pour " la plûpart très ingénieux, & extrê-", mement adonnés à la contemplation.

, Ils ont des systèmes suivis d'arithmé-

296 RECHERCHES SUR

,, tique, de géométrie, de métaphysi,, que & de physique. Ces deux dernieres sciences ont produit parmi
,, eux des disputes où l'on a fait voir
,, beaucoup de subtilité: ce qui a donné
,, occasion à différentes sectes. Quant
 à l'arithmétique & à la géométrie, ce
,, sont des sciences à peu près aussi uni, formes chez eux qu'elles le sont sur la
,, terre parmi les hommes. Leurs principes touchant les nombres & l'arithmétique, quoique remarquables, ne
,, différent cependant en rien des nô, tres. Mais leur géométrie est toute
, autre."

Comme cette géométrie des Idoméniens est conforme en tout point à la géométrie des visibles telle qu'on l'a vue dans l'essai que nous en avons donné, nous nous dispenserons d'en parler ici. L'Auteur continue de la sorte.

" La couleur, l'étendue, & la fi-" gure font regardées comme des " propriétés effentielles du corps. " Une secte fort considérable soutient " que la couleur constitue l'essence des " corps. S'il h'y avoit point de cou-" leur, disent-ils, il n'y auroit ni per-" ception

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 297

ception ni sensation. La couleur est tout ce que nous percevons qui soit , vraiment particulier au corps; puis-, que l'étendue & la figure sont des modes communs au corps & à l'espace. " Si nous supposions même qu'un corps , pût être annihilé, la couleur seroit la s seule chose qu'il fût véritablement " possible d'anéantir; car la place qu'oc-" cupoit ce corps, & conséquemment " la figure & l'étendue de cette place " doivent rester; & il est impossible , d'imaginer qu'elles ne foient plus. , Ces philosophes soutiennent que l'es-" pace est le lieu de tous les corps; qu'il " est "immuable & indestructible, sans , figure, semblable dans tous ses points, " incapable d'êtte augmenté ou dimi-,, nué, quoique pourtant il puisse être , mesure parce que chaque partie de , l'espace est en raison finie relative-" ment à l'espace entier. Leur senti-" ment est donc, que toute l'étendue de " l'espace est la mesure naturelle & " commune de chaque objet qui à de la ,, longueur & de la largeur; & que la ,, grandeur de chaque corps & de chaque figure est exprimee par la N 5.

, même qu'elle forme une partie de cet , univers. De même, la mesure commune & naturelle de la longueur, est , une ligne droite infinie qui rentre , dans elle-même, qui n'a point de , bornes, mais qui est en raison finie , avec toute autre ligne, ainsi que nous

, avec toute autre ligne, ainsi que nous .. l'avons observé ci-dessus. " Quant à leur physique, il est recon-, nu par les plus fages d'entr'eux, qu'el-, le a été longtems fort groffiere, & qu'il lui a fallu plusieurs siecles pour sortir de cet état. Les philosophes ayant observé qu'un corps ne différoit d'un autre qu'en longueur, en grandeur & en figure, on a regardé comme un principe avoué que toutes leurs qualités particulieres devoient venir des différentes combinaisons de ces attributs essentiels. C'est pourquoi on a pensé que l'objet & la fin de la physique devoit être de montrer comment les combinaisons différentes de ces trois qualités dans les corps, produisoient tous les phénomenes de la nature. Je n'aurois jamais fini, si je , voulois rapporter tous les systèmes " qu'on a inventés à ce sujet, & toutes

les disputes qui se sont multipliées d'âpe en âge. Car les philosophes Idopuéniens sont, comme les nôtres, fort habiles à exaggérer les défauts des significant partier seux des leurs.

., A la fuite des tems quelques esprits libres, hardis & d'un tour plaisant, fa-,, tigués de ces disputes éternelles & de la peine qu'il en coûtoit à étayer ces y spêmes foibles, chancelans, prêts à , tomber en ruine, se plaignirent non ., plus des philosophes, mais de la subtilité de la nature, de la variété infi-, nie des changemens qu'éprouvoient les corps dans leur couleur & leur grandeur; de la difficulté de rendre compte de toutes ces apparences; & ils s'en firent un prétexte pour abandonner toute recherche sur les causes des choses, comme vaine & infruc-.22 tueuse.

" Ces beaux esprits trouvoient une " ample matiere de plaisanterie dans " les belles imaginations des philosophes, & ils s'égayerent sur un sujet " aussi riche. Ils sentirent qu'il leur émit plus aiss de détruire que d'édifier,

Dr 0

300 RECHERCHES SUR

,, que chaque fecte fournissoit des ar-,, mes contre les autres, & contre elle-,, même, que toutes prêtoient beau-,, coup au ridicule, & par le fond de n leurs doctrines particulieres, & par le , ton dogmatique qu'elles prenoient : ils, " profiterent à merveille de ces avantages pour faire un rayage terrible dans, , les régions de la feience: "C'est ainsi que la philosophie prêsa des armes à l'Ironie & donna lieu au " scepticisme; & que tous ces beaux , systèmes, qui avoient été l'ouvrage " de tant de siecles & qui avoient été. , admirés par tant de favans, devin-, fent dans un moment la fable & de ,, jouet du peuple. Le vulgaire faisit , avidement cette occasion de triompher sur un genre de science qui lui " étoit devenu suspect depuis longiems. ,, parce qu'il ne produisoit que des que-,, relles & des disputes. Ces beaux es-" prits ayant acquis de la reputation & fe voyant encouragés par le succès, , crurent que leur triomphe ne seroit , pis complet & qu'il y manqueroit ,, quelque chose, s'ils ne venoient pas de bout de renverser toutes les branches

EENTENDEMENT HOMAIN. 341

des connoissances. Pour remplir ce-" dessein, ils commencerent à attaquer , l'arithmétique, la géométrie, même ,, les notions communes des pauvres Idoméniens qui n'avoient d'autre maître. , que la nature. Fant il a toujours été difficile aux grands conquérans, ajoute , notre Auteur, de bien connoître le , point où ils doivent s'arrêter, & bor-, ner leurs conquêtes! ,, Cependant la physique parut renal-,, tre de ses cendres, à la voix d'un ldo-" ménien, génie profond & sublime, que 12 fes compatriotes regardoient comme ,, un Etre d'une nature supérieure à la , leur. Il observa que les facultés des . Idoméniens étoient certainement fai-, tes pour la contemplation; & que les ouvrages de la nature étoient un plus , noble sujet d'exercer-leur pénétration, , que les vains systèmes ou les para-" doxes oifeux des favans. Sachant combien il étoit difficile de trouver les , causes des choses naturelles, il se pro-" pofa d'observer uniquement les phé-,, nomenes de la nature, & de trouver " par cette observation les loix suivant lesquelles ils s'operent sans se mettre en.

N. 7.

202 RECEPPENDS OF A

peine de remonter à la cause de , de ces loix; en quoi il fit des progrès considérables, de ouvrit une ... carriere immense à ses successeurs qui la fournissent avec honneur. prenant le nom modeste de philosophes analogifies. Le scenticisme s'est élevé en frémissant contre cette nou-... velle fecte; il la regarde avec envie: ail s'imagine qu'elle vient éclipler la gloire & qu'elle veut mettre des bornes à fon empire; enfin le scepticisme ne sait plus de quel bois faire fleche pour l'attaquer. Mais le vulgaire commence à la révérer, & il la regarde comme produisant des découvertes ... utiles.

Tous les Idoméniens croient fermement que deux corps peuvent exister
dans le même lieu. Ils ont à cet égard le témoignage de leurs sens ; &
ils n'en peuvent pas plus douter que
de leur propre perception. Ils voient
fonvent deux corps se rencontrer de
coincider dans le même lieu. de se
séparer ensuite sans avoir sousser par
cette pénésration aucua changement
sensible pi aucune altération. L'orsque

qu'ils veulent occuper une même plaqu'ils veulent occuper une même place, on voit communément qu'il y en a un qui est obligé de céder à l'autre. L'un paroît dans ce lieu & l'autre en disparoît; celui qui reste est dit avoir vaincu & l'autre avoir été vaincu."

" vaincu & l'autre avoir été vaincu " Les Idoméniens donnent un nom à cette qualité des corps, que l'Auteur de cette relation nous dit n'avoir aucun nomdans les langues des hommes. après une grande apologie que j'omets, il demande qu'on lui permette de l'appeller la qualité dominante des corps. nous assure ,, Que les spéculations qui , ont été faites touchant cette simple , qualité des corps, & les hypothèles. qu'on a imaginées pour l'expliquer. se seroient plus que suffisantes pour rem-" plir des milliers de volumes. On n'en a pas moins inventé pour rendre rai-, son des changemens de la grandeur & de la figure que l'on voit se succéder continuellement dans la plupare , des corps qui se meuvent. Le fonda-, teur de cette secte d'anagolistes, croyant qu'il étoit au dessus des facultés des Idoméniens de découvrir les causes

304 Recherches sun.

, récilés de ces phénomenes, s'applique , tout entier à trouver par l'observation ,, seulement, en vertu de quelles loix , ces phénomenes étoient liés enfemble. , Il découvrit en conféquence plusieurs " proportions, & relations mathémati-, ques, concernant les mouvemens. " les gfandeurs, les figures, & la qua-" lité dominante des corps; & tous ces principes ont été confirmés par de constantes expériences. Mais les adversaires de cette secte aiment mieux " admettre des causes seintes & imagi-" naires de ces phénomenes; & ils re-" fusent d'en reconnoître les loix réel-" les parce que leur cause cachée, & , reconnue pour impénétrable, est un " fujet d'humiliation pour leur " gueil ".

Voilà où finit la relation de Jean Rodolphe Anépigraphus. Cet Auteur estil le même que celui que Borrichius, Fabricius & d'autres mettent au nombres des alchimistes grecs dont on n'a point encore publié les ouvrages? C'est ce que je ne sais pas, & ce qu'il ne m'est pas possible de déterminer. La ressemblance de leur nom & de leurs études.

quoiqu'elle soit cependant de quelque poids, ne suffit pas pour résoudre cette question. Je ne prétends pas non plus juger de la relation de ce savant voyageur, par les marques extérieures de fa persuasion: je m'en rapporte à celles que les critiques appellent des marques intérieures. Il seroit également superflu de s'inquiétef si les Idoméniens sont un peuple réel ou supposé. Il n'est pas rare de voir des savans contester l'existence de bien des choses qui sont plus près de nous & bien moins éloignées de nos idées. Il importe seulement de savoirfi la relation que nous venons de voir touchant les Idoméniens, rend un. compte juste & fidelle de leur géométrie & de leur physique. Nous avons les mêmes facultés qu'ils possedent, & de plus d'autres qu'ils n'ont pas. Nous pouvons donc former quelque jugement: sur leur philosophie, leur géométrie, &: leur physique en séparant & en distinguant simplement les perceptions que nous avons par l'organe de la vue, d'avec celles que nous acquérons par les autres lens, & en les analysant ensuite avec toute la précision dont nous sommes capables. Autant que je puis être juge en

306 Recherches sur

cette matiere, leur géométrie me paroît devoir être telle qu'Anépigraphus l'a décrite. D'ailleurs son récit ne porte aucune marque d'imposture. Cependant il pourroit bien s'y trouver quelque légere inexactitude; & l'on doit avoir de l'indulgence pour les libertés que prend un voyageur ainsi que pour les méprises involontaires qui peuvent lui échapper.

秦李李李李李李李李李李李李李李李李李李李

SECTION X.

Du mouvement parallele des yeux.

Après avoir expliqué aussi distinctement qu'il nous a été possible, la figure visible des objets, & avoir montré quelle liaison elle a avec les choses qu'else désigne, il ne sera pas hors de propos d'exposer à la suite quelques phénomenes des yeux & de la vision. On les rapporte ordinairement à l'usage & à la coutume, ou à des causes méchaniques & anatomiques. Mais je pense qu'on doit remonter plus haut, & qu'il faut en rechercher l'origine dans les facultés ori-

ginelles & les principes constitutifs de l'Esprit humain; & en ce senslà, ces phénomenes entrent naturellement dans l'objet de cette Recherche.

Le premier phénomene que nous offrent les yeux, c'est leur mouvement parallele. Lorsqu'un de nos yeux se porte à droite ou à gauche, en haut ou en bas, ou directement devant nous, nous sentons aussitôt que l'autre œil suit la même direction; ensorte qu'ils se meuvent toujours tous les deux à la fois & tous les deux dans le même sens. Nous voyons parfaitement que quand les deux yeux font ouverts, ils sont toujours tournés du même côté, comme s'ils étoient mus tous les deux par la même force motrice. Si nous fermons l'un en y appliquant la main pour le tenir fermé, nous sentons que tandis que l'œil ouvert joue & fait ses mouvemens, l'autre l'imite sous la paupiere malgré nous. Ce qui rend ce phénomene plus surprenant, c'est qu'il est reconnu par tous les anatomistes que les museles qui font jouer ou qui meuvent ces deux yeux, de même que les nerfs qui servent à ces deux muscles. sont absolument distincts, sans envelope

pe commune. Ne seroit ce pas une chofe bien étonnante & dont il seroit impossible de rendre raison, que de voir
un homme qui depuis sa naissance n'eût
jamais remué une main sans que l'autre
n'eût fait précisément les mêmes mouvemens, gardant toujours un parallélisme
parfait? Cependant il ne seroit pas plus
difficile de trouver la cause physique de
parallelisme exact des deux mains, que
la raison de celui des deux yeux, puisque les deux cas sont absolument semblables.

La feule cause qu'on ait donnée de ce phénomene, c'est la coutume. Nous sentons par l'expérience, dit-on, des que nous commençons à regarder les objets, que pour les voir plus clairement & plus distinctement, il faut y sixer les deux yeux: ce qui ne se peut faire qu'en les tournant constamment du même côté; ainsi nous acquérons de bonne heure l'habitude de les tourner à la sois, & nous perdons peu-à-peu la puissance de faire autrement.

: Cette raison paroît insuffisante; de telles habitudes ne se contractent pas si aisément; il faut du tems pour les ac-

quérir & les fortifier. Si c'étoit véritablement l'habitude qui donnât ce mouvement parallele des yeux, nous verrions les enfans quelques momens ouquelques jours après leur naissance, tourner leurs yeux de différens côtés. & mouvoir l'un sans mouvoir l'autre, ainsi qu'ils remuent les jambes & les mains. Te fais que quelques philosophes ont soutenu que les enfans y avoient réellement une disposition naturelle; qu'ils commencoient effectivement par remuer chaque œil séparément & dans une direction différente de l'autre; & que si on ne l'avoit pas remarqué c'étoit faute de l'avoir observé. Pour moi qui ai cherché à m'en instruire par des expériences & des observations multipliées, je n'ai jamais rien vu de pareil. Pour ne m'en pas rapporter à moi seul, j'ai consulté des fages femmes, des meres & des nourrices très expérimentées, je les ai priées de faire une attention particuliere aux mouvemens des yeux des enfans; elles l'ont fait sans y remarquer jamais de ces contorsions & mouvemens contraires que lorsqu'elles craignoient que

gro Ruchunchus sun

n'eût des convultions ou quelque autre maladie de ce genre.

Il paroît donc très probable qu'il y a dans nous un principe naturel, antérieur à la coutume, quelque instinct qui nous porte à mouvoir les deux yeux enfemble dans le même fens.

· Nous ne savons pas comment l'esprit agit sur le corps, & nous ignorons également par quelle puissance les muscles font contractés & relâchés. Mais nous voyons que dans quelques - uns de nos mouvemens foit volontaires foit involontaires, cette puissance est si bien dirigée, si bien ordonnée que plusieurs muscles qui n'ont entre eux aucune liaifon physique, aucune attache commune. agissent tous de concert, s'acquittant chacun de l'emploi qui lui est assigné dans le même tems & dans la même mesure. Les plus excellens acteurs qui représentent sur la scene, les meilleurs musiciens qui jouent dans un concert. & les plus habiles danseurs qui figurent enfemble dans un ballet, n'observent pas plus d'ordre, de régularité, de mesure. & ne contribuent pas mieux, chacun dans leur partie différente, à produire

L'ENTENDEMENT HUMAIN. 31Y

un tout uniforme, que les muscles ne le font dans plusieurs fonctions animales & dans plusieurs actions volontaires. Cependant nous voyons que ce jeu harmonique des muscles n'est pas moins juste, moins souple, moins d'accord dans les enfans & dans tous ceux qui ignorent même qu'ils ont des muscles, que dans les plus habiles anatomistes & les plus sa-

vans physiologistes.

Qui est-ce qui a appris à tous les muscles qui servent à la déglutition, à la respiration, aux excrétions & à toutes les autres actions naturelles, à remplir leur office avec tant d'ordre & de mesure? Dira-t-on encore que c'est la coutume? Non certainement; il faut que ce soit cet Etre souverain, sage, puissant qui a fait la machine où s'executent des mouvemens si bien compassés. Il faut qu'il ait établi des loix invariables par lesquelles l'esprit agit sur chaque partie du corps; enforte que dans ce jeu merveilleux chaque partie ne fait que répondre aux desseins de son Auteur, & suivre les loix qu'il lui a imposées. Puis donc que nous voyons dans tant d'exemples qu'un système de mus-

grz Recherches sur ...

cles sans lien commun entre eux n'a pas besoin de la coutume ou de l'habitude, pour remplir ses fonctions d'une maniere si précise; pourquoi les muscles de l'œil ne produiroient-ils pas ce mouvement parallele sans l'avoir appris par la coutume, devant comme tous les autres muscles, s'acquitter de l'emploi auquel les a destinés l'Auteur de leur existence?

Nous admirons la même harmonie entre les muscles qui élevent & abaissent les paupieres; & dans tous les autres muscles qui varient la conformation des yeux suivant la distance des objets.

Il faut cependant observer que, quoiqu'il paroille vraisemblable que ce n'est que par un instinct naturel que les deux yeux se tournent toujours du même côté, l'usage y a pourtant quel-

que part.

Il ne faut pas prendre à la lettre ni strictement, tout ce que nous venons de dire touchant ce mouvement parallele. La nature ne nous inspire point de tenir toujours les axes des yeux précisément & mathématiquement paralleles entr'eux. Ils paroissent à la vérité vérité être très paralleles, mais ils ne le sont pas dans la précision mathématique. Lorsque nous regardons un objet, les axes des yeux se rencontrent dans cer objet. Par conséquent ils font un angle toujours petit, il est vrai, mais pourtant plus ou moins petit, suivant que l'objet fera plus ou moins éloigné. La nature nous a sagement laissé la puisfance, de varier un peu ce parallelisme de nos yeux, & de le varier tellement que nous puissions toujours diriger nos yeux vers le même point, soit qu'il soit près, foit qu'il soit éloigné. Ceci s'apprend par la coutume, il ne faut pas eu douter, & c'est pour cela que nous vovons qu'il faut tant de temps aux enfans. avant qu'ils puissent acquérir cette habiaude dans la perfection.

Cette puissance de varier le parallelisme des yeux, n'est pas plus que suffisante pour remplir les desseins que la nature s'est proposés en nous l'accordant. L'habitude & la contrainte peuvent l'augmenter, c'est pour quoi nous voyons que quelques personnes ont acquis la puissance de tourner leurs yeux d'une maniere qui n'est pas naturelle; comme il y en a Toma L

RECHERCHES SUR &c.

qui ont pris l'habitude de tenir leurs corps dans des postures sorcées & contrefaites.

Ceux qui perdent un œil, perdent en même temps la puissance qu'ils avoient acquise par la coutume pour la direction de leurs yeux. Mais ils restent toujours possesseurs de celle qu'ils avoient reçue de la nature; & quoique leurs veux se meuvent & tournent toujours ensemble. cependant lorsqu'ils se fixent sur un objet, l'œil aveugle ou l'œil malade ne s'écartera que tres peu de la direction de de l'œil sain. Cette observation échappe aux philosophes qui n'y font qu'une légere attention, mais ceux qui font accoutumés à examiner ces sortes de matieres avec plus d'exactitude, remarquent parfaitement bien cette différence.

Fin du Tome premier.



• •

.

•

